



Gouvernement du Québec  
Ministère de l'Emploi  
et de la Solidarité

---

---

## ÉTUDE DES CRÉDITS

1998-1999

---

---

***DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX***

***DE L'OPPOSITION OFFICIELLE***



## ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

### Demandes de renseignements généraux de l'Opposition officielle

#	Demandes de renseignements généraux	Page
1.	Organigramme du Ministère ou de l'organisme en indiquant pour chaque poste le nom et le titre du titulaire.	1
2.	Liste de toutes les publications du Ministère ou de l'organisme (incluant les publications régulières, particulières ou occasionnelles): <ul style="list-style-type: none"> <li>- tirage;</li> <li>- coût;</li> <li>- distribution;</li> <li>- imprimeur;</li> <li>- copie des publications parues depuis le 1er avril 1997.</li> </ul>	3
3.	Liste des voyages hors Québec depuis le 1er avril 1997: <ul style="list-style-type: none"> <li>- endroit et dates du départ et du retour;</li> <li>- but du voyage;</li> <li>- personnes rencontrées;</li> <li>- coût;</li> <li>- nom des ministres, députés, personnel de cabinet et fonctionnaires concernés (avec leur titre);</li> <li>- pour les organismes, noms des dirigeants et fonctionnaires concernés;</li> <li>- bilan et résultat des rencontres.</li> </ul>	15
4.	Liste des dépenses en publicité et des articles promotionnels: <ul style="list-style-type: none"> <li>- les sommes dépensées pour l'exercice financier 1997-1998 et les prévisions pour 1998-1999;</li> <li>- la ventilation des dépenses par type de média;</li> <li>- les noms des fournisseurs;</li> <li>- le but visé par chaque dépense.</li> </ul>	32
5.	Liste des sondages effectués durant l'exercice financier 1997-1998 à la demande des ministères, organismes, sociétés, régies et commissions qui s'y rattachent: <ul style="list-style-type: none"> <li>- liste et coût;</li> <li>- copie des soumissions;</li> <li>- copie du questionnaire et du résultat.</li> </ul>	38
6.	Liste des études commandées durant l'exercice financier 1997-1998 à la demande du Ministère ou de l'organisme: <ul style="list-style-type: none"> <li>- liste et coût;</li> <li>- copie des soumissions;</li> <li>- copie des études.</li> </ul>	39
7.	Liste des contrats de moins de 25 000 \$ octroyés par le Ministère ou l'organisme depuis le 1er avril 1997 au 31 mars 1998 en indiquant: <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom du professionnel(le) ou de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire ?);</li> <li>- le mandat et le résultat (rapport ou document final);</li> <li>- le coût;</li> <li>- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).</li> </ul>	42
8.	Liste détaillée des contrats qui, depuis le 1er avril 1997, ont fait l'objet d'un versement supplémentaire par rapport au montant initial, le montant du surplus versé, le montant du contrat initial, les raisons du dépassement et le nom de l'entreprise qui a réalisé le contrat.	110
9.	Le montant, pour l'année 1997-1998, de chacune des dépenses suivantes: <ul style="list-style-type: none"> <li>- la photocopie;</li> <li>- la télécopie (fax), si identifiable à même les coûts reliés à la téléphonie;</li> <li>- la téléphonie cellulaire et coût d'utilisation;</li> <li>- les téléavertisseurs;</li> </ul>	112

#	Demandes de renseignements généraux	Page
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- le mobilier de bureau;</li> <li>- les fournitures, tels agendas, valises, dictionnaires, calculatrices, stylos ou crayons, boîtes de carton (en identifiant les coûts pour chaque item);</li> <li>- le remboursement des frais de transport;</li> <li>- le remboursement des frais d'hébergement</li> <li>- le remboursement des frais de repas;</li> <li>- le ressourcement ou préparation à la retraite</li> <li>- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toutes sessions de type perfectionnement ou ressourcement: a) au Québec b) à l'extérieur du Québec.</li> </ul>	
10.	<p>La liste de tous les véhicules fournis en indiquant pour chacun:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la marque et le modèle du véhicule;</li> <li>- le coût d'acquisition ou de location et l'année de la transaction;</li> <li>- les coûts d'entretien des véhicules (réparation);</li> <li>- les coûts d'utilisation des véhicules (essence, assurance, immatriculation);</li> <li>- le nom et le poste du bénéficiaire;</li> <li>- appels d'offre faits en 1997-1998 et les prévisions pour 1998-1999.</li> </ul>	113
11.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Pour chacun des ministères et des organismes publics et parapublics sous leur autorité, combien de personnes, dont la cotisation fut payée en 1997-1998 par l'employeur, sont membres de corporations professionnelles de clubs privés (clubs d'affaires, clubs sociaux, clubs de golf ou autres) et à quelle somme s'élève le montant global payé pour ces cotisations ?</li> <li>- Quelle est la fonction de chaque personne concernée ainsi que le coût de la cotisation à chacun des clubs ou corporations professionnelles (en indiquant le nom des clubs ou de la corporation professionnelle) ?</li> </ul>	114
12.	<p>Le nombre et la répartition du personnel masculin et féminin, des jeunes de moins de 30 ans, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles (de chaque ministère et pour chacun des organismes relevant de sa compétence) pour chaque catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...) pour 1997-1998 ainsi que les prévisions pour 1998-1999. Pour chaque catégorie, indiquer le pourcentage par rapport à l'effectif total du Ministère ou de l'organisme.</p>	115
13.	<p>Le nombre et la répartition du personnel qui a bénéficié du Programme de mise à la retraite du gouvernement du Québec (de chaque ministère et pour chacun des organismes relevant de sa compétence) pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...) pour 1997-1998 ainsi que les prévisions pour 1998-1999. Pour chaque catégorie, indiquer le pourcentage par rapport à l'effectif total du ministère ou de l'organisme.</p>	117
14.	<p>À chacun des mois du dernier exercice budgétaire (1997-1998) pour chaque ministère et organisme, et ce par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) nombre total de jours de maladie pris par le personnel</li> <li>b) nombre total d'heures de travail supplémentaires réalisées par le personnel et répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires (argent, vacances, etc...);</li> <li>c) nombre total de jours de vacances pris par le personnel</li> </ul>	118

#	Demandes de renseignements généraux	Page
15.	<p>Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes et ce pour chacun des exercices budgétaires depuis 1993-1994:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emplois (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents de la paix) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions);</li> <li>b) évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;</li> <li>c) nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;</li> <li>d) nombre de postes par catégorie d'emploi et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions);</li> <li>e) niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emplois pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires;</li> <li>f) nombre de postes occasionnels, temporaires et contractuels</li> </ul>	122
16.	<p>Liste des baux pour les espaces loués par la SIQ en indiquant pour chacun d'eux:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- l'emplacement de la location;</li> <li>- la superficie du local loué;</li> <li>- la superficie réellement occupée;</li> <li>- la superficie inoccupée;</li> <li>- le coût de location au mètre carré;</li> <li>- le coût total de ladite location;</li> <li>- les coûts d'aménagements réalisés en 1997-1998, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;</li> <li>- la durée et la copie du bail.</li> </ul>	126
17.	<p>Mise à part la SIQ, la liste des firmes, en 1997-1998, qui louent des espaces en indiquant pour chacune d'elles:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- l'emplacement de la location;</li> <li>- la superficie du local loué;</li> <li>- la superficie réellement occupée;</li> <li>- la superficie inoccupée;</li> <li>- le coût de location au mètre carré;</li> <li>- le coût total de ladite location;</li> <li>- les coûts d'aménagement réalisés en 1997-1998, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;</li> <li>- la durée et la copie du bail.</li> </ul>	127
18.	<p>La liste des contrats, quel que soit le montant, attribués en 1997-1998 spécifiquement à des firmes de communication, de recherche ou de relations publiques en indiquant:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);</li> <li>- le mandat et le résultat du contrat;</li> <li>- la durée du contrat;</li> <li>- le coût du contrat;</li> <li>- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).</li> </ul>	135
19.	<p>La liste des tarifs (droits et permis) en vigueur pour l'exercice financier 1997-1998 en indiquant:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la tarification pour chacun des droits et permis perçus;</li> <li>- le total des revenus perçus pour chacun des droits et permis exigés;</li> <li>- pour l'année 1998-1999, la prévision du total des revenus qui seront perçus pour chacun des droits et permis exigés.</li> </ul>	136

#	Demandes de renseignements généraux	Page
20.	a) Liste du personnel du cabinet du ministre en 1997-1998 en indiquant pour chaque individu: <ul style="list-style-type: none"> <li>- la date de l'entrée en fonction;</li> <li>- la date du départ, s'il y a lieu;</li> <li>- le titre de la fonction;</li> <li>- l'adresse du port d'attache;</li> <li>- la classification;</li> <li>- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;</li> <li>- le montant total des indemnités de départ versées;</li> <li>- la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique.</li> </ul> b) Le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet pour l'exercice 1997-1998 c) Le nombre total d'employés au cabinet.	137
21.	a) Liste du personnel de la suite sous-ministérielle en 1997-1998 en indiquant pour chaque individu: <ul style="list-style-type: none"> <li>- la date de l'entrée en fonction;</li> <li>- la date du départ, s'il y a lieu;</li> <li>- le titre de la fonction;</li> <li>- l'adresse du port d'attache;</li> <li>- la classification;</li> <li>- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés.</li> </ul> b) Le montant total des salaires et honoraires versés par la suite sous-ministérielle pour l'exercice 1997-1998. c) Le nombre total d'employés de la suite sous-ministérielle.	139
22.	Liste des sommes d'argent versées en 1997-1998 à même le budget discrétionnaire du: <ul style="list-style-type: none"> <li>a) ministre;</li> <li>b) ministère ou organisme, en indiquant:               <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de l'organisme ou de la personne concernée;</li> <li>- le montant attribué;</li> <li>- le projet visé et le résultat.</li> </ul> </li> </ul>	140
23.	Liste des crédits périmés, par programmes et par éléments, pour l'exercice financier 1997-1998.	169
24.	La ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1997-1998 dans le cadre des divers programmes à frais partagés; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention.	179
25.	Bilan des réalisations du Plan stratégique du Grand Montréal par ministères et organismes sous sa juridiction.	183
26.	Prévisions pour 1998-1999 des crédits alloués pour chacun des ministères et des organismes publics et parapublics qui participent au plan d'action gouvernemental visant le redressement de la métropole.	184
27.	Liste du personnel permanent, contractuel ou occasionnel libéré ou embauché pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux deux Sommets socio-économiques et aux activités de suivi, en indiquant: <ul style="list-style-type: none"> <li>- le poste occupé;</li> <li>- le port d'attache;</li> <li>- le salaire ou honoraires;</li> <li>- la durée et la nature du mandat ou du contrat;</li> <li>- les frais de déplacement, d'hébergement et de repas;</li> <li>- les coûts de location de salles de réunion, de bureaux;</li> <li>- les frais de bureautique, papeterie, ordinateur, téléphones cellulaires et autres frais généraux.</li> </ul>	185
28.	Liste du personnel libéré pour les négociations dans la fonction publique: <ul style="list-style-type: none"> <li>- la masse salariale prévue à cet effet;</li> <li>- le nombre de jours par employé prévu.</li> </ul>	186

#	Demandes de renseignements généraux	Page
29.	Liste du personnel en disponibilité par catégories d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...), en indiquant: - le poste initial; - le salaire; - le poste actuel, s'il y a lieu; - date de la mise en disponibilité.	187
30.	Liste du personnel, hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...), rémunéré par le Ministère qui n'occupe aucun poste dans ce ministère: - nom de la personne; - poste occupé; - salaire; - assignation initiale; - date de l'assignation hors structure;- - date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu	188
31.	La liste du personnel rémunéré par le Ministère et affecté à des organismes parapublics non gouvernementaux et autres: - assignation initiale; - assignation actuelle; - salaire.	189
32.	La liste du personnel rémunéré par des organismes parapublics non gouvernementaux et autres, et affecté au Ministère: - assignation initiale; - assignation actuelle; - salaire.	190
33.	Liste des cadres et hauts fonctionnaires (adm. d'état) qui ont démissionné, qui ont été réaffectés, ou mis à pied: - salaire; - date du changement; - primes de séparation; - assignation initiale; - assignation actuelle.	191
34.	Liste du personnel par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires) qui reçoit une double rémunération, soit celle rattachée à leur fonction et un revenu de régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les régies régionales de la santé et les établissements hospitaliers, en indiquant: - salaire de la personne; - montant reçu du régime de retraite.	193
35.	Pour chacun des ministères ou organismes publics et parapublics, la liste détaillée du matériel informatique (année d'acquisition, modèle) dont ils se sont départis au cours de l'année 1996-1997 et 1997-1998 et, dans chacun des cas, préciser où ce matériel a été acheminé (recyclage, destruction, vente, don, etc.).	194
36.	Liste du personnel permanent contractuel ou occasionnel libéré ou embauché pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux activités des commissions Doyon, Nicolet, (Saguenay et verglas) Corbo, Bellemarre, O'Bready, Poitras, Fiscalité et le financement des services publics, en indiquant de façon distincte pour chacun des items précités: - le poste occupé; et le le port d'attache; - le salaire ou honoraires; - la durée et la nature du mandat ou du contrat; - les frais de déplacement, d'hébergement et de repas; - les coûts de location des bureaux, salles de réunion ou d'audition; - les frais de bureautique, papeterie, ordinateurs, téléphones cellulaires et autres frais généraux	197

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 1

**Titre**

Organigramme du Ministère ou de l'organisme en indiquant pour chaque poste le nom et le titre du titulaire

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir annexe



# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 2

**Titre : Liste de toutes les publications du Ministère et de la SQDM (incluant les publications régulières, particulières ou occasionnelles) :**

- tirage;
- coût;
- distribution;
- imprimeur;
- copie des publications parues depuis le 1<sup>er</sup> avril 1997.

### **Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

#### **MES**

La Direction des communications a dû produire en 1998-1999 de nombreux dépliants afin d'informer les prestataires de la sécurité du revenu de changements apportés dans leur situation par l'adoption de nouveaux programmes gouvernementaux ou par les modifications de certains d'entre-eux. Mentionnons à titre d'exemples : la nouvelle allocation familiale, le régime d'assurance-médicament, le transfert de l'allocation-logement, les pensions alimentaires et la maternelle à temps plein.

Plusieurs outils de communication ont également été conçus pour faire la promotion du Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion au travail dont la gestion a été confiée au Ministère de l'Emploi et de la Solidarité.

Enfin, plusieurs papillons ont dû être produits pour informer les personnes prestataires de l'installation d'une messagerie vocale au centre Travail-Québec responsable de leur dossier.

#### **SQDM**

Aux publications contenues dans la liste ci-jointe s'ajoute celle du « Bulletin régional sur le marché du travail ». Ce bulletin, préparé par chacune des sociétés régionales de la SQDM, est distribué périodiquement aux partenaires de la Société, aux médias ainsi qu'aux organismes du milieu. Le tirage de chaque numéro est de 500 exemplaires en moyenne, le coût de chaque tirage étant d'environ 745 \$. Le choix des imprimeurs a varié d'une région à l'autre.

Les sociétés régionales distribuent également à leurs partenaires régionaux une publication présentant le portrait de la main-d'oeuvre ainsi que les problématiques de l'emploi dans certaines municipalités régionales de comté. Cette publication, qui est distribuée aux partenaires régionaux, a fait l'objet, en 1997-1998, de 10 tirages de 200 exemplaires en moyenne, le coût de chaque tirage étant d'environ 224 \$. Le choix des imprimeurs a varié d'une région à l'autre.

SOURCE : Direction des communications - 1998-03-16

VALIDATION: DGPSO

Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DU MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
1. Dépliant - La nouvelle allocation familiale et la sécurité du revenu	200,000 ex. français 20,000 ex. anglais	6 710,00 \$	Prestataires	Imprimerie Le Laurentien inc.
2. Papillon - La nouvelle allocation familiale et le programme APPORT	30,000 ex. français 3,500 ex. anglais	839,18 \$	Familles inscrites au programme APPORT	Imprimerie La Renaissance inc.
3. Dépliant - Mise à jour de votre dossier (Voir 4)	250,000 ex. français 50,000 ex. anglais	6 360,00 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
4. Dépliant - Mise à jour de votre dossier (réimpression)	120,000 ex. français	3 608,40 \$	Prestataires	Imprimerie Vitray inc.
5. Rapport annuel du ministère de la Sécurité du revenu 1996-1997	750 ex. français	4 294,20 \$	Vendu aux Publications du Québec	Les Publications du Québec inc.
6. Le Chroniqueur spécial (Juillet 1997) (Épuisé)	6,000 ex. français	564,00 \$	Employés du Ministère	Les Copies de la Capitale inc.
7. Périodique - Le Chroniqueur	45,000 ex. français (Annuellement)	24 152,48 \$	Employés du Ministère	Imprimerie Québecor Saint-Romuald
8. Dépliant - Le Relevé 5	775,000 ex. français 30,000 ex. anglais	28 675,00 \$	Prestataires	Imprimerie L'Éclaireur
9. Dépliant - Agir (réimpression)	50,000 ex. français 5,000 ex. anglais	1 911,25 \$	Prestataires	Imprimerie Québecor Saint-Romuald
10. Papillon - Pensions alimentaires	495,000 ex. français 65,000 ex. anglais	6 098,40 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
11. Brochure - Pour un ministère de l'Emploi et de la Solidarité	17,000 ex. français 2 000 ex. anglais	5 779,04 \$	Partenaires et population en général	Stratus Production Imprimerie
12. Dépliant - Allocation familiale	500,000 ex. français 72,000 ex. anglais	11 354,20 \$	Prestataires	Stratus Production Imprimerie
13. Dépliant - Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion (réimpression)	42,000 ex. français	1 890,00 \$	Partenaires socio-économiques	Imprimerie La Renaissance inc.
14. Dépliant - Carrefour Jeunesse-Emploi	130,000 ex. français 130,000 ex. anglais	5 539,82 \$	Jeunes 16 - 35 ans	Imprimerie Vitray inc.
15. Dépliant - De l'information à propos du recouvrement	520,000 ex. français 69,000 ex. anglais	7 509,75 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.

## LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DU MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
16. Dépliant - La réclamation, la solidarité de la dette et le recouvrement	121,000 ex. français 24,000 ex. anglais	6 191,50 \$	Prestataires	Stratus Production Imprimerie
17. Dépliant - Le régime d'assurance-médicament, 1 <sup>er</sup> juillet 1997	495,000 ex. français 67,000 ex. anglais	7 772,80 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
18. Dépliant - Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion (Voir 13)	20,000 ex. français	1 320,00 \$	Partenaires socio-économiques	Imprimerie LeRoy-Audy
19. Papillon - La nouvelle allocation familiale et la sécurité du revenu	495,000 ex. français 65,000 ex. anglais	7 879,20 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
20. Dépliant - APPORT 1997	30,000 ex. français	3 990,00 \$	Familles inscrites au programme et familles à faibles revenus	Prescom
21. Brochure - Guide de présentation de projet Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion	6,000 ex. français	1 968,00 \$	Partenaires socio-économiques	Les Impressions Piché inc.
22. Dépliant - OPTIONS	30,000 ex. français	1 728,00 \$	Prestataires	Imprimerie Vitray inc.
23. Papillon - Transfert allocation-logement	80,000 ex. français 15,000 ex. anglais	1 079,20 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
24. Brochure - La sécurité du revenu - Une aide à vos efforts	30,000 ex. français	7 620,00 \$	Prestataires	Imprimerie Vitray inc.
25. Affiche - Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion	30,000 ex. français	2 391,00 \$	Partenaires socio-économiques	Imprimerie La Renaissance inc.
26. Dépliant - APPORT 1998	120,000 ex. français 25,000 ex. anglais	13 364,65 \$	Familles inscrites au programme et familles à faibles revenus	Imprimerie J.-B. Deschamps
27. Brochure - Centre local d'emploi	30,000 ex. français	18 413,10 \$	Distribution interne	Imprimerie La Renaissance inc.
28. Formulaire - Hommage au bénévolat	15,000 ex. français	6 015,90 \$	Personnes, organismes, regroupements de bénévoles	Imprimerie La Renaissance inc.
29. Dépliant - Le dépôt direct	325,000 ex. français 50,000 ex. anglais	10 998,75 \$	Prestataires	Imprimerie J.-B. Deschamps
30. Papillon messagerie vocale - CTQ de Longueuil-Est	6,000 ex. français 400 ex. anglais	303,50 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
31. Papillon nouveau numéro de téléphone et messagerie vocale - CTQ de Sherbrooke-Est	1,800 ex. français 400 ex. anglais	146,50 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.

## LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DU MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
32. Dépliant - Allocation unifiée pour enfants ( <i>Épuisé</i> )	36,000 ex. français 450 ex. anglais	890,00 \$	Prestataires	Imprimerie Reproduction de Québec
33. Lettre circulaire - La maternelle à plein temps	11,000 ex. français 1,900 ex. anglais	541,80 \$	Prestataires	Les Copies de la Capitale inc.
34. Papillon service téléphonique - CTQ de Chicoutimi	6,700 ex. français 200 ex. anglais	333,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Piché inc.
35. Papillon messagerie vocale - CTQ de Longueuil-Montval	5,800 ex. français 500 ex. anglais	333,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Piché inc.
36. Papillon messagerie vocale - CTQ de Sainte-Thérèse	5,800 ex. français 300 ex. anglais	333,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Piché inc.
37. Papillon service téléphonique - CTQ de Montréal-Nord	11,000 ex. français 800 ex. anglais	450,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
38. Papillon service téléphonique - CTQ de Sept-Îles	3,500 ex. français 200 ex. anglais	225,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
39. Papillon service téléphonique - CTQ de Sherbrooke-Est	5,800 ex. français 500 ex. anglais	291,66 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
40. Papillon service téléphonique - CTQ de Jacques-Cartier	7,000 ex. français 200 ex. anglais	291,67 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
41. Papillon service téléphonique - CTQ de Longueuil-Est	5,800 ex. français 300 ex. anglais	291,66 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
42. Papillon service téléphonique - CTQ de Montcalm	7,200 ex. français 200 ex. anglais	236,50 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	CopieXpress
43. Papillon service téléphonique - CTQ de Gatineau	7,200 ex. français 800 ex. anglais	236,50 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	CopieXpress
44. Papillon service téléphonique - CTQ de Saint-Léonard - Anjou	8,500 ex. français 1,100 ex. anglais	346,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	CopieXpress
45. Papillon service téléphonique - CTQ de Sorel	5,700 ex. français 200 ex. anglais	194,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	CopieXpress
46. Papillon - Nouvelle adresse Service d'aide financière	6,200 ex. français 6,200 ex. anglais	462,00 \$	Prestataires du service d'aide	CopieXpress

## LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DU MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
47. APPORT - demande d'admissibilité aux frais de garde	4,500 ex. français 850 ex. anglais	581,00 \$	Familles inscrites au programme	Les Copies de la Capitale inc.
48. Papillon messagerie vocale - CTQ de Saint-Jérôme	9,800 ex. français 450 ex. anglais	545,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
49. Papillon messagerie vocale- CTQ de Sainte-Julienne	6,600 ex. français 400 ex. anglais	385,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
50. Papillon messagerie vocale- CTQ de Jonquières	7,200 ex. français 200 ex. anglais	395,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
51. Papillon messagerie vocale - CTQ de Donnacona	3,900 ex. français 200 ex. anglais	197,50 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
52. Papillon messagerie vocale - CTQ de Charlevoix	2,400 ex. français	197,50 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
53. Papillon messagerie vocale - CTQ de Lasalle	3,800 ex. français 3,900 ex. anglais	490,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
54. Papillon messagerie vocale - CTQ de Joliette	8,200 ex. français 250 ex. anglais	445,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
55. Papillon messagerie vocale - CTQ de Valleyfield	6,800 ex. français 350 ex. anglais	445,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Imprimerie Reproduction de Québec
56. Dépliant - Partage du logement	30,000 ex. français	1 048,50 \$	Prestataires	Imprimerie Vitray Inc.
57. Dépliant - Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion (Voir 13)	10,000 ex. français	645,00 \$	Partenaires socio-économiques	Imprimerie LeRoy-Audy
58. Papillon - Le dépôt direct	1,500 ex. français 500 ex. anglais	115,00 \$	Prestataires	Impressions Rodrigue
59. Bulletin - Centaide 1997	6,300 ex. français	500,00 \$	Employés du Ministère	Imprimerie Litho Chic inc.
60. Dépliant et affiche - Engagement qualité (Affiche : épuisée)	1,000 ex. dép. 50 ex. affiches	755,00 \$	Centre Travail-Québec pilote	Imprimerie Le Laurentien inc.
61. Papillon - Majoration pour frais de garde APPORT	18,000 ex. français 3,000 ex. anglais	375,00 \$	Familles inscrites au programme	Les Impressions Stampa inc.
62. Transfert de l'allocation-logement - APPORT	20,000 ex. français 3,000 ex. anglais	795,00 \$	Familles inscrites au programme	Imprimerie LeRoy-Audy

## LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DU MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
63. Dépliant - OPTIONS	6,000 ex. anglais	750,00 \$	Jeunes demandeurs d'aide sociale 18 - 24 ans	Imprimerie Reproduction de Québec
64. Dépliant - Politique de protection des non-fumeurs	2,000 ex. français	276,00 \$	Employés du Ministère	Signature Litho
65. Dépliant - Retour obligatoire APPORT	13,000 ex. français 2,300 ex. anglais	625,00 \$	Familles inscrites au programme	Imprimerie Vitray Inc.
66. Papillon messagerie vocale - CTQ de Louiseville	2,300 ex. français 150 ex. anglais	215,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Impressions Rodrigue
67. Organigramme du MES - 26 février 1997	8,000 ex. français	615,00 \$	Employés du Ministère	Imprimerie Reproduction de Québec
68. Affiches - Hommage au bénévolat	2,500 ex. français	2 192,00 \$	Organismes, regroupements de bénévoles	Imprimerie J.B. Deschamps
69. Formulaire - Solidarité verglas 1998	2,000 ex. français	510,00 \$	Personnes, organismes, regroupement de bénévoles	Imprimerie La Renaissance inc.
70. Formulaire - Hommage au bénévolat	1,000 ex. anglais	475,00 \$	Personnes, organismes, regroupement de bénévoles	Imprimerie La Renaissance inc.
71. Avis de renouvellement - APPORT	63,000 ex. français 10,500 ex. anglais	1 775,00 \$	Familles inscrites au programme	CopieXpress
72. Affiche - Fumeur (Affiche : épuisée)	500 ex. français	445,00 \$	Employés du Ministère	Asystel
73. Papillon - Avis de décision APPORT	25,000 ex. français 4,000 ex. anglais	499,00 \$	Familles inscrites au programme	Les Impressions Stampa inc.
74. Papillon messagerie vocale - CTQ Saint-Hubert	5,000 ex. français 700 ex. anglais	280,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.
75. Dépliant - APPORT 1998 (Voir 26)	25,000 ex. français	3 525,00 \$	Familles inscrites au programme et familles à faibles revenus	Prescom
76. Le Chroniqueur spécial - Décembre 1997 (Épuisé)	7,000 ex. français	844,99 \$	Employés du Ministère	Imprimerie LeRoy-Audy
77. Papillon messagerie vocale - CTQ de Terrebonne	4,650 ex. français 250 ex. anglais	305,00 \$	Prestataires du centre Travail-Québec	Les Impressions Stampa inc.

Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DU MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
78. Dépliant et tableau - Préparations lactées	25,000 ex. français 3,000 ex. anglais (De chacun)	5 194,00 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
79. Papillon - Impact Emploi	26,000 ex. français	385,00 \$	Prestataires	Impressions Rodrigue
80. Papillon - Relevé 5 amendé	410,000 ex. français	2 753,00 \$	Prestataires	Imprimerie La Renaissance inc.
81. Papillon - Relevé 12 APPORT	50,000 ex. français 5,000 ex. anglais	540,00 \$	Familles inscrites au programme	Imprimerie LeRoy-Audy
82. Dépliant - Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion	60,000 ex. français	2 695,00 \$	Partenaires socio-économiques et prestataires	Imprimerie J.B. Deschamps
83. Dépliant - Barèmes LSR	35,000 ex. français 10,000 ex. anglais	2 324,70 \$	Prestataires	Imprimerie Litho Chic inc.
84. Dépliant - La nouvelle allocation familiale et APPORT	52,000 ex. français 10,000 ex. anglais	2 542,00 \$	Prestataires	Imprimerie Litho Chic inc.
85. Brochure - Mesures préventives-violence	6,000 ex. français	2 430,00 \$	Employés du Ministère	Imprimerie Litho Chic inc.
86. Affiche - Carrefour jeunesse-emploi	4,000 ex. français	1 082,00 \$	Clientèles des Carrefours jeunesse-emploi	Imprimerie Vitray inc.
87. Apport - Relevé 12 amendé 1997	400 ex. français	--	Familles inscrites au programme	Reprographie
88. Papillon messagerie vocale - CTQ de Drummondville	6,000 ex. français 200 ex. anglais	255,00 \$	Prestataires du Centre Travail-Québec	CopieXpress
89. Lettre circulaire aux débiteurs ayant des droits acquis	--	144,50 \$	Débiteur de l'aide sociale	Fonds de reprographie gouvernementale



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DE LA SQDM**

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
1. Document de recherche - Perspectives professionnelles 1996-1998 Région Chaudières - Appalaches (D.R. Québec - Chaudière - Appalaches)	400	980,00 \$	Partenaires - Entreprises - Individus	Les Impressions Piché inc.
2. Document de recherche - Perspectives professionnelles 1996-1998 dans la région de Québec et au Québec (D.R. Québec - Chaudière - Appalaches)	400	980,00 \$	Partenaires - Entreprises - Individus	Les Impressions Piché inc.
3. Document de recherche - Enquête sur les caractéristiques de la demande de main-d'œuvre Région de Québec (D.R. Québec - Chaudière - Appalaches)	500	425,50 \$	Partenaires - Entreprises - Individus	Les Copies de la La Capitale inc.
4. Document de recherche - Enquête sur les caractéristiques de la demande de main-d'œuvre Région de Chaudières - Appalaches) (D.R. Québec - Chaudière - Appalaches)	500	425,50 \$	Partenaires - Entreprises - Individus	Les Copies de la La Capitale inc.
5. Dépliant - Formation à temps plein 1997-1998 (D.R. Québec - Chaudière - Appalaches)	7000	1 097,00 \$	Organismes à but non lucratif, individus, CEC, CTQ, CS, Cégep	Les Impressions Piché inc.
6. Annuaire - 1997-1998 Formation et développement de la main-d'œuvre (D.R. Montréal)	35 000	13 546,00 \$	Services d'éducation des adultes, CTQ, CRHC, public	Imprimeries Transcontinentales Interglobe Inc.
7. Annuaire - 1997-1998 Human Resources Training and Development (D.R. Montréal)	15 000	4 354,00 \$	Services d'éducation des adultes, CTQ, CRHC, public	Imprimeries Transcontinentales Interglobe Inc.
8. Bulletin - Information sur la loi 90 ; Volume 1 - numéros 2 (D.R. Montréal)	5 500	1 787,50 \$	Entreprises	Modoc
9. Bulletin - Information sur la loi 90 ; Volume 1 - numéro 3 et 4 (D.R. Montréal) (Épuisé)	6 000	1 038,75 \$	Entreprises	Modoc



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DE LA SQDM**  
(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
10. Bulletin - Information sur la loi 90 ; Volume 1 - numéros 5 et 6 (D.R. Montréal) <i>(Épuisé)</i>	6 000	1 530,00 \$	Entreprises	Modoc
11. Bulletin - Information sur la loi 90 ; Volume 1 - numéro 7 (D.R. Montréal)	6 000	938,00 \$	Entreprises	X-Équipe Inc. (Copyco)
12. Liste - Professions présentant de bonnes perspectives d'emploi (par secteur d'activité économique) (D.R. Montréal)	800	380,00 \$	Partenaires et organismes	Publications de la maîtresse d'école
13. Liste - Professions présentant de bonnes perspectives d'emploi (par profession) (D.R. Montréal)	800	460,00 \$	Partenaires et organismes	Publications de la maîtresse d'école
14. Document de recherche - Diagnostic sur le travail autonome (version synthèse) (D.R. Montréal)	1 000	3 484,00 \$	Partenaires et organismes	Les copies de la Capitale Inc.
15. Cartable - La gestion de la formation (D.R. Montréal) <i>(Épuisé)</i>	1 000	4 770,00 \$	Entreprises	Imprimerie Québecor
16. Guide pratique - "La gestion de la formation" (D.R. Montréal) <i>(Épuisé)</i>	1 000	5 188,00 \$	Entreprises	AGMV Marquis Imprimeur Inc.
17. Cartable - Les outils de travail (D.R. Montréal) <i>(Épuisé)</i>	1 000	4 800,00 \$	Entreprises	Graphique Couleur
18. Document de recherche - Enquête sur les caractéristiques de la demande de main-d'œuvre au Québec, région de l'Abitibi-Témiscamingue (D.R. Abitibi-Témiscamingue)	133	555,94 \$	Partenaires	Repro-Action



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DE LA SQDM

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
19. Document de recherche - La réduction du temps de travail comme moyen de lutte au chômage	500	1 825,00 \$	Partenaires	Le Groupe Repro
20. Guide de participation - L'aide fiscale pour la création d'emploi	2 500	1 591,00 \$	Entreprises	Les impressions Piché inc.
21. Fiche - Statistiques sectorielles 1995	350	2 319,30 \$	Partenaires	Le Groupe Repro
22. Dépliant - Les nouveaux apprentis ont de l'avenir	18 000	3 525,00 \$	Individus	Richard Veilleux
23. Dépliant - Les nouveaux apprentis : la main-d'œuvre qualifiée dont vous ne pourrez bientôt plus vous passer	25 000	5 975,00 \$	Entreprises	Richard Veilleux
24. Brochure - La concertation pour l'emploi ( <i>Épuisé</i> )	2 500	5 250,00 \$	Partenaires, Entreprises, Individus	Bowne de Montréal inc.
25. Brochure - Les métiers et professions au Québec : que nous réserve 1998 ?	10 000	4 360,00 \$	Individus	Bowne de Montréal inc.
26. Guide - Règlement sur l'agrément des organismes formateurs, des formateurs et des services de formation	10 000	13 630,00 \$	Entreprises	Litho Acmé
27. Guide - Règlement sur l'agrément des organismes formateurs, des formateurs et des services de formation	5 000	10 294,00 \$	Entreprises	Imprimerie VDL
28. Document de recherche - Le marché du travail selon les professions au Québec : principales tendances et perspectives pour 1998	1 050	3 298,50 \$	Partenaires	Le Groupe Repro
29. Bulletin - Information sur la Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre (5 éditions) ( <i>Épuisé</i> )	450 000	15 000,00 \$	Entreprises	Servi Litho
30. Pochette - Le Régime de qualification	5 000	8 530,00 \$	Individus	Bowne de Montréal inc.



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DE LA SQDM**

(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
31. Bulletin interne - L'Azimut	4 310	3 873,32 \$	Employés de la SQDM	Servi Litho et Bowne de Montréal inc.
32. Dépliant - Sprint (Subventions et prêts individuels aux travailleurs et travailleuses)	27 500	3 127,00 \$	Individus	Imprimerie Canada inc.
33. Dépliant - L'aide fiscale pour la création d'emplois : Vous avez tout à gagner ! Créer des emplois n'a jamais été aussi payant ! ( <i>Épuisé</i> )	6 000	3 416,00 \$	Entreprises	Imprimerie VDL et Les impressions Piché inc.
34. Dépliant - L'aide fiscale pour la création d'emplois : Vous avez tout à gagner ! Créer des emplois n'a jamais été aussi payant !	300 000	8 125,00 \$	Entreprises	J.B. Deschamps inc.
35. Dépliant - Le Formulaire à remplir par l'employeur (Loi 90)	20 000	2 046,00 \$	Entreprises	Les impressions Piché inc.
36. Affiche - Matrice de la classification nationale des professions	32 850	9 958,00 \$	Entreprises	Les impressions Piché inc.
37. Guide général édition 1998 - Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre	40 000	49 051,41 \$	Entreprises	Bowne de Montréal inc.
38. Document de recherche - Perspectives du marché du travail ( <i>Épuisé</i> )	700	949,00 \$	Partenaires	Le Groupe Repro
39. Enquête - Besoins en main-d'œuvre des industries manufacturières - MRC Érable (D.R. Mauricys/Bois Francs)	60	353,20 \$	Partenaires	MODOC
40. Bulletin - Newsletter - vol.1, no 3, 4, 5, 6 et 7 (D.R. Saguenay/Lac St-Jean)	5 717	2182,67 \$	Entreprises	Les Pro de la copie



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES ET/OU OFFICIELLES DE LA SQDM**  
(Question n° 2)

Titre	Tirage	Coûts d'impression	Distribution	Imprimeur
41. Dépliant - Producteurs laitiers en Régime d'apprentissage (D.R. Montérégie)	4 000	1 301,00 \$	Sélective	Imprimerie Maska inc
42. Brochure - Fonds d'initiatives locales pour l'emploi (D.R. Montérégie)	200	2 090,00 \$	Sélective	Imprimerie Maska inc
43. Document d'information - Le Marché du travail : Une trilogie (D.R. Montérégie)	500	2 48,50 \$	Sélective	Copie du Centre inc.
44. Dépliant - Les métiers et professions (D.R. Montérégie)	2 000	696,00 \$	Organismes et grand public	Imprimerie Maska inc.
45. Document de recherche - Les professions dans la région de Laval et les perspectives professionnelles 1996-1998 dans Laval, Laurentides et Lanaudière (D.R. Laval, Laurentides, Lanaudière)	750	3 000,00 \$	Entreprises et industries	Média Presse

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 3

### Titre

Liste des voyages hors-Québec depuis le 1er avril 1997

- endroit;
- date de départ et de retour;
- but du voyage;
- coûts du voyage;
- personnes rencontrées;
- personnes ayant participé au voyage;
- bilan

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir les tableaux ci-joints.

**SOURCE :** Direction du budget et des opérations financières et  
Emploi-Québec,  
31 mars 1998

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1ER AVRIL 1997**  
(Question no 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Toronto, Ontario	7 avril 1997 8 avril 1997	Réunion fédérale/provinciale des sous-ministres des services sociaux	947,49 \$	N/A	Suzanne Lévesque, Sous-ministre adjointe aux politiques et programmes de la sécurité du revenu	N/A
Toronto, Ontario	17 avril 1997 18 avril 1997	Réunion fédérale/provinciale des ministres des services sociaux	997,02 \$	N/A	Suzanne Lévesque, Sous-ministre adjointe aux politiques et programmes de la sécurité du revenu	N/A
Ottawa, Ontario	22 avril 1997 25 avril 1997	Participation à une réunion fédérale/provinciale/territoriale des gestionnaires des technologies de l'information de la sécurité du revenu (à titre d'observateur)	Tous les frais ont été assumés par D.R.H. Canada.	N/A	Frédéric Michel, Directeur des projets de mission et planification	(1)

(1) Ces réunions ont été fructueuses pour le Ministère

Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1ER AVRIL 1997

(Question no 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Frédéricton, Nouveau-Brunswick	25 mai 1997 28 mai 1997	Participer au 3e forum d'évaluation annuel fédéral/provincial/territorial	934,85 \$	N/A	Ghislaine Morin, Directrice de la Direction de la recherche et de l'évaluation et de la statistique	N/A
St-Jean, Terre-Neuve	5 juillet 1997 7 juillet 1997	Réunion sur les services sociaux	1 871,53 \$	Ministres responsables des services sociaux	Suzanne Lévesque, Sous-ministre adjointe aux politiques et programmes de sécurité du revenu	(1)
St-Jean, Terre-Neuve	6 octobre 1997 7 octobre 1997	Rencontre des ministres responsables des services sociaux	1 557,95 \$	N/A	Suzanne Lévesque, Sous-ministre adjointe aux politiques et programmes de sécurité du revenu	N/A
Ottawa, Ontario	21 octobre 1997 24 octobre 1997	Participation à une réunion fédérale/provinciale/territoriale des gestionnaires des technologies de l'information de la sécurité du revenu (à titre d'observateur)	Tous les frais ont été assumés par D.R.H. Canada	N/A	Frédéric Michel, Directeur des projets de mission et planification	(1)

(1) Ces réunions ont été fructueuses pour le Ministère

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1ER AVRIL 1997**

(Question no 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Paris, France	12 octobre 1997 18 octobre 1997	Assister à la Conférence annuelle des ministres du Travail de l'OCDE.	2 844,55 \$	Ministres du Travail	Louise Paquette, Économiste au Secrétariat à la concertation.	(1)
	26 octobre 1997 1er novembre 1997	Rencontre de concertation prévue dans le cadre du programme de coopération France-Québec sur l'emploi, le travail et la formation professionnelle				
Alton, Ontario	30 novembre 1997 3 décembre 1997	Séminaire portant sur l'examen des avenues alternatives, développées par des états américains ou certaines provinces canadiennes, avec l'entreprise privée dans la gestion de la sécurité du revenu	1 512,86 \$	N/A	Édith Bédard, Directrice régionale de Québec	(1)
Ottawa, Ontario	8 décembre 1997	Groupe de travail fédéral/provincial sur l'inventaire des programmes pour le marché du travail	613,39 \$	Représentants des provinces et de DRHC	Marie Chartré, Conseillère en développement de politiques et de programmes	(1)

(1) Ces réunions ont été fructueuses pour le Ministère

Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1ER AVRIL 1997

(Question no 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Charleroi et Bruxelles, Belgique	13 décembre 1997 18 décembre 1997	Rencontrer les représentants du FOREM afin de connaître l'origine du FOREM (service public de l'emploi et de la formation professionnelle), ses contrats de gestion ainsi que sa politique de partenariat en matière de formation professionnelle établie entre lui et le gouvernement belge	1 172,95 \$ Billets d'avion payés par le MRI (800,00 \$)	Membres du comité de gestion du FOREM	Ghislaine Morin, Directrice de la Direction de la recherche, de l'évaluation et de la statistique	(1)
Toronto, Ontario	25 janvier 1998 26 janvier 1998	Réunion fédérale/provinciale sur la prestation nationale pour enfant qui touchera les enfants prestataires	941,00 \$	Représentants des provinces et du gouvernement fédéral	Geneviève Leblanc, Agente de recherche à la Direction des politiques et programmes de la sécurité du revenu	(1)

(1) Ces réunions ont été fructueuses pour le Ministère

Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1ER AVRIL 1997**  
(Question no 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Maroc et Tunisie	11 février 1998 17 février 1998	Accompagner la ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité pour effectuer une mission ministérielle, à l'invitation de la ministre tunisienne chargée des Affaires de la femme et de la Famille. Également, se rendre au Maroc pour la signature d'un accord sur la formation professionnelle et de ce fait faire connaître l'expérience du Québec en matière de formation de la main-d'oeuvre et de développement de la formation professionnelle	2 345,61 \$	Ministre tunisienne chargée des Affaires de la femme et de la Famille	Marjolaine Lafortune, Attachée politique	(1)
Toronto, Ontario	16 février 1998 17 février 1998	Réunion fédérale/provinciale du Comité sur les services sociaux	977,15 \$	Sous-ministres responsables des services sociaux	Suzanne Lévesque, Sous-ministre adjointe aux politiques et programmes de sécurité du revenu	(1)

(1) Ces réunions ont été fructueuses pour le Ministère



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997

(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Ottawa, Ontario	10 avril 1997 12 avril 1997	Conférence sur la productivité	378,11 \$	Représentants du Centre d'études sur les niveaux de vie de l'OCDE, de Statistique Canada, du National Bureau of Economic Research, du Bureau of Labor Statistics	Yves Fortier, Direction de l'analyse du marché du travail et de l'évaluation	Une trentaine de communications ont été présentées par des experts en provenance d'une dizaine de pays sur les liens entre les nouvelles technologies, la productivité et la croissance économique
Lyon, France	11 avril 1997 20 avril 1997	Colloque Rhône-Alpes-Québec sur l'intégration des femmes dans les métiers non traditionnels	2 418,00 \$	Représentants français des milieux scolaires et de l'industrie	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre, et membre du comité organisateur	Élaboration du plan d'action, des mesures et du suivi
Saskatoon, Saskatchewan	28 avril 1997 9 mai 1997	Réunion semi-annuelle du Conseil Canadien des directeurs de l'apprentissage (CCDA)	1 169,87 \$	Représentants des autres provinces	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre	Rencontre statutaire
Ottawa, Ontario	3 mai 1997 5 mai 1997	Colloque organisé par la Société canadienne d'évaluation de programmes	284,00 \$	Représentants des organismes et ministères qui font de l'évaluation au Canada	Michel Cantin ; Direction de l'analyse du marché du travail et de l'évaluation	Échanges sur les pratiques et les travaux

## Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997

(Question n°3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Ottawa, Ontario	10 avril 1997 12 avril 1997	Conférence sur la productivité	378,11 \$	Représentants du Centre d'études sur les niveaux de vie de l'OCDE, de Statistique Canada, du National Bureau of Economic Research, du Bureau of Labor Statistics	Yves Fortier, Direction de l'analyse du marché du travail et de l'évaluation	(1)
Lyon, France	11 avril 1997 20 avril 1997	Colloque Rhône-Alpes-Québec sur l'intégration des femmes dans les métiers non traditionnels	2 418,00 \$	Représentants français des milieux scolaires et de l'industrie	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre, et membre du comité organisateur	(1)
Saskatoon, Saskatchewan	28 avril 1997 9 mai 1997	Réunion semi-annuelle du Conseil Canadien des directeurs de l'apprentissage (CCDA)	1 169,87 \$	Représentants des autres provinces	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre	(1)
Ottawa, Ontario	3 mai 1997 5 mai 1997	Colloque organisé par la Société canadienne d'évaluation de programmes	284,00 \$	Représentants des organismes et ministères qui font de l'évaluation au Canada	Michel Cantin ; Direction de l'analyse du marché du travail et de l'évaluation	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997**  
(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Toronto, Ontario	20 mai 1997 21 mai 1997	Participation à la conférence : « <i>CIBC Youth Employment Conference</i> »	156,70 \$	Représentants des employeurs, des organismes communautaires et des jeunes	Johanne Pes, Direction des services de l'emploi	(1)
Chicago, Illinois	20 mai 1997 21 mai 1997	Conseil des Gouverneurs des Grands-Lacs « <i>Workforce Quality Network</i> »	Coûts assumés par le MRI	Représentants (éducation, formation de la main-d'œuvre, industrie) des États américains des Grands-Lacs	Francine Dumont, Vice-présidente à la formation de la main-d'œuvre, à la demande du MRI, ainsi que Michel Bérubé, coordonnateur des affaires intergouvernementales	(1)
Fredericton, Nouveau-Brunswick	25 mai 1997 28 mai 1997	Participation au 3 <sup>e</sup> Forum d'évaluation annuel fédéral, provincial et territorial des programmes	1 019,66 \$	Membres du Forum, DRHC du central et des autres provinces	Smaïl Bouikni, Direction de l'analyse du marché du travail et de l'évaluation	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse

## Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997

(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Saint-Gall, Suisse	27 juin 1997 11 juillet 1997	Représentation au sein de la délégation canadienne aux 34 <sup>e</sup> Olympiades internationales des métiers	5 474,00 \$	Compétiteurs, experts, délégués officiels, techniques, chefs d'équipes, observateurs et entraîneurs	Francine Bélanger, directrice de la programmation	(1)
Érié, Pennsylvanie,	9 juillet 1997 11 juillet 1997	Conférence annuelle des Gouverneurs des États des Grands-Lacs	350,00 \$	Gouverneurs des États des Grands Lacs	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre	(1)
Halifax, Nouvelle-Écosse	17 août 1997 22 août 1997	Réunion annuelle du <i>Comité des normes des examens interprovinciaux</i>	1 402,26 \$	Responsables provinciaux de l'administration du programme <i>Sceau rouge</i>	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre	(1)
Ottawa, Ontario	2 septembre 1997 4 septembre 1997	Atelier sur les analyses de métiers	Coûts assumés par DRHC	Directeurs de l'apprentissage et responsables de l'administration du programme du <i>Sceau rouge</i> des autres provinces. Représentants de l'industrie	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'œuvre	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997**  
(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
St-John's et Fredericton, Nouveau-Brunswick	20 septembre 1997 26 septembre 1997	Atelier interprovincial pour l'examen du métier de cuisinier et rencontre avec le président du CCDA	Coûts assumés par DRHC	Représentants des provinces	Francine Dumont, Vice-présidente à la formation de la main-d'oeuvre	(1)
Toronto, Ontario	6 octobre 1997 7 octobre 1997	Rencontre du Conseil canadien de l'environnement	340,68 \$	Directrice des projets	Robert Ouellet, Coordonnateur du Comité sectoriel de l'environnement	(1)
Saint John's, Terre-Neuve	25 octobre 1997 1 novembre 1997	Rencontre intergouvernementale sur la mise en œuvre du chapitre 7 de l'Accord sur le commerce intérieur portant sur la mobilité de la main-d'œuvre	830,84 \$	Représentants des autres Parties signataires de l'accord, et des membres du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'œuvre	Johanne Pes, Direction des services d'emploi	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997**

(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Bruxelles, Belgique Charleroi, France	25 octobre 1997 10 novembre 1997	<p><b>Belgique :</b> 1) réunion de travail afin d'examiner les possibilités de collaboration avec différentes institutions de l'Union européenne ; 2) session de travail au siège social du FOREM pour déterminer un plan d'action en matière de formation professionnelle et d'emploi dans le cadre de l'Entente de coopération Wallonie-Québec</p> <p><b>France :</b> rencontres de travail afin de formuler des recommandations concernant les orientations de la coopération franco-québécoise en matière de <i>travail, d'emploi et de formation professionnelle</i> pour préparer les travaux de la Commission permanente France-Québec qui se sont déroulés à Paris en janvier 1998.</p>	<p>2 872,97 \$</p> <p>Une partie des coûts du transport aérien ont été assumés par le MRI et une partie des frais de séjour en France ont été assumés par les hôtes français.</p>	<p>Conseillers de la Délégation générale du Québec à Bruxelles et à Paris</p> <p>Membres du cabinet du ministre de l'Emploi et de la Formation professionnelle de la région wallonne</p> <p>Représentants du FOREM</p> <p>Représentants français du ministère de l'Emploi et de la Solidarité et du ministère des Affaires étrangères</p>	<p>Jean-Claude Labelle, adjoint exécutif et coordonnateur aux relations internationales de la SQDM</p> <p>Pour la portion belge de la mission, participait également un représentant du MEQ. Quant à la portion française de la mission, se sont joints aussi un représentant du ministère du Travail et une représentante du MRI.</p>	(1)

(1) L'a rencontré a été fructueuse

## Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997  
(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Toronto, Ontario	28 octobre 1997 29 octobre 1997	Réunion de travail avec Madame Judith Robertson et Monsieur Jeff Edstrom	620,00 \$	Madame Judith Robertson, directrice de l'apprentissage - Ministère de l'Éducation de l'Ontario Monsieur Jeff Edstrom, coordonnateur du Workforce Quality Network (Conseil des Gouverneurs des Grands-Lacs)	Francine Dumont Vice-présidence à la formation de la main-d'oeuvre	(1)
Toronto, Ontario	6 novembre 1997 7 novembre 1997	Réunion fédérale-provinciale sur le dossier « Jeunesse »	1 020,67 \$	Hauts fonctionnaires du Forum des ministres du marché du travail	Michel Bérubé, coordonnateur des affaires intergouvernementales	(1)
Ottawa, Ontario	16 novembre 1997 20 novembre 1997	Réunion bi-annuelle du CCDA	585,00 \$	Représentants des provinces et territoires ainsi que de DRHC	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'oeuvre	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse

## Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997

(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Lisbonne, Portugal	26 novembre 1997 4 décembre 1997	Participer au séminaire organisé par la Direction générale de l'emploi et de la formation professionnelle du ministère pour la Qualification et l'Emploi du Portugal	518,76 \$ (Transport aérien et hébergement pris en charge par le gouvernement du Portugal)	Représentants du ministère pour la Qualification et l'Emploi du Portugal. Représentants de France et d'Allemagne	Smaïl Bouikni, Direction de l'analyse du marché du travail et de l'évaluation	(1)
Casablanca, Maroc	11 décembre 1997 18 décembre 1997	Participer à la 1 <sup>ère</sup> réunion du Comité technique maroco-québécois institué dans le cadre de l'Entente de coopération entre le gouvernement du Maroc et le gouvernement du Québec en matière de formation professionnelle et de promotion de l'emploi afin de procéder à l'élaboration du programme annuel d'activités.	143,55 \$ Les coûts du transport aérien ont été assumés par le MRI et les frais de séjour ont été assumés par les hôtes marocains.	Représentants des ministères de l'Habitat, de l'Emploi et de la Formation professionnelle, du ministère des Affaires étrangères et de la Coopération, des Pêches maritimes, du Tourisme, de l'Agriculture et de l'Équipement, de l'Artisanat	Francine Bélanger Directrice de la programmation Jean-Claude Labelle, adjoint exécutif et coordonnateur aux relations internationales de la SQDM	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997**  
(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Bruxelles, Belgique	13 décembre 1997 18 décembre 1997	Prendre connaissance de l'expertise de l'Office communautaire et régional de la formation professionnelle et de l'emploi (FOREM) et de l'Institut de formation permanente pour les classes moyennes et les petites et les moyennes entreprises (IFPME), dans le cadre de l'élaboration et du suivi des ententes de gestion et des plans d'action qui en découlent	2 046,53 \$	Membres et conseillers du FOREM Représentants de l'IFPME	Jacques Leblanc, Vice-président au développement de l'emploi	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997

(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Maroc et Tunisie	4 février 1998 17 février 1998	<p>Procéder à la signature officielle de l'Entente de coopération entre le gouvernement du Maroc et le gouvernement du Québec en matière de formation professionnelle et de promotion de l'emploi ;</p> <p>Convenir du plan d'action annuel de coopération tel que soumis par le Comité technique maroco-québécois ;</p> <p>Appuyer les sociétés et institutions québécoises oeuvrant dans ce pays dans les champs d'activité liés à la formation professionnelle et à la promotion de l'emploi ;</p> <p>Amorcer, en Tunisie, une réflexion sur les axes d'une coopération future pouvant conduire à la conclusion d'une Entente de coopération en matière de formation professionnelle et de promotion de l'emploi</p>	2 769,21 \$	<p>Le ministre et des représentants du ministère de l'Habitat, de l'Emploi et de la Formation professionnelle du Maroc ;</p> <p>Représentants du Secrétariat auprès de la ministre des Affaires sociales, chargée de la Jeunesse et des Sports au Maroc ;</p> <p>Association Solidarité Féminine (Maroc) ;</p> <p>OXFAM Québec (Maroc) ;</p> <p>Le ministre et des représentants du ministère de la Formation et de l'Emploi de la Tunisie</p>	<p>Jean-Claude Labelle, adjoint exécutif et coordonnateur aux relations internationales de la SQDM. Outre la ministre d'Etat de l'Emploi et de la Solidarité qui dirigeait la délégation québécoise, une membre du cabinet de la ministre participait à la mission ainsi que des représentants gouvernementaux du MEQ, du MIR, du Secrétariat à la condition féminine et du Conseil du statut de la femme. La délégation officielle était également accompagnée d'une délégation institutionnelle composée de 8 sociétés et institutions oeuvrant dans le domaine de la formation professionnelle et de la promotion de l'emploi. Les membres de la délégation institutionnelle assumaient eux-mêmes les coûts reliés à leur participation à cette mission.</p>	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES VOYAGES HORS-QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997

(Question n° 3)

Endroit du voyage	Date de départ et de retour	But du voyage	Coûts du voyage	Personnes rencontrées	Personnes ayant participé au voyage	Bilan
Chicago, Illinois	24 février 1998 25 février 1998	Réunion du <i>Workforce Quality Network</i>	1 833,46 \$	Représentants de l'Ontario et des États américains	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'oeuvre	(1)
Edmonton, Alberta	1 mars 1998 2 mars 1998	Réunion d'un groupe de travail interprovincial sur la problématique de l'apprentissage chez les autochtones	Coûts assumés par DRHC	Représentants autochtones, gouvernementaux, de l'industrie, des provinces et territoires ainsi que de DRHC	Francine Dumont, Vice-présidence à la formation de la main-d'oeuvre	(1)

(1) La rencontre a été fructueuse

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 4

### Titre : Liste des dépenses en publicité et des articles promotionnels :

- les sommes dépensées pour l'exercice financier 1997-1998 et les prévisions pour 1998-1999
- la ventilation des dépenses par type de médias
- les noms des fournisseurs
- le but visé par chaque dépense

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### MES

#### Liste des dépenses en publicité - exercice 1997-1998

• Publicité obligatoire (appel de candidature)	3 385,64 \$
• Publicité par mandat imprimé	25 689,46 \$
• Encart publicitaire - ministère de la Famille (imprimé) 297,91 \$	16
• Production - Encart publicitaire	35 015,24 \$
• Honoraires professionnels (F.M.C.)	726,00 \$

#### SQDM

Voir tableau ci joint

**SOURCE :** Direction des communications et Emploi-Québec  
31 mars 1998

## LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ ET DES ARTICLES PROMOTIONNELS

(Question n° 4)

Somme dépensée en 1997-1998	Prévisions de dépenses pour 1998-1999	Ventilation des dépenses par type de média	Nom des fournisseurs	But visé
3 385,64 \$		Imprimé	Le Soleil / La Presse	Offre de recrutement - Conseiller(e) en évaluation
<b>PUBLICITÉ OBLIGATOIRE</b>				
<b>PUBLICITÉ PAR MANDAT</b>				
243,92 \$		Imprimé	La parole de Drummond-ville	Pour vos besoins de main-d'œuvre
292,16 \$		Imprimé	Action journal / Express Lanaudière	Avis nouveau système téléphonique
1 552,94 \$		Imprimé	Bottin des ressources	Des ressources à découvrir dans votre milieu
388,24 \$		Imprimé	Journal spécial / Salon emploi	Des ressources à découvrir dans votre milieu
517,65 \$		Imprimé	Nouvelles et Flambeau de l'est	La SR participe aux initiatives du milieu
118,75 \$		Production	Mono Lino	Photocomposition
294,94 \$		Imprimé	La Voix Populaire	Relance économique et sociale du Sud-Ouest
258,83 \$		Imprimé	La Voix Populaire	Faire connaître le bureau de promotion secteur Pte St-Charles
1 735,80 \$		Imprimé	Le Soleil (cahier spécial)	Carrefour jeunesse-emploi
402,73 \$		Imprimé	L'Expression de Joliette	Carrefour jeunesse-emploi
621,17 \$		Imprimé	Journal l'itinéraire	Des ressources à découvrir dans votre milieu
2 277,65 \$		Imprimé	Revue Recto Verso	Fonds de lutte contre la pauvreté
492,80 \$		Imprimé	Le Devoir / Spécial PME	Fonds de lutte contre la pauvreté
310,59 \$		Imprimé	Journal l'itinéraire	Fonds de lutte contre la pauvreté
1 294,12 \$		Imprimé	Magazine Communication	Fonds de lutte contre la pauvreté
2 035,12 \$		Imprimé	Journal de Québec / Journal de Montréal	Semaine québécoise des personnes handicapées
517,65 \$		Imprimé	La Tribune - Sherbrooke	Cahier Forum Emploi

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ ET DES ARTICLES PROMOTIONNELS

(Question n° 4)

Somme dépensée en 1997-1998	Prévisions de dépenses pour 1998-1999	Ventilation des dépenses par type de média	Nom des fournisseurs	But visé
385,44 \$		Imprimé	L'Argenteuil de Lachute	<ul style="list-style-type: none"> <li>Formation au travail</li> <li>PAIE une subvention</li> </ul>
142,00 \$		Production	Composition Orléans	Graphisme / Fonds de lutte contre la pauvreté
9,25 \$		Production	P.C.T.	Photocomposition / Fonds de lutte contre la pauvreté
75,00 \$		Production	Composition Orléans	Photocomposition / Fonds de lutte contre la pauvreté
100,00 \$		Production	Composition Orléans	Photocomposition : <ul style="list-style-type: none"> <li>Formation au travail</li> <li>PAIE une subvention</li> </ul>
132,00 \$		Production	Composition Orléans	Photocomposition / Semaine québécoise des personnes handicapées
15,71 \$		Production	FMC et Canbec	Messagerie
500,00 \$		Imprimé	Assoc. des collaboratrices	
150,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Anciens canadiens
250,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Semaine des hebdos
150,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Chroniqueur
250,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Chroniqueur
110,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Fête des mères
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Distribution d'arbres
240,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Semaine âge d'or
150,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Chroniqueur
110,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Fête des pères
795,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Cahier tourisme
400,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Fête nationale
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Nouvelle allocation familiale
1 000,00 \$		Imprimé	Corpor. Développ. de l'Est	Cahier spécial de l'assemblée générale
150,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Chroniqueur
300,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Voeux St-Jean

## LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ ET DES ARTICLES PROMOTIONNELS

(Question n° 4)

Somme dépensée en 1997-1998	Prévisions de dépenses pour 1998-1999	Ventilation des dépenses par type de média	Nom des fournisseurs	But visé
170,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Revitalisation du quartier
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Nouvelle allocation familiale
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Nouvelle allocation familiale
250,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Nouveaux résidents
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Pensions étrangères
170,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Jeunes sportifs
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Violence conjugale
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Allocation familiale
325,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Jeunes sportifs
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Nouvelle politique familiale
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Allocation-logement
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	20 <sup>e</sup> promotion Ontario
450,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Semaine de la citoyenneté
300,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Voeux 1998
440,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Respons. bureau comté
275,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Merci aux bénévoles
200,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Semaine sans fumée
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Maison de la culture
250,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Semaine des aînés
220,00 \$		Imprimé	Hebdos transcontinental	Ensemble, travaillons à faire de l'emploi
620,00 \$		Imprimé	Journal l'édition commerciale	Répertoire des entreprises - octobre 1997
150,00 \$		Imprimé	Journal l'édition commerciale	Voeux 1998
350,00 \$		Imprimé	Journal l'édition commerciale	Le développement Est de Montréal
350,00 \$		Imprimé	Journal l'édition commerciale	

**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ ET DES ARTICLES PROMOTIONNELS**

(Question n° 4)

Somme dépensée en 1997-1998	Prévisions de dépenses pour 1998-1999	Ventilation des dépenses par type de média	Nom des fournisseurs	But visé
200,00 \$		Imprimé	Journal El-Ressala	Voeux 1998
16 297,91 \$		Imprimé	Principaux quotidiens du Québec	Encart : « Du nouveau pour la famille », coût partagé avec le ministère de la Famille et de l'Enfance et la Régie des rentes du Québec
35 015,24 \$		Production	F.M.C.	Encart publicitaire dans le cadre de la politique familiale
726,00 \$			F.M.C.	Honoraires professionnels (2.5 %)



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ ET DES ARTICLES PROMOTIONNELS**

(Question n° 4)

Somme dépensée en 1997-1998	Prévisions de dépenses pour 1998-1999	Ventilation des dépenses par type de média	Nom des fournisseurs	But visé
36 278,00 \$		Presse écrite	Quotidiens et hebdomadaires régionaux et locaux	Promotion de la Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre (L.90)
297 785,00 \$		Multimédia	Services gouvernementaux, quotidiens, hebdomadaires, revues spécialisées	Promotion des services offerts par la SQDM et recrutement de clientèle
13 537,00 \$		Multimédia	Quotidiens locaux et régionaux, périodiques et radio	Publicité corporative
59 899,00 \$		Salons et expositions	Salon Monde des affaires Salon Carrières et professions à Québec Salon Carrières et professions à Montréal Salon Informatique-Affaires Salon Info-services Salon de la qualité Salon de l'éducation et de la formation Congrès de la Fédération des commissions scolaires Congrès des conseillers en relations industrielles Congrès des conseillers d'orientation	Promotion des services offerts par la SQDM

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 5

### Titre

Liste des sondages effectués durant l'exercice financier 1997-1998 à la demande des ministères, organismes, sociétés, régies et commissions qui s'y rattachent:

- liste et coût;
- copie des soumissions;
- copie du questionnaire et du résultat.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### MES

Sondage omnibus sur la réforme de la sécurité du revenu.

Firme: SOM Inc.

Coût: 6 850 \$

#### SQDM

Aucun sondage n'a été effectué par la SQDM au cours de l'exercice financier 1997-1998.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 6

### Titre

Liste des études commandées durant l'exercice financier 1997-1998:

- liste et coût;
- copie des soumissions;
- copie des études

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### MES

Analyse psychosociale appliquée auprès des prestataires de l'aide sociale sur la satisfaction quant à la qualité des services d'aide à l'emploi qui leur sont dispensés.

Firme: SOM Inc.

Coût: 19 500 \$

L'étude est en cours actuellement.

#### SQDM

Voir le tableau ci-joint.

**LISTE DES ÉTUDES COMMANDÉES PAR LA SQDM AU COURS DE L'EXERCICE FINANCIER 1997-1998**  
(Question n° 6)



Titre (objet)	Firme	Coûts
Étude sur la main-d'œuvre dans certains centres d'appels de la région de Montréal : analyse descriptive et analyse interprétative (D.R. Montréal)	SOM Recherches et sondages	21 800,00 \$
Recherche sur le caractère obligatoire de la rectifieuse plane dans le carnet d'apprentissage en usinage	Caroline Dion	7 600,00 \$
Étude préliminaire sur le métier de bobineur / rebobineur de moteurs et autres machines électriques	Monique Bernier	3 996,75 \$
Étude préliminaire pour le métier de boulanger	Monique Bordeleau	8 000,00 \$
Étude préliminaire pour le métier de mécanicien de machinerie lourde	Martine Lefebvre	10 000,00 \$
Bilan provincial (PSFA) agriculture	Christine Deschênes	3 250,00 \$
Cadre de référence-diagnostic	Concerpro	10 000,00 \$
Analyse de métier de machines à piquer	Formaqual Inc.	9 264,00 \$
Diagnostic de l'industrie de la sécurité privée	DBSF	19 749,00 \$
Diagnostic - Tourisme d'aventure II	Zins Beausnesne	11 620,00 \$
Avis des partenaires sur le volet régional de la Politique active sur le marché du travail (D.R. Abitibi-Témiscamingue)	Conseil régional de la Radissonie	19 502,00 \$

Étude des crédits 1998-1999



**LISTE DES ÉTUDES COMMANDÉES PAR LA SQDM AU COURS DE L'EXERCICE FINANCIER 1997-1998**  
(Question n° 6)

Titre (objet)	Firme	Coûts
Étude sur les stages en entreprise (D.R. Abitibi-Témiscamingue)	Bernard Pelletier	9 500,00 \$
Étude sur le taux d'érosion - Améliorer la connaissance des besoins de main-d'œuvre (D.R. Côte-Nord)	Association des Commissions scolaires de la Côte-Nord	4 500,00 \$

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 7

### Titre

Liste des contrats de moins de 25 000 \$ octroyés par le Ministère ou l'organisme depuis le 1<sup>er</sup> avril 1997 au 31 mars 1998 en indiquant:

- le nom du professionnel(le) ou de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);
- le mandat et le résultat (rapport ou document finanl);
- le coût;
- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).

*Note: Lorsque le mode d'octroi du contrat est par soumission publique ou sur invitation, le contrat est octroyé au plus bas soumissionnaire conforme.*

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### MES

Pour le ministère de l'Emploi et de la Solidarité, les contrats sont énumérés aux tableaux ci-joints.

#### SQDM

Tous les contrats énumérés sur les tableaux ci-joints consistent en des contrats de **services professionnels** de plus de 1000 \$ et de moins de 25 000 \$ octroyés par la SQDM pendant la période du 1<sup>er</sup> avril 1997 au 31 mars 1998.

Les contrats de formation octroyés aux établissements d'enseignement (commissions scolaires, cégeps et institutions privées) pour dispenser des cours à la clientèle de la SQDM dans le cadre des divers programmes ne sont pas énumérés ici.

À noter que les contrats attribués à des firmes de communications, de recherche ou de relations publiques sont inclus dans cette liste.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>CS 97-103</b>	FOURNISSEUR	:	Opaline Communication visuelle
	MONTANT	:	9 950,00 \$
	MANDAT	:	Obtenir les services d'édition en graphisme d'édition et de périodique pour le journal du Ministère « Le Chroniqueur ».
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-105</b>	FOURNISSEUR	:	Caractéra Production Graphique inc.
	MONTANT	:	5 000,00 \$
	MANDAT	:	Services en photocomposition afin d'assurer le support technique en matière d'édition électronique
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-106</b>	FOURNISSEUR	:	Réfrigération L'Heureux
	MONTANT	:	3 000,00 \$
	MANDAT	:	Service d'entretien des refroidisseurs d'eau du Ministère.
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-107</b>	FOURNISSEUR	:	Postecnik Québec inc.
	MONTANT	:	1 799,34 \$
	MANDAT	:	Insertion et emballage formulaire programme Apport
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-109</b>	FOURNISSEUR	:	J.G. Levasseur et Thérèse Lesiège
	MONTANT	:	3 000,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien ménager
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-1</b>	FOURNISSEUR	:	ECCO Entreprise de conception de contenus organisationnels inc.
	MONTANT	:	2 500,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Responsabiliser et superviser » à l'intention des agents chef d'équipe du réseau Travail-Québec.
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-2A</b>	FOURNISSEUR	:	Collège Lasalle Industries inc.
	MONTANT	:	1 215,00 \$
	MANDAT	:	Formation de base Word version 6.0
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-2B</b>	FOURNISSEUR	:	Collège Lasalle Industries inc.
	MONTANT	:	1 180,00 \$
	MANDAT	:	Formation de base Word version 6.0
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-8A</b>	FOURNISSEUR	:	Multi-Hexa inc.
	MONTANT	:	1 895,00 \$
	MANDAT	:	Formation support « Microsoft Windows 95 »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-8B</b>	FOURNISSEUR	:	Multi-Hexa inc.
	MONTANT	:	1 137,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Administrer Microsoft Windows version 4.0 »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-8C</b>	FOURNISSEUR	:	Multi-Hexa inc.
	MONTANT	:	1 895,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Support Microsoft Windows version 4.0 cours technologique »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>CS 97-112-8D</b>	FOURNISSEUR	:	Multi-Hexa inc.
	MONTANT	:	1 895,00 \$
	MANDAT	:	Formation Netware version 4.11 et Administration version 1.03
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-9</b>	FOURNISSEUR	:	Académie du Savoir
	MONTANT	:	1 044,91 \$
	MANDAT	:	Formation Word version 6.0, niveau 1 et 2 et formation Internet
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-14</b>	FOURNISSEUR	:	Fédération de l'informatique du Québec
	MONTANT	:	1 500,00 \$
	MANDAT	:	Inscription de 12 personnes à la journée de l'informatique du Québec « Défi du XXIe siècle »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-19A</b>	FOURNISSEUR	:	CDI Services de formation aux entreprises
	MONTANT	:	9 625,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Supporting MS Windows NT 4.0 Core Technologie »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-19B</b>	FOURNISSEUR	:	CDI Services de formation aux entreprises
	MONTANT	:	1 331,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Intranet : concepts et développement »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-19C</b>	FOURNISSEUR	:	CDI Services de formation aux entreprises
	MONTANT	:	1 328,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Programmation en REXX »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-19D</b>	FOURNISSEUR	:	CDI Services de formation aux entreprises
	MONTANT	:	9 625,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Supporting MS Windows NT 4.0 Core Technologie »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-22</b>	FOURNISSEUR	:	Le Groupe Zénon Intégration Québec inc.
	MONTANT	:	1 750,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Travailler avec Internet + CP/IP version 4.0
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-25</b>	FOURNISSEUR	:	Alliance Form Estrie
	MONTANT	:	1 295,00 \$
	MANDAT	:	Formation Microsoft Excel version 5.0 pour les employés de la Direction régionale de l'Estrie
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-112-27</b>	FOURNISSEUR	:	Consul Source
	MONTANT	:	1 552,84 \$
	MANDAT	:	Formation « Gestion du changement » pour les agents socio-économiques, chef d'équipe du CTQ de Magog
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-117</b>	FOURNISSEUR	:	Émile Gauthier, médecin
	MONTANT	:	9 700,00 \$
	MANDAT	:	Agir à titre de membre du comité multidisciplinaire de la région Montréal-Banlieue et Laval
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-119</b>	FOURNISSEUR	:	Sécurité Kolossal inc.
	MONTANT	:	3 000,00 \$
	MANDAT	:	Services de gardiennage
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>CS 97-122</b>	FOURNISSEUR	:	Clark Chariots Élévateurs Canada
	MONTANT	:	1 725,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien de 3 chariots élévateurs à l'entrepôt du Ministère situé au 650, Godin
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-124</b>	FOURNISSEUR	:	Dolfin Developpements ltd
	MONTANT	:	3 010,00 \$
	MANDAT	:	Renouvellement du contrat de maintenance du logiciel antivirus FROT
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-131</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes
	MONTANT	:	11 834,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien pour des inséreuses à l'entrepôt du Ministère situé au 650, Godin
	MODE D'OCTROI	:	Négocié - Fournisseur unique
<b>CS 97-132</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes
	MONTANT	:	4 089,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien et d'équipement de bases postales
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-133</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes
	MONTANT	:	2 704,50 \$
	MANDAT	:	Contrat de soutien et d'entretien pour l'inséreuse lors de l'émission des chèques de la sécurité du revenu
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-144</b>	FOURNISSEUR	:	Continuum
	MONTANT	:	9 999,00 \$
	MANDAT	:	Personne ressource pour le plan d'aide aux employés - programme (PAE)
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-145</b>	FOURNISSEUR	:	Forma Dev. enr.
	MONTANT	:	6 500,00 \$
	MANDAT	:	Dispenser des sessions de formation sur la tension émotive dans différents centres Travail-Québec
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-146</b>	FOURNISSEUR	:	Jules Daly-Roy, médecin
	MONTANT	:	19 065,00 \$
	MANDAT	:	Agir à titre de membre du comité multidisciplinaire de la région de l'Outaouais
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-147</b>	FOURNISSEUR	:	Cabinet de relations publiques National inc.
	MONTANT	:	6 499,16 \$
	MANDAT	:	Entente de services-conseils dans le cadre de la création du ministère de l'Emploi et de la Solidarité
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-149</b>	FOURNISSEUR	:	Aménagements Y.C. inc.
	MONTANT	:	1 155,00 \$
	MANDAT	:	Contrat de nettoyage de fauteuils et peinture de classeurs
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-150</b>	FOURNISSEUR	:	Docucom
	MONTANT	:	1 096,07 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien des appareils à microfilmer à l'entrepôt du Ministère situé au 650, Godin
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>CS 97-152</b>	FOURNISSEUR	:	Michel Oligny
	MONTANT	:	3 311,88 \$
	MANDAT	:	Services professionnels en formation des agents socio-économique : « Intervention en situation de crise »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-155</b>	FOURNISSEUR	:	Folia Design
	MONTANT	:	2 000,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien des plantes pour les directions situées au 425, St-Amable
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-156</b>	FOURNISSEUR	:	Bell & Howell ltd
	MONTANT	:	1 080,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien annuel pour détacheuse « Tab Burster »
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-161</b>	FOURNISSEUR	:	Les Services conseils Systématix inc.
	MONTANT	:	9 600,00 \$
	MANDAT	:	Définir le cadre de gestion des infrastructures technologiques
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-162</b>	FOURNISSEUR	:	Nathalie Ouellet
	MONTANT	:	9 624,00 \$
	MANDAT	:	Réalisation d'une analyse-diagnostique du Programme d'aide aux employés
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-163</b>	FOURNISSEUR	:	P. Rodriguez
	MONTANT	:	24 999,00 \$
	MANDAT	:	Conseiller le sous-ministre adjoint à la concertation ainsi que le ou les professionnel(s) responsable(s) du dossier des entreprises d'insertion (E.I.) dans le suivi des travaux du comité interministériel et des sous-comités sur les entreprises d'insertion.
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-172</b>	FOURNISSEUR	:	La Cie T.E.L.A. inc.
	MONTANT	:	12 306,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien et de réparation d'appareils servant à l'insertion des documents
	MODE D'OCTROI	:	Négocié - Fournisseur unique
<b>CS 97-173</b>	FOURNISSEUR	:	Polycables National inc.
	MONTANT	:	3 000,00 \$
	MANDAT	:	Fournir et installer 240 câbles de raccordement dans le but de supporter les nouvelles installations de micro-ordinateurs
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-179</b>	FOURNISSEUR	:	Conseillers en gestion et informatique CGI inc.
	MONTANT	:	9 000,00 \$
	MANDAT	:	Services d'impression laser relié à l'utilisation du système SAGIP de la Direction des ressources humaines
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-181</b>	FOURNISSEUR	:	Moore Business Equipment & Services
	MONTANT	:	9 186,00 \$
	MANDAT	:	Entretien des appareils d'insertion de marque Moore à l'entrepôt du Ministère situé au 650, Godin
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>CS 97-182</b>	FOURNISSEUR	:	SHL Systemhouse
	MONTANT	:	14 112,00 \$
	MANDAT	:	Entretien de serveurs bureautiques
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-186</b>	FOURNISSEUR	:	Génie PC inc.
	MONTANT	:	4 950,00 \$
	MANDAT	:	Fournir le support téléphonique en français, des logiciels de bureautique. Il s'agit de dépannage de niveau 1 et 2 qui s'adresse directement à l'équipe de support de la Division soutien à la clientèle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-188</b>	FOURNISSEUR	:	Jean-Robert Duchêne
	MONTANT	:	11 748,76 \$
	MANDAT	:	Conseiller contractuel en gestion sur différents dossiers afin de contribuer à une transition nécessaire à l'organisation du travail et au maintien du service à la clientèle pour la période du 1997-07-02 au 1997-09-01
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-189</b>	FOURNISSEUR	:	Diogène Malenfant
	MONTANT	:	14 890,00 \$
	MANDAT	:	Conseiller contractuel en gestion sur différents dossiers afin de contribuer à une transition nécessaire à l'organisation du travail et au maintien du service à la clientèle pour la période du 1997-07-02 au 1997-09-01
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-190</b>	FOURNISSEUR	:	Ernst et Young
	MONTANT	:	5 500,00 \$
	MANDAT	:	Conseiller le Ministère sur l'organisation administrative du nouveau Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-198</b>	FOURNISSEUR	:	Dun & Bradstreet Canada
	MONTANT	:	12 000,00 \$
	MANDAT	:	Dispenser des séances de formation en gestion des comptes clients et techniques de recouvrement auprès des agents du Centre de recouvrement et du Réseau
	MODE D'OCTROI	:	Négocié - Fournisseur unique
<b>CS 97-206</b>	FOURNISSEUR	:	Cyril Ryan
	MONTANT	:	12 600,00 \$
	MANDAT	:	Dispenser la formation « Atelier de perfectionnement en communication » auprès de 72 participants : agents d'aide socio-économiques et enquêteurs-vérificateurs
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-208</b>	FOURNISSEUR	:	Marie-France Lévesque
	MONTANT	:	8 855,00 \$
	MANDAT	:	Production de trois profils régionaux sur les perspectives professionnelles et le potentiel d'intégration au marché du travail des prestataires de l'aide sociale inscrits au programme APTE
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-211</b>	FOURNISSEUR	:	Le Cabinet de relations publiques National inc.
	MONTANT	:	9 999,00 \$
	MANDAT	:	Services conseils en communication concernant le projet de modification de la Loi de la sécurité du revenu
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>CS 97-219</b>	FOURNISSEUR	:	Les Ateliers Forma Dev. enr.
	MONTANT	:	5 000,00 \$
	MANDAT	:	Localisation du site central pour la poursuite de certaines activités d'architecture du réseau
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-220-A</b>	FOURNISSEUR	:	Me Marie-Josée Dillallo
	MONTANT	:	1 500,00 \$
	MANDAT	:	Concevoir et dispenser des séances de formation sur « Les témoignages devant les tribunaux » pour les enquêteurs et vérificateur du Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-220-B</b>	FOURNISSEUR	:	Me Stella Gabbino
	MONTANT	:	1 500,00 \$
	MANDAT	:	Concevoir et dispenser des séances de formation sur « Les témoignages devant les tribunaux » pour les enquêteurs et vérificateur du Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-220-C</b>	FOURNISSEUR	:	Me Franco Montessano
	MONTANT	:	1 500,00 \$
	MANDAT	:	Concevoir et dispenser des séances de formation sur « Les témoignages devant les tribunaux » pour les enquêteurs et vérificateur du Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-225</b>	FOURNISSEUR	:	Docucom
	MONTANT	:	1 625,00 \$
	MANDAT	:	Contrat d'entretien d'un développeur de micro film à l'entrepôt du Ministère situé au 650, Godin
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-226</b>	FOURNISSEUR	:	Les Services conseils Systématix inc.
	MONTANT	:	8 400,00 \$
	MANDAT	:	Localisation du site central pour la poursuite de certaines activités d'architecture du réseau
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-227</b>	FOURNISSEUR	:	Groupe Informission inc.
	MONTANT	:	9 000,00 \$
	MANDAT	:	Services professionnels pour l'impartition du service de routage informatique
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-228</b>	FOURNISSEUR	:	Microsoft Canada
	MONTANT	:	6 000,00 \$
	MANDAT	:	Contrat pour « l'Automatisation de l'installation des postes et des serveurs Windows NT » dans le cadre du projet « Connexité »
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-229</b>	FOURNISSEUR	:	Roy, Bourassa et Associés
	MONTANT	:	4 200,00 \$
	MANDAT	:	Choix et configuration du logiciel anti-virus pour les serveurs et les postes de travail
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-233</b>	FOURNISSEUR	:	Rodsyl limitée
	MONTANT	:	9 999,00 \$
	MANDAT	:	Conseiller et orienter les travaux de mise en oeuvre de la sécurité informatique au Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>CS 97-235</b>	FOURNISSEUR	:	André Tremblay
	MONTANT	:	8 000,00 \$
	MANDAT	:	Concevoir et réaliser des moyens pour aider les prestataires de la sécurité du revenu à retourner sur le marché du travail
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-241</b>	FOURNISSEUR	:	Yves Cornellier
	MONTANT	:	6 225,00 \$
	MANDAT	:	Agir à titre de membre du Service d'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-244</b>	FOURNISSEUR	:	ECCO inc. Entreprise de conception de contenus organisationnels
	MONTANT	:	4 200,00 \$
	MANDAT	:	Dispenser l'activité de formation « Technique d'entrevue et prise de déclaration » auprès d'enquêteurs du Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-247</b>	FOURNISSEUR	:	Stratégie, Organisation et Méthode SOM inc.
	MONTANT	:	19 500,00 \$
	MANDAT	:	Analyse psychosociale appliquée auprès des prestataires de l'aide sociale sur la satisfaction quant à la qualité des services d'aide à l'emploi qui leur sont dispensés
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-254</b>	FOURNISSEUR	:	Gestion Gaston Leblond inc.
	MONTANT	:	9 900,00 \$
	MANDAT	:	Élaboration d'un mode d'organisation des services aux utilisateurs dans le cadre de la mise en place du Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-255</b>	FOURNISSEUR	:	MLLA inc.
	MONTANT	:	9 999,00 \$
	MANDAT	:	Élaboration d'une version préliminaire d'un cadre de gestion des services aux utilisateurs
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-256</b>	FOURNISSEUR	:	Groupe LGS inc.
	MONTANT	:	5 850,00 \$
	MANDAT	:	Mise en place des composantes d'accès à distance pour le Centre jeunesse - emploi
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-268</b>	FOURNISSEUR	:	Triade inc.
	MONTANT	:	10 315,00 \$
	MANDAT	:	Fabrication de comptoirs de réception, de rangement et de vestiaires. Décapage et teinture de portes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>CS 97-274</b>	FOURNISSEUR	:	AD-LIB (Formation) inc.
	MONTANT	:	4 550,00 \$
	MANDAT	:	Dispenser une activité de formation « Média » auprès des employés du Cabinet de la ministre
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-277</b>	FOURNISSEUR	:	Michel Oigny
	MONTANT	:	24 500,00 \$
	MANDAT	:	Formation pour les agents d'aide socio-économique relativement aux situations de violence
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

CS 97-281	FOURNISSEUR	:	Groupe conseil DMR inc.
	MONTANT	:	9 600,00 \$
	MANDAT	:	Identifier ou préciser les éléments de sécurité qui encadreront la sécurité et la confidentialité des informations traitées par le Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-282	FOURNISSEUR	:	Services de personnels Manpower
	MONTANT	:	9 999,00 \$
	MANDAT	:	Engagement de personnel additionnel au bureau des renseignements et plaintes dans le cadre du programme d'indemnisation aux sinistrés du verglas
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
CS 97-285	FOURNISSEUR	:	Duvasma
	MONTANT	:	8 400,00 \$
	MANDAT	:	Mise en place du réseau de télécommunication
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
CS 97-293	FOURNISSEUR	:	Drakkar Ressources humaines inc.
	MONTANT	:	8 900,00 \$
	MANDAT	:	Acquisition de services d'experts-conseils en ressources humaines
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-294	FOURNISSEUR	:	Enseignement R.H. Quévillon
	MONTANT	:	4 890,00 \$
	MANDAT	:	Formation « Approche préventive et Intervention contrôlé (APIC) » et « Activité de rappel suite à la formation IPPNA » données à des employés de la Direction régionale de l'Outaouais
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-296	FOURNISSEUR	:	Enseignement R.H. Quévillon
	MONTANT	:	4 483,00 \$
	MANDAT	:	Formation : « Approche préventive et intervention contrôlée APIC » donnée à des employés du CTQ de Sorel
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-310	FOURNISSEUR	:	Groupe conseil DMR inc.
	MONTANT	:	9 270,00 \$
	MANDAT	:	Installation du coupe feu Internet
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
CS 97-312	FOURNISSEUR	:	Psycho Choix enr
	MONTANT	:	7 700,00 \$
	MANDAT	:	Concevoir et mener une intervention visant l'amélioration du climat organisationnel au CTQ de Roberval
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-313	FOURNISSEUR	:	Hélène Boivin
	MONTANT	:	9 500,00 \$
	MANDAT	:	Réalisation de plusieurs travaux reliés au domaine du sondage
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-314	FOURNISSEUR	:	Marie-Hélène Bégin
	MONTANT	:	8 000,00 \$
	MANDAT	:	Effectuer deux études ayant pour but d'améliorer la qualité de vie du personnel et la productivité du Centre de recouvrement
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
CS 97-316	FOURNISSEUR	:	ECCO inc. Entreprise de conception de contenus organisationnels
	MONTANT	:	2 499,00 \$
	MANDAT	:	Dispenser l'activité de formation « Technique d'entrevue et prise de déclaration » auprès de vérificateurs du Ministère
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>CS 97-317</b>	FOURNISSEUR	:	Martine Hébert
	MONTANT	:	9 900,00 \$
	MANDAT	:	Procéder à l'analyse des besoins de groupes de travailleurs autonomes et faire les recommandations appropriées
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-319</b>	FOURNISSEUR	:	Me Franco Montessano
	MONTANT	:	2 556,86 \$
	MANDAT	:	Dispenser la formation « Témoignage devant les tribunaux » pour les agents vérificateurs
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-320</b>	FOURNISSEUR	:	Services Tapix Max enr.
	MONTANT	:	1 994,75 \$
	MANDAT	:	Nettoyage de 195 chaises et 181 cloisons au CTQ de Beauport
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-321</b>	FOURNISSEUR	:	L'Atelier de verre Christian Montmagny
	MONTANT	:	1 360,00 \$
	MANDAT	:	Fabrication et installation d'une vitre de protection à la réception au CTQ de St-Jérôme
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-322</b>	FOURNISSEUR	:	Vitrierie Atomas
	MONTANT	:	1 100,00 \$
	MANDAT	:	Installation d'une vitre laminée à la réception au CTQ Lachine
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-323</b>	FOURNISSEUR	:	Vitrierie Atomas
	MONTANT	:	2 436,00 \$
	MANDAT	:	Installation d'un isoloir commercial au CTQ Lachine
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-328</b>	FOURNISSEUR	:	Galerie Madeleine Lacerte
	MONTANT	:	1 100,00 \$
	MANDAT	:	Emballage et expédition de lithographies
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-607</b>	FOURNISSEUR	:	Marcel Lacerte, md
	MONTANT	:	19 500,00 \$
	MANDAT	:	Dans le cadre du programme « Soutien financier » médecin du Service de l'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-621</b>	FOURNISSEUR	:	Marie-Josée Demers, md
	MONTANT	:	19 500,00 \$
	MANDAT	:	Dans le cadre du programme « Soutien financier » médecin du Service de l'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-627</b>	FOURNISSEUR	:	Annie Demers, md
	MONTANT	:	19 500,00 \$
	MANDAT	:	Dans le cadre du programme « Soutien financier » médecin du Service de l'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-628</b>	FOURNISSEUR	:	Benoit Grenier, md
	MONTANT	:	19 500,00 \$
	MANDAT	:	Dans le cadre du programme « Soutien financier » médecin du Service de l'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>CS 97-629</b>	FOURNISSEUR	:	Benoit Simard, md
	MONTANT	:	19 500,00 \$
	MANDAT	:	Dans le cadre du programme « Soutien financier » médecin du Service de l'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>CS 97-631</b>	FOURNISSEUR	:	Raymond Marcoux, md
	MONTANT	:	7 500,00 \$
	MANDAT	:	Dans le cadre du programme « Soutien financier » médecin du Service de l'évaluation médicale et socio-professionnelle
	MODE D'OCTROI	:	Négocié

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>15-823606</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie St-Romuald
	MONTANT	:	21 895,00 \$
	MANDAT	:	Impression de 100 000 formulaires « Demande de prestations de la Sécurité du revenu », SR-1
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>15-823608</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie St-Romuald
	MONTANT	:	20 982,00 \$
	MANDAT	:	Impression de 150 000 formulaires « Demandes de prestations de la Sécurité du revenu » SRI 07-97
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>15-834522</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie St-Romuald
	MONTANT	:	24 152,48 \$
	MANDAT	:	Impression du périodique « Le Chroniqueur »
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>16-580803</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Héon et Nadeau ltée
	MONTANT	:	1 130,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Préparation et résultats de l'entrevue d'attribution initiale » SR-1024-2-i (115)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580847</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'Affaires Modernes ltée
	MONTANT	:	9 141,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Avis de décision formulaire unique » SR-2204 (047)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580853</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	2 316,25 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration » SR-57 (115) version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580902</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 951,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration solennelle et engagement » SR-55 (047) version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587664</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	3 436,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande d'exonération financière » SR-2319 (057) version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587689</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	2 569,55 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-9(055)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587696</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Innova inc.
	MONTANT	:	13 494,60 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour à fenêtre ENV-77 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-587697</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	2 616,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour à fenêtre ENV-77 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605006</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	1 583,85 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition brunes ENV-200-2, ENV-200-3 (09-97), ENV-200-4 (09-97), ENV-200-5 (09-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605008</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	1 113,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-8 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605012</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Innova inc.
	MONTANT	:	3 130,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour à fenêtre - chèque Apport ENV-12 (09-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617702</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimés Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 854,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de renseignements sur les prestations versées en vertu de la loi sur la SV » SR93 (047), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617713</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 985,00 \$
	MANDAT	:	Impression formulaires « Rapport médical » SR-2100 (047)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617762</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 095,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Formule de transfert » 017 (094)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617764</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	2 630,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de paiement de lentilles » SR6L (076)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617766</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 075,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de renseignements (DRHC) » SR-105 (077)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617767</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 067,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Registre mensuel de participation » SR-1212 (07-1997)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-617872</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	7 454,70 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-25 (095)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617873</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	3 798,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre ENV-79 (104)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617938</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	1 210,20 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre - « Paie des employés » ENV-20 (104)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617944</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	5 424,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre « Paie des employés » ENV-20 (104)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617947</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 437,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Fiche de présentation rattrapage scolaire » SR-1213 (096)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617948</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	2 905,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Preuve de résidence » SR-2136 (115) version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-624800</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 102,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de révision » SR-23 (047)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627750</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	6 594,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre, Insertion manuelle formulaire général, ENV-6 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627751</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	7 230,60 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-1 (07-97), Enveloppes d'expédition ENV-23 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627752</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Innova inc.
	MONTANT	:	10 511,10 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-9 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627754</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Héon et Nadeau ltée
	MONTANT	:	1 630,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de vérification ou d'enquête » SR-2170 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-627767</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Reproduction de Québec
	MONTANT	:	3 628,40 \$
	MANDAT	:	Impression de papier en-tête « Ministère Emploi et Solidarité » ENT-9 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627776</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Moderne de Beauce inc.
	MONTANT	:	2 120,00 \$
	MANDAT	:	Impression « Mémo » SR-1506 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627784</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	1 520,25 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-8 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627785</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	6 677,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-50 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627807</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 700,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Traitement d'un chèque » SR-10 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627818</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	4 582,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Preuve de résidence » SR-2136 (07-97) Version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627822</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	3 518,40 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre ENV-26L (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627823</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	1 077,60 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-23L (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627826</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	7 378,20 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition ENV-25 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627827</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	6 831,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour à fenêtre ENV-75 (06-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627839</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Innova inc.
	MONTANT	:	16 596,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre ENV-2 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627840</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Alex (1991) inc.
	MONTANT	:	1 087,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de versements... » SR-1289 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-627853</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Innova inc.
	MONTANT	:	22 900,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour avec coupon détachable, français ENV-81 907-97) et détachable anglais ENV-81A (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627854</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	1 888,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes d'expédition à fenêtre « Paie des employés ENV-20 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627868</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Montréal inc.
	MONTANT	:	2 487,50 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour - Insertion manuelle SR-1 ENV-5 (09-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627869</b>	FOURNISSEUR	:	Enveloppe Transit inc.
	MONTANT	:	6 831,00 \$
	MANDAT	:	Impression d'enveloppes de retour à fenêtre ENV-75
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627872</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Héon & Nadeau ltée
	MONTANT	:	1 570,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Préparation et résultats de l'entrevue d'attribution initiale » SR-1024-2-1 (09-97)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>17-580802</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Québecor St-Romuald
	MONTANT	:	1 911,25 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « Agir » version française F-629 (96-07) et anglaise A-629 (96-07)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580813</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	6 098,40 \$
	MANDAT	:	Impression de papillons « Pensions alimentaires » version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580815</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Laurentien Inc.
	MONTANT	:	2 195,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Social and Professional Information Financial Support » SR 2105A
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580816</b>	FOURNISSEUR	:	Formules & Systèmes Québec
	MONTANT	:	1 460,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration des revenus » SR-35 (094)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580822</b>	FOURNISSEUR	:	Formules & Systèmes Québec
	MONTANT	:	3 755,15 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration d'un adulte hébergé » SR-80 (047) Version française et anglaise SR-80A (047)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580825</b>	FOURNISSEUR	:	J. B. Deschamps inc.
	MONTANT	:	1 375,44 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Fréquentation scolaire » AB-1 (047) version française et anglaise AB-1A (047)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-580865</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Litho Chic inc.
	MONTANT	:	2 324,70 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « Barème MSR » version française et anglaise F-479, A-479
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580866</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Laurentien inc.
	MONTANT	:	2 542,00 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « La nouvelle allocation familiale et Apport » version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587662</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	17 174,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « La place des femmes dans le développement des régions » et « Programme d'action 1997-2000 pour toutes les Québécoises »
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587666</b>	FOURNISSEUR	:	Stratus Production Imprimée
	MONTANT	:	5 779,04 \$
	MANDAT	:	Impression de brochures ministère Sécurité du revenu, version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587672</b>	FOURNISSEUR	:	Stratus Production Imprimée
	MONTANT	:	11 354,20 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « Allocation familiale », version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-605002</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'affaires Express inc.
	MONTANT	:	2 787,26 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Carnet de réclamation » SR-9 (07-97) et « Paie spéciale (Talon) Versement à zéro » SR-77T (09-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-605011</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	2 104,20 \$
	MANDAT	:	Impression de papillons et affiches Conflit postal, version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617707</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Roy Audy
	MONTANT	:	1 820,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « My Patch To Employment » SR-2176A (076)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617710</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'Affaires Data
	MONTANT	:	4 250,69 \$
	MANDAT	:	Impression en continue des formulaires « Carnet de réclamation » SR-7-9T(076) SR-7-9TA (076), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617740</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	2 400,00 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « Aide domestique », version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-617768</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'Affaires Imprex
	MONTANT	:	1 200,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Preuve temporaire d'admissibilité aux médicaments » SR 102 (07-1997)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617879</b>	FOURNISSEUR	:	Perform inc.
	MONTANT	:	1 210,00
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de paiement de frais de garde » SR-6G (027) et SR-6GA (027) version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617889</b>	FOURNISSEUR	:	Lancaster Datamark
	MONTANT	:	5 005,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration des revenus » SR-35B (106) et « Income Statement » SR-35BA (106), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617901</b>	FOURNISSEUR	:	Stratus Production Imprimée
	MONTANT	:	2 086,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Application for parental wage assistance PWA 1997 et Information Guide » AP-1A (086) et AP-ITA (086)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617926</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	7 509,75 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « De l'information à propos du recouvrement » version française F-640 (97-04) et anglaise A-640 (97-04)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617927</b>	FOURNISSEUR	:	Stratus Production Imprimée
	MONTANT	:	6 191,50 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « La réclamation, la solidarité de la dette et le recouvrement » version française F-631 (97-04) et anglaise A-631 (97-04)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617932</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Vitray inc.
	MONTANT	:	6 621,82 \$
	MANDAT	:	Impression d'affiches et dépliants « Carrefour Jeunesse Emploi » version française F-641 (97-04) et anglaise A-641 (97-04)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617945</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'Affaires Modernes Itée
	MONTANT	:	1 848,38 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Évaluation des revenus et des biens d'un travailleur autonome » SR-25 (014) et SR-25A (014), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617949</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Vitray inc.
	MONTANT	:	3 608,40 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « Mise à jour de votre dossier » F-552 (96-01)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-617950</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'affaires Modernes Itée
	MONTANT	:	3 054,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formules « Contribution parentale » SR-2102 (047), SR-2102A (047) , version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-624756</b>	FOURNISSEUR	:	Centre Transition le Sextant inc.
	MONTANT	:	2 500,00 \$
	MANDAT	:	Impression de chemises de classement Gestion des documents 1173 (034)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624759</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Renouveau inc.
	MONTANT	:	1 271,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Registre de comptabilité » SR8 (034) et SR8A (095), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624772</b>	FOURNISSEUR	:	Joseph Clermont inc.
	MONTANT	:	13 592,88 \$
	MANDAT	:	151 200 chemises de classement
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624783</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Vitray inc.
	MONTANT	:	1 343,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration mensuelle Apte » SR 7-1 (076) et SR7-2A (076), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624792</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'Affaires Express inc.
	MONTANT	:	1 127,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Renouvellement de la déclaration d'un adulte hébergé » SR78 (037) SR78A (037), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627755</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Roy Audy
	MONTANT	:	1 560,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Registre de comptabilité » SR-8 (077)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627756</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	7 772,80 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants « Régime d'assurance médicaments juillet 1997 » version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627758</b>	FOURNISSEUR	:	Groupe Québecor inc.
	MONTANT	:	5 460,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Application for benefits - Income Security » SR-1A (077)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627762</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Laurentien inc.
	MONTANT	:	5 150,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Mon cheminement vers l'emploi » SR-2176 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627764</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Le Roy Audy
	MONTANT	:	1 320,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Fonds de lutte contre la pauvreté » F-644 (97-06)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627787</b>	FOURNISSEUR	:	Lancaster Datamark
	MONTANT	:	12 140,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Carnet de réclamation » SR-7-9T (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>17-627796</b>	FOURNISSEUR	:	Centre de transition Le Sextant inc.
	MONTANT	:	3 900,00 \$
	MANDAT	:	Impression de chemises - Gestion documentaire no. 1173 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627798</b>	FOURNISSEUR	:	J. B. Deschamps inc.
	MONTANT	:	1 440,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formules « Claim Slip » SR-7-9-TA (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627811</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'Affaires Modernes Itée
	MONTANT	:	1 230,90 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Carnet de réclamation » SR-9.(07-97) « Claim Slip » SR-9A (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627834</b>	FOURNISSEUR	:	J. B. Deschamps inc.
	MONTANT	:	1 440,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande d'allocation de maternité » 1438 (07-97)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627835</b>	FOURNISSEUR	:	J. B. Deschamps inc.
	MONTANT	:	7 590,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Relevé de compte » SR-5 (07-97) SR-5A (07-97) version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627837</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Canada inc.
	MONTANT	:	4 412,80 \$
	MANDAT	:	Impression de papillons « grève postale », version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627838</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	7 879,20 \$
	MANDAT	:	Impression de papillons « La nouvelle allocation... », version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627862</b>	FOURNISSEUR	:	J. B. Deschamps inc.
	MONTANT	:	2 164,95 \$
	MANDAT	:	Impression de formules « Résumé mensuel » AP-7-9T (07-97), AP-7-9TA (07-97), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627863</b>	FOURNISSEUR	:	Prescom Itée
	MONTANT	:	3 990,00 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants Apport 1997, version française F-068 (97-09)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627874</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'affaires Express inc.
	MONTANT	:	4 412,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Renseignement sur le logement et Avis de déménagement », SR-2324 (08-97) et SR-2324A (08-97), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627876</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie Vitray inc.
	MONTANT	:	1 728,00 \$
	MANDAT	:	Impression de dépliants Options F-638 (97-09)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>17-627878</b>	FOURNISSEUR	:	Imprimerie La Renaissance inc.
	MONTANT	:	1 079,20 \$
	MANDAT	:	Impression de papillons « Transfert allocation logement », version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627880</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'affaires BCH Ltée
	MONTANT	:	2 745,00 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Demande de paiement de la prestation spéciale » SR-6 (08-97) et « Demande de renseignements » SR-19
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627881</b>	FOURNISSEUR	:	Formules d'affaires BCH Ltée
	MONTANT	:	3 783,50 \$
	MANDAT	:	Impression de formulaires « Déclaration » SR-57 (08-97) et SR-57A (08-97), version française et anglaise
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-038477</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-154625</b>	FOURNISSEUR	:	La Coopérative Universitaire
	MONTANT	:	1 713,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-154626</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 290,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-154627</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	1 395,00 \$
	MANDAT	:	1 ouvre lettre reconditionné
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164106</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	8 300,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164152</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	3 795,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164155</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	3 485,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164171</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	1 257,00 \$
	MANDAT	:	1 logiciel Mc Affee, 1 concentrateur 16 ports, 1 unité de protection
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164173</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	5 625,99 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164174</b>	FOURNISSEUR	:	Lan Cité
	MONTANT	:	3 339,00 \$
	MANDAT	:	1 carte de communication EICON, 1 logiciel de communication pour Windows, 1 logiciel d'émulation EICON
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164176</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	5 063,91 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164177</b>	FOURNISSEUR	:	Buromax
	MONTANT	:	4 089,95 \$
	MANDAT	:	1 tablette de projection 3M et mallette
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-164185</b>	FOURNISSEUR	:	Groupe Ordimax
	MONTANT	:	1 437,60 \$
	MANDAT	:	2 amplificateurs
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-203641</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	8 776,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203643</b>	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	2 955,00 \$
	MANDAT	:	4 logiciels d'émulation 3270 Access pour Windows
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203644</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	8 776,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203652</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 195,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203655</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 740,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203661</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	13 170,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203662</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services technologiques inc.
	MONTANT	:	3 740,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postcript et composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203676</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec systèmes inc.
	MONTANT	:	4 094,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203683</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 754,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postcript et composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203684</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203686</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 930,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203696</b>	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	1 120,00 \$
	MANDAT	:	7 logiciels d'émulation 3270 Access pour Windows
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-203697</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec systèmes inc.
	MONTANT	:	16 376,00 \$
	MANDAT	:	8 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-244042</b>	FOURNISSEUR	:	Info-Click
	MONTANT	:	5 544,00 \$
	MANDAT	:	17 logiciels d'émulation pour Windows, 1 carte de communication EICON et 1 logiciel de communication SNA Lan Gateway
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-244043</b>	FOURNISSEUR	:	Yamatech ltd
	MONTANT	:	2 360,00 \$
	MANDAT	:	1 carte matresse Intel 10/100
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-244050</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	7 533,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-244095</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	9 555,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-258256</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systems inc.
	MONTANT	:	6 899,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-258279</b>	FOURNISSEUR	:	Société DTM
	MONTANT	:	4 354,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-341026</b>	FOURNISSEUR	:	Corporation Internationale Brother Canada Itée
	MONTANT	:	1 142,75 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-400960</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	9 525,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-400975</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	1 925,00 \$
	MANDAT	:	1 micro ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-406617</b>	FOURNISSEUR	:	Amaro
	MONTANT	:	1 950,00 \$
	MANDAT	:	650 cruches d'eau de source
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-440140</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	3 090,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-452744</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 795,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-477095</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 941,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-477096</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec
	MONTANT	:	1 977,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-503146</b>	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	3 610,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Jet et composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523534</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix Technologie inc.
	MONTANT	:	3 673,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Intel Pentium et composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523545</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 110,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante HP laser jet 6P
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523550</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et un plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523930</b>	FOURNISSEUR	:	LAN Cité
	MONTANT	:	3 499,00 \$
	MANDAT	:	1 carte de communication EICON, 1 logiciel de communication SNA pour Windows, 1 logiciel d'émulation EICON
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523932</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	3 795,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523933</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	8 300,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523934</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	1 257,00 \$
	MANDAT	:	1 logiciel Mc Affee, 1 concentrateur 10 ports, 1 unité de protection
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523935</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	6 431,99 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523936</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-523938</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	3 897,65 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523940</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	2 075,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523942</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	6 225,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-523944</b>	FOURNISSEUR	:	Groupe Ordimax
	MONTANT	:	1 437,60 \$
	MANDAT	:	2 amplificateurs
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-536754</b>	FOURNISSEUR	:	Les Ordinateurs Prosys-Tec inc.
	MONTANT	:	1 875,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-536766</b>	FOURNISSEUR	:	Les Ordinateurs ProSys-Tec inc.
	MONTANT	:	1 875,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-540987</b>	FOURNISSEUR	:	Minix technologie inc.
	MONTANT	:	1 890,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-540999</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada ltée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-564302</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix Technologie inc.
	MONTANT	:	1 775,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-564328</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologies inc.
	MONTANT	:	1 914,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-564329</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	2 445,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-564346</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	2 276,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570113</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec systèmes inc.
	MONTANT	:	3 620,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-570115</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services technologique inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postcript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570119</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 050,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570135</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 296,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570136</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	13 600,05 \$
	MANDAT	:	9 imprimantes Laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570141</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 620,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570142</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 242,00 \$
	MANDAT	:	8 meg de mémoire, 5 fax modem externes, 11 cartes réseau Ethernet
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-570295</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec systèmes inc.
	MONTANT	:	9 550,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-574329</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	2 205,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-574341</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	2 505,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-578016</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	1 228,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-578033</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 892,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-578043</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 587,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580360</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 032,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table Pentium et 1 fax modem
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-580366</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 203,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580386</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 406,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580472</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design
	MONTANT	:	1 922,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580478</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 099,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580483</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec systèmes inc.
	MONTANT	:	4 149,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580806</b>	FOURNISSEUR	:	Valpan technologies inc.
	MONTANT	:	1 755,00 \$
	MANDAT	:	300 microfilms Kodak
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580827</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	17 944,00 \$
	MANDAT	:	8 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580828</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	5 797,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580832</b>	FOURNISSEUR	:	Amaro inc.
	MONTANT	:	2 250,00 \$
	MANDAT	:	750 cruches d'eau de source
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580839</b>	FOURNISSEUR	:	Amaro inc.
	MONTANT	:	1 800,00 \$
	MANDAT	:	600 cruches d'eau de source
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-580867</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 203,00 \$
	MANDAT	:	1 micro ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-583040</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 453,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-583065</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 254,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-583080</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 575,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table Ciara et composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-584954</b>	FOURNISSEUR	:	Norbec Communication
	MONTANT	:	2 940,00 \$
	MANDAT	:	1 système de son et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-584980</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix Technologie inc.
	MONTANT	:	4 160,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-585394</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	2 936,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587661</b>	FOURNISSEUR	:	Amaro inc.
	MONTANT	:	1 800,00 \$
	MANDAT	:	600 cruches d'eau de source
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587668</b>	FOURNISSEUR	:	IBM Canada ltée
	MONTANT	:	9 880,00 \$
	MANDAT	:	2 dispositifs d'expansion de ports de type 3100
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>16-587669</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 495,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587683</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 451,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante à jet d'encre et ses composantes et 1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587686</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	2 693,80 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587698</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 893,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-587699</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 763,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-588412</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada ltée
	MONTANT	:	3 090,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-588523</b>	FOURNISSEUR	:	Lan Cité inc.
	MONTANT	:	3 981,00 \$
	MANDAT	:	10 émulateurs, 1 carte EICON, 1 logiciel SNA langetaway
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-588531</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	1 775,00 \$
	MANDAT	:	1 disque rigide
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>16-588532</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	1 049,00 \$
	MANDAT	:	2 cartes réseau pour imprimantes, 1 adaptateur
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>16-588534</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 314,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-588537</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc
	MONTANT	:	9 169,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-588540</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	19 107,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-588754</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 014,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-590861</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 927,00 \$
	MANDAT	:	1 micro ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-590863</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique SMI
	MONTANT	:	1 699,00 \$
	MANDAT	:	1 carte AV, 1 mémoire vive 32 meg, 1 lecteur, 4 logiciels pour Macintosh
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>16-590878</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-590942</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	5 376,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-593512</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-596256</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 936,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-596261</b>	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire de Trois-Rivières
	MONTANT	:	1 593,28 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-596276</b>	FOURNISSEUR	:	Lan Cité
	MONTANT	:	3 019,00 \$
	MANDAT	:	1 carte de communication EICON, 1 logiciel de communication SNA pour Windows, 1 logiciel d'émulation EICON
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-596503</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	1955,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-596504</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 612,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-599511</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-604181</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	11 244,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs portatifs et ses composantes, 2 imprimantes Laser Poscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-604182</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	7 907,76 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-604190</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-604610</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et un plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605010</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	10 394,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605014</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	6 807,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605015</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 892,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-605017</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 584,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-605019	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 070,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-605021	FOURNISSEUR	:	Valpan Technologies inc.
	MONTANT	:	1 755,00 \$
	MANDAT	:	300 microfilms Kodak
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-605023	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 056,00 \$
	MANDAT	:	4 Fax modem Externe US Robotics
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-605025	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 939,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-605044	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 460,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-605049	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-617718	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	3 090,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-617720	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 290,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-617724	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 053,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-617745	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 204,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-617754	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	13 224,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-617922	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	2 425,00 \$
	MANDAT	:	1 mise à niveau du logiciel SNA LAN et 1 carte de communication
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-617923</b>	FOURNISSEUR	:	Novell Canada Itée
	MONTANT	:	12 748,00 \$
	MANDAT	:	40 licences et maintenance Intranetware, 2 licences et maintenance (50 usagers)
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617931</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	8 480,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617935</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	13 643,00 \$
	MANDAT	:	7 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617939</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	6 531,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-617940</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Service Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 023,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-618028</b>	FOURNISSEUR	:	Micro-age Décarie
	MONTANT	:	7 772,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-618316</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 539,00 \$
	MANDAT	:	3 réplicateurs de port, 3 mémoires vives 32mb, 2 cartes Internet, 3 fax modem
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-618343</b>	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	1 323,00 \$
	MANDAT	:	1 carte de communication EICON
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-618345</b>	FOURNISSEUR	:	Xérox Canada Itée
	MONTANT	:	14 700,00 \$
	MANDAT	:	1 photocopieur de marque Xérox et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-619412</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 636,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara, 1 imprimante, 1 fax modem interne
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-619768</b>	FOURNISSEUR	:	Info-Click
	MONTANT	:	1 497,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-619774</b>	FOURNISSEUR	:	Info-Click
	MONTANT	:	2 749,00 \$
	MANDAT	:	1 carte de communication et 5 logiciels
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-619780	FOURNISSEUR	:	Info-Click
	MONTANT	:	1 716,83 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-619786	FOURNISSEUR	:	CPU Design
	MONTANT	:	4 097,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-621108	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada ltée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-622725	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	2 908,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-622728	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	4 412,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-622730	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	4 210,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-624781	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 892,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-627766	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	1 980,00 \$
	MANDAT	:	6 cartes de réseau
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-627771	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 072,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-627790	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 068,00 \$
	MANDAT	:	12 lecteurs CD-ROM
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-627793	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 086,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-627800	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	3 852,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-627802	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	4 118,80 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif Digital et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-627825</b>	FOURNISSEUR	:	Corporation Internationale Brother Canada Itée
	MONTANT	:	1 142,75 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur à impression laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627832</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 355,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627845</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	12 258,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627856</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	4 168,00 \$
	MANDAT	:	2 imprimantes Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627859</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 955,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627861</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	10 538,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs portatifs et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627889</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	5 565,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627890</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 715,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627892</b>	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	4 162,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627894</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 771,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627897</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	4 076,00 \$
	MANDAT	:	2 imprimantes Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-627898</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	6 868,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes, 12 cartes de réseau
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-628893</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 554,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-628894</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec systèmes inc.
	MONTANT	:	4 231,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633413</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique E.B.R.
	MONTANT	:	1 449,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633415</b>	FOURNISSEUR	:	Les réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	1 635,00 \$
	MANDAT	:	8 mises à jour et 7 licences Aviva
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633416</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	5 980,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633417</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	5 489,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633421</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	10 978,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs portatifs et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633422</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	2 455,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et 1 imprimante
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633429</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	2 120,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633434</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	4 305,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633906</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	6 556,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-633909</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	4 251,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postcript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-637400</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	2 080,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-637418</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-639407	FOURNISSEUR	:	Mynix Technologie inc.
	MONTANT	:	2 080,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-639447	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641151	FOURNISSEUR	:	Corporation internationale Brother Canada Itée
	MONTANT	:	1 142,75 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641166	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques
	MONTANT	:	14 448,00 \$
	MANDAT	:	8 imprimantes laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641168	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	17 584,00 \$
	MANDAT	:	8 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641169	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 954,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641170	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	6 600,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641175	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 650,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641902	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 914,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641915	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	2 195,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-641930	FOURNISSEUR	:	Duocom
	MONTANT	:	7 655,00 \$
	MANDAT	:	1 projecteur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-645215	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-646166	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 784,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-662356</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 094,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662368</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 127,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662371</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662378</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662379</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662380</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	8 188,00 \$
	MANDAT	:	4 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662385</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 929,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662387</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 929,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662395</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 847,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662400</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662402</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662404</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 754,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postscript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662405</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 754,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Poscript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

<b>16-662406</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-662408</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663401</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 689,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663402</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 217,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663404</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 881,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663405</b>	FOURNISSEUR	:	Mynix technologie inc.
	MONTANT	:	3 860,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663407</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	8 385,00 \$
	MANDAT	:	13 imprimantes Laser Lexmark
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663408</b>	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	2 080,00 \$
	MANDAT	:	13 logiciels Eicon
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663409</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 776,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663416</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postscript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663417</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 442,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663419</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	15 930,00 \$
	MANDAT	:	5 micros-ordinateurs portatifs et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663420</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	6 207,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-663422	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 864,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663436	FOURNISSEUR	:	Micro Logic
	MONTANT	:	9 906,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663437	FOURNISSEUR	:	Le Groupe Informatique DIM
	MONTANT	:	7 485,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663449	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 313,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663451	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 146,00 \$
	MANDAT	:	2 moniteurs couleur SVGA
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663453	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	23 512,00 \$
	MANDAT	:	8 imprimantes laser Lexmark
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663454	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 779,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663456	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser Postscript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663457	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 080,00 \$
	MANDAT	:	2 Fax modem externe et 2 mémoires Simm
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663463	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	10 022,00 \$
	MANDAT	:	1 carte de communication EICON, 1 logiciel SNA Lan Gateway, 50 logiciels d'émulation Aviva
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663485	FOURNISSEUR	:	Novell Canada Itée
	MONTANT	:	10 961,00 \$
	MANDAT	:	1 logiciel Novell et 1 maintenance Novell
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663494	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 892,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-663497	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 784,00 \$
	MANDAT	:	2 micros-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>16-663498</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 516,00 \$
	MANDAT	:	2 imprimantes laser Postscript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663503</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 475,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663504</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 077,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663515</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 784,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663517</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	1 490,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663524</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	5 878,00 \$
	MANDAT	:	2 imprimantes Laser Postscript
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663526</b>	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	13 134,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663527</b>	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	1 490,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663530</b>	FOURNISSEUR	:	SHL Systemhouse inc.
	MONTANT	:	2 219,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663548</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	3 485,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-663549</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 758,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-666699</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Laser Postscript et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>16-666756</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	13 326,00 \$
	MANDAT	:	3 micros-ordinateurs portatifs
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-666798	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	14 882,00 \$
	MANDAT	:	7 imprimantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-666799	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 784,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-668054	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	5 724,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-668055	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	2 038,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-668082	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 370,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671150	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	2 330,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671151	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	15 136,00 \$
	MANDAT	:	8 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671156	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	4 958,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671158	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 892,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671161	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671166	FOURNISSEUR	:	Micro-Logic
	MONTANT	:	10 540,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs Macintosh et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671172	FOURNISSEUR	:	Les Réseaux Lan Cité inc.
	MONTANT	:	1 280,00 \$
	MANDAT	:	8 logiciels Eicon
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671176	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	2 740,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur et 1 plateau additionnel
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-671179	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	1 490,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671180	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada Itée
	MONTANT	:	1 490,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671196	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	1 029,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante Lexmark et 1 imprimante HP Deskjet
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-671197	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 784,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672400	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	11 352,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672402	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 442,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672409	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	4 442,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672418	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	7 480,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672436	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	4 028,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672437	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	11 994,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs portatifs et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-672441	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services Technologiques inc.
	MONTANT	:	4 028,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-674852	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	5 020,00 \$
	MANDAT	:	2 imprimantes Laser, 2 cartes réseau, 2 cartes de son, 2 haut-parleurs
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675450	FOURNISSEUR	:	Info Click
	MONTANT	:	1 633,54 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

16-675453	FOURNISSEUR	:	Info Click
	MONTANT	:	1 633,54 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675456	FOURNISSEUR	:	CPU Design
	MONTANT	:	3 069,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675459	FOURNISSEUR	:	CPU Design
	MONTANT	:	6 138,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs portatifs et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675463	FOURNISSEUR	:	CPU Design
	MONTANT	:	3 069,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675466	FOURNISSEUR	:	Info Click
	MONTANT	:	1 897,98 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675473	FOURNISSEUR	:	Centre Technique Laser
	MONTANT	:	4 860,00 \$
	MANDAT	:	3 imprimantes laser Lexmark
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-675488	FOURNISSEUR	:	CPU Design
	MONTANT	:	3 069,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur portatif et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-691551	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	10 866,00 \$
	MANDAT	:	6 micro-ordinateurs de table Ciara et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
16-844395	FOURNISSEUR	:	Coopérative Universitaire Trois-Rivières
	MONTANT	:	2 353,00 \$
	MANDAT	:	1 micro ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
17-244231	FOURNISSEUR	:	Librairie Châteauguay Itée
	MONTANT	:	2 059,00 \$
	MANDAT	:	1 déchiqueteuse et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-341029	FOURNISSEUR	:	Les Systèmes de gestion P.G.E. inc.
	MONTANT	:	3 300,00 \$
	MANDAT	:	Système de gestion d'horaire et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-341033	FOURNISSEUR	:	Nedco
	MONTANT	:	4 338,60 \$
	MANDAT	:	28 casques d'écoute téléphonique
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-400961	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	1 940,00 \$
	MANDAT	:	1 numérisateur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

17-440589	FOURNISSEUR	:	Info-Service Sherbrooke inc.
	MONTANT	:	4 485,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Pentium 150 Intel Micron
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-440590	FOURNISSEUR	:	Info-Service Sherbrooke inc.
	MONTANT	:	3 027,50 \$
	MANDAT	:	2 disques rigides, 5 mémoires simm, 5 mises à jour Pentium
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-503089	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	1 100,00 \$
	MANDAT	:	1 adaptateur réseau Netscan
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-503148	FOURNISSEUR	:	Téléboutique Bell
	MONTANT	:	2 371,50 \$
	MANDAT	:	15 casques d'écoute
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-506267	FOURNISSEUR	:	G.L.C. Audio Vidéo
	MONTANT	:	1 900,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-506274	FOURNISSEUR	:	Pitney Bowes Canada inc.
	MONTANT	:	1 350,00 \$
	MANDAT	:	1 Ouvre-lettres électrique
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-521004	FOURNISSEUR	:	Les Systèmes de Gestion PGE
	MONTANT	:	2 988,00 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-524792	FOURNISSEUR	:	Sono Vidéo inc.
	MONTANT	:	4 135,00 \$
	MANDAT	:	1 projecteur Data/Vidéo
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-537832	FOURNISSEUR	:	Picoflex inc.
	MONTANT	:	3 840,00 \$
	MANDAT	:	Instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-548479	FOURNISSEUR	:	Téléboutique Bell
	MONTANT	:	1 171,80 \$
	MANDAT	:	7 casques d'écoute
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-570275	FOURNISSEUR	:	Bell & Howell (Docucom)
	MONTANT	:	7 245,17 \$
	MANDAT	:	1 lecteur-reproducteur
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-570294	FOURNISSEUR	:	VIGLOB
	MONTANT	:	5 425,00 \$
	MANDAT	:	1 logiciel de forage et 1 consultation sur le site
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-578727	FOURNISSEUR	:	Fournitures et ameublement du Québec
	MONTANT	:	1 719,10 \$
	MANDAT	:	20 licences Word 97
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-580814</b>	FOURNISSEUR	:	Cité Électronique
	MONTANT	:	1 212,00 \$
	MANDAT	:	1 écran portatif, 2 caisses de son et 1 pointeur au laser
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-580818</b>	FOURNISSEUR	:	Compu-Redi/Tenex
	MONTANT	:	1 125,00 \$
	MANDAT	:	5 cartouches pour imprimantes laser
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-581255</b>	FOURNISSEUR	:	Info-Service Sherbrooke inc.
	MONTANT	:	3 950,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-583081</b>	FOURNISSEUR	:	ERSO Informatique inc.
	MONTANT	:	2 338,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur laser Okifax
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-583082</b>	FOURNISSEUR	:	ERSO Informatique inc.
	MONTANT	:	2 338,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur laser Okifax
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-583083</b>	FOURNISSEUR	:	ERSO Informatique inc.
	MONTANT	:	2 338,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur laser Okifax
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-583084</b>	FOURNISSEUR	:	ERSO Informatique inc.
	MONTANT	:	2 338,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur laser Okifax avec second plateau
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-583085</b>	FOURNISSEUR	:	ERSO Informatique inc.
	MONTANT	:	2 338,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur laser Okifax
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-583086</b>	FOURNISSEUR	:	ERSO Informatique inc.
	MONTANT	:	2 898,00 \$
	MANDAT	:	1 télécopieur laser Okifax
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587651</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	10 589,00 \$
	MANDAT	:	1 serveur de fichier Compaq et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587652</b>	FOURNISSEUR	:	Yamatech Scientifique ltée
	MONTANT	:	4 239,00 \$
	MANDAT	:	1 concentrateur, 10 logiciels pour Windows, 1 boîte de partage d'imprimante
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587663</b>	FOURNISSEUR	:	Méta-4
	MONTANT	:	1 875,00 \$
	MANDAT	:	3 adaptateurs internes de terminaux et 2 dispositifs d'expansion de mémoire
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-587687</b>	FOURNISSEUR	:	Mysis inc.
	MONTANT	:	1 690,00 \$
	MANDAT	:	1 logiciel mise à jour Visual Studio 97, 1 mise à jour à 5.0,
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-587788</b>	FOURNISSEUR	:	Boulevard
	MONTANT	:	1 930,68 \$
	MANDAT	:	93 supports à écran « D »
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-588410</b>	FOURNISSEUR	:	Ordinatech Estrie inc.
	MONTANT	:	3 250,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-588518</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	3 824,00 \$
	MANDAT	:	2 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-588524</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	23 602,00 \$
	MANDAT	:	1 serveur Prioris et ses composantes, 2 micro-ordinateurs de table et ses composantes et 1 micro-ordinateur portable et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-588531</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	1 775,00 \$
	MANDAT	:	1 disque dur 4 G.
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-588532</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique EBR inc.
	MONTANT	:	1 049,00 \$
	MANDAT	:	2 cartes réseau et adaptateurs
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-588759</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	9 460,00 \$
	MANDAT	:	5 micro-ordinateurs de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Soumission publique
<b>17-590863</b>	FOURNISSEUR	:	Informatique SMI
	MONTANT	:	1 699,00 \$
	MANDAT	:	1 carte AV, 1 mémoire 32 megs, 1 lecteur Omega, 13 cartouches 4 logiciels pour micro-ordinateur Mac Intosh
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-599513</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	1 279,00 \$
	MANDAT	:	1 disque rigide 4.3 gb
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-599540</b>	FOURNISSEUR	:	Centre de l'informatique GRS Logic
	MONTANT	:	1 237,00 \$
	MANDAT	:	1 Scanner Studio Star Le et 1 alimenteur 10 pages
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-604183</b>	FOURNISSEUR	:	CPU Design inc.
	MONTANT	:	2 429,00 \$
	MANDAT	:	7 processeurs pour micro-ordinateur
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

17-604186	FOURNISSEUR	:	Logicom
	MONTANT	:	1 312,75 \$
	MANDAT	:	5 logiciels internet Sympatico, installation, formation
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-605032	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	21 455,00 \$
	MANDAT	:	1 serveur et ses composantes, 1 moniteur, 4 disques rigides, 3 mémoires 64mb
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-605033	FOURNISSEUR	:	Mysis inc.
	MONTANT	:	2 306,00 \$
	MANDAT	:	2 moniteurs 20 pouces Magnavox
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-605036	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	2 914,00 \$
	MANDAT	:	Unité prise de copies et composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-606756	FOURNISSEUR	:	Beaudry, Kenwood inc.
	MONTANT	:	2 757,50 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-617714	FOURNISSEUR	:	Informatique Comtel
	MONTANT	:	3 526,00 \$
	MANDAT	:	3 licences pour logiciel Visio
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-617928	FOURNISSEUR	:	SHL Innovation de l'informatique
	MONTANT	:	13 253,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-618016	FOURNISSEUR	:	S.I.X. inc.
	MONTANT	:	1 676,00 \$
	MANDAT	:	Fournitures pour imprimante laser
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-618349	FOURNISSEUR	:	Xérox Canada ltée
	MONTANT	:	7 098,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-621474	FOURNISSEUR	:	Bureau en gros
	MONTANT	:	1 000,01 \$
	MANDAT	:	Achat d'une déchiqueteuse
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-624386	FOURNISSEUR	:	Info-Service Sherbrooke inc.
	MONTANT	:	4 365,00 \$
	MANDAT	:	3 micro-ordinateurs de table Pentium et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-624387	FOURNISSEUR	:	Info-Service Sherbrooke inc.
	MONTANT	:	1 524,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante HP
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-624669	FOURNISSEUR	:	Les Papeteries L.P. Turgeon inc.
	MONTANT	:	6 014,16 \$
	MANDAT	:	72 000 cartons à dossier
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-624772</b>	FOURNISSEUR	:	Joseph Clermont inc.
	MONTANT	:	13 592,88 \$
	MANDAT	:	151 200 chemises de classement
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624780</b>	FOURNISSEUR	:	One Technology Corporation
	MONTANT	:	3 531,00 \$ US
	MANDAT	:	4 mises à jour et 1 mise à niveau du logiciel Softrack, 2 licences (50 usagers)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624784</b>	FOURNISSEUR	:	Anixter Canada inc.
	MONTANT	:	7 504,00 \$
	MANDAT	:	1 routeur et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624786</b>	FOURNISSEUR	:	SHL Innovations de l'informatique
	MONTANT	:	12 813,00 \$
	MANDAT	:	1 micro-ordinateur de table et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624788</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital services technologiques inc.
	MONTANT	:	4 794,00 \$
	MANDAT	:	1 mise à jour, 1 logiciel Arceve, 4 concentrateurs Ethernet, 5 câbles de raccordement
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-624798</b>	FOURNISSEUR	:	Hypertec Systèmes inc.
	MONTANT	:	14 502,00 \$
	MANDAT	:	4 concentrateurs Ethernet Nettelligent
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627761</b>	FOURNISSEUR	:	SHL Innovations en informatique
	MONTANT	:	3 595,00 \$
	MANDAT	:	3 concentrateurs Ethernet 24 ports
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627773</b>	FOURNISSEUR	:	NEDCO
	MONTANT	:	3 220,00 \$
	MANDAT	:	350 adapteurs coaxiaux
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627777</b>	FOURNISSEUR	:	Méta-4
	MONTANT	:	2 925,00 \$
	MANDAT	:	15 adaptateurs internes de terminaux
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627812</b>	FOURNISSEUR	:	Mysis inc.
	MONTANT	:	1 274,00 \$
	MANDAT	:	2 logiciels Adobe
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627831</b>	FOURNISSEUR	:	Mysis inc.
	MONTANT	:	1 890,00 \$
	MANDAT	:	10 cartouches pour imprimante laser Lexmark
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-627860</b>	FOURNISSEUR	:	Anixter Canada inc.
	MONTANT	:	2 010,20 \$
	MANDAT	:	10 casques d'écoute et 10 adapteurs
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

17-627864	FOURNISSEUR	:	Compagnie Artélite inc.
	MONTANT	:	1 100,00 \$
	MANDAT	:	1 table de conférence ronde
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-627877	FOURNISSEUR	:	Fraser Contract Furniture inc.
	MONTANT	:	3 995,00 \$
	MANDAT	:	1 fauteuil exécutif et 5 fauteuils avec bras ouverts
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-627883	FOURNISSEUR	:	Cartonek inc.
	MONTANT	:	1 041,00 \$
	MANDAT	:	3 000 boîtes de carton ondulé
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-633888	FOURNISSEUR	:	Beaudry - Kenwood inc.
	MONTANT	:	5 010,50 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-633889	FOURNISSEUR	:	Beaudry - Kenwood inc.
	MONTANT	:	5 010,50 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-633891	FOURNISSEUR	:	Beaudry - Kenwood inc.
	MONTANT	:	4 322,00 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-636512	FOURNISSEUR	:	Nedco, Division Entreprise Industriel Westburne Itée
	MONTANT	:	1 780,52 \$
	MANDAT	:	18 casques d'écoute téléphonique
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-641167	FOURNISSEUR	:	Kerr Norton
	MONTANT	:	2 230,00 \$
	MANDAT	:	10 cartouches originales pour imprimante laser
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-641900	FOURNISSEUR	:	Info Direct
	MONTANT	:	10 000,00 \$
	MANDAT	:	1 CD ROM pour recherches de noms, adresses et numéro de téléphone
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
17-662352	FOURNISSEUR	:	DTM Québec
	MONTANT	:	1 940,00 \$
	MANDAT	:	1 numériseur et 1 adaptateur
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-662359	FOURNISSEUR	:	Les Systèmes de gestion PGE inc.
	MONTANT	:	3 018,50 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-662367	FOURNISSEUR	:	Les Systèmes de gestion P.G.E. inc.
	MONTANT	:	3 018,50 \$
	MANDAT	:	1 instrument de mesure de temps et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663435	FOURNISSEUR	:	Mysis inc.
	MONTANT	:	1 193,00 \$
	MANDAT	:	5 cartouches imprimantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-663443</b>	FOURNISSEUR	:	Micro-Logic
	MONTANT	:	1 995,00 \$
	MANDAT	:	1 disque rigide, 1 disque externe, 1 adaptateur, 5 logiciels
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663462</b>	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	18 941,00 \$
	MANDAT	:	1 serveur et ses composantes, 3 mémoires 64mb, 4 disques rigides, 4 cartes réseau
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663469</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services technologiques inc.
	MONTANT	:	14 992,00 \$
	MANDAT	:	11 commutateurs Ethernet
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663472</b>	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	17 370,00 \$
	MANDAT	:	1 serveur et ses composantes, 3 mémoires 64mb, 4 disques rigides, 2 cartes réseau
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663473</b>	FOURNISSEUR	:	Les Systèmes Onca
	MONTANT	:	2 455,20 \$
	MANDAT	:	2 batteries de secours UPS
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>17-663474</b>	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	2 080,95 \$
	MANDAT	:	1 unité de prise de copie HP, 3 cassettes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663475</b>	FOURNISSEUR	:	Les Systèmes Onca
	MONTANT	:	1 387,00 \$
	MANDAT	:	1 batterie de secours UPS
	MODE D'OCTROI	:	Négocié
<b>17-663477</b>	FOURNISSEUR	:	GE Capital Services technologiques inc.
	MONTANT	:	2 508,00 \$
	MANDAT	:	1 HP numérisateur, 1 chargeur, 1 module Kofax
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663483</b>	FOURNISSEUR	:	On Technology Corporation
	MONTANT	:	2 006, \$ US
	MANDAT	:	1 logiciel Softrack pour Netware (250 usagers)
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663501</b>	FOURNISSEUR	:	Yamatech Scientifique Itée
	MONTANT	:	3 765,00 \$
	MANDAT	:	1 logiciel Cheyenne et 8 serveurs d'impression
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663502</b>	FOURNISSEUR	:	Wesco Distribution Canada inc.
	MONTANT	:	14 063,00 \$
	MANDAT	:	Mobilier et tablettes de bureau
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-663506</b>	FOURNISSEUR	:	Dasco Data Produits Itée
	MONTANT	:	2 810,00 \$
	MANDAT	:	2 postes de travail et 4 tiroirs à clavier
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

17-663511	FOURNISSEUR	:	Yamatech Scientifique Itée
	MONTANT	:	3 420,00 \$
	MANDAT	:	4 commutateurs Ethernet 24 ports
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663520	FOURNISSEUR	:	Yamatech Scientifique Itée
	MONTANT	:	2 850,00 \$
	MANDAT	:	10 serveurs d'impression
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663523	FOURNISSEUR	:	GE Capital services technologiques inc.
	MONTANT	:	19 995,00 \$
	MANDAT	:	2 serveurs et ses composantes, 4 mémoires (32mb et 64mb), 1 câble, 8 disques rigides
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663533	FOURNISSEUR	:	GE Capital services technologiques inc.
	MONTANT	:	6 464,00 \$
	MANDAT	:	8 commutateurs Ethernet
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663542	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	6 750,00 \$
	MANDAT	:	30 disques rigides
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663543	FOURNISSEUR	:	SHL Innovations en informatique
	MONTANT	:	10 505,00 \$
	MANDAT	:	1 serveur et ses composantes, 2 mémoires (32mb et 64mb), 1 carte réseau, 1 câble
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-663900	FOURNISSEUR	:	Transparence Vidéo
	MONTANT	:	1 025,00 \$
	MANDAT	:	250 copies vidéo « INTERACTION »
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-666656	FOURNISSEUR	:	Cité Vidéo électronique
	MONTANT	:	3 950,00 \$
	MANDAT	:	1 projecteur vidéo
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-671169	FOURNISSEUR	:	Data Terminal Mart
	MONTANT	:	1 160,00 \$
	MANDAT	:	4 fax modem US Robotics
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-671177	FOURNISSEUR	:	SHL Innovations en informatique
	MONTANT	:	4 733,00 \$
	MANDAT	:	1 processeur et 3 disques rigides
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-671191	FOURNISSEUR	:	Mysis inc.
	MONTANT	:	1 695,00 \$
	MANDAT	:	5 contrôleurs Bytelan
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
17-672407	FOURNISSEUR	:	Yamatech Scientifique Itée
	MONTANT	:	7 425,00 \$
	MANDAT	:	5 commutateurs Ethernet
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999  
DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

N° de fiche : 7

## Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

<b>17-672417</b>	FOURNISSEUR	:	TTI Newgen
	MONTANT	:	2 808,75 \$
	MANDAT	:	5 téléphones mains libres SoundStation
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672429</b>	FOURNISSEUR	:	Cartonek inc.
	MONTANT	:	1 000,00 \$
	MANDAT	:	1 000 boîtes à documents et 1 matrice à découper
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672430</b>	FOURNISSEUR	:	Unisource Canada inc.
	MONTANT	:	4 743,75 \$
	MANDAT	:	75 000 cartons à dossier
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672431</b>	FOURNISSEUR	:	Techni Bureau Rive-Sud
	MONTANT	:	7 395,00 \$
	MANDAT	:	1 imprimante laser et ses composantes
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672438</b>	FOURNISSEUR	:	Le Sextant inc.
	MONTANT	:	1 350,00 \$
	MANDAT	:	1 500 chemises de classement pour personnel occasionnel
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672439</b>	FOURNISSEUR	:	Anixter Canada inc.
	MONTANT	:	1 450,00 \$
	MANDAT	:	5 serres-tête pour casques d'écoute et 5 amplificateurs
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672443</b>	FOURNISSEUR	:	Micro Logic
	MONTANT	:	1 995,00 \$
	MANDAT	:	1 disque externe, 6 logiciels, 1 adaptateur, 1 utilitaire Personal Edition
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-672444</b>	FOURNISSEUR	:	Téléphonie Bonne ligne
	MONTANT	:	1 795,00 \$
	MANDAT	:	5 supports Lan Rack pour équipements informatiques
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation
<b>17-696053</b>	FOURNISSEUR	:	Buromax
	MONTANT	:	1 640,00 \$
	MANDAT	:	50 calculatrices de marque Casio
	MODE D'OCTROI	:	Sur invitation



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Consul-Source	Évaluation du potentiel managérial dans le cadre d'une sélection pour un poste de directeur des opérations	1 680,00 \$	Contrat négocié
Caron & Gosselin graphistes	Conception d'une signature visuelle et d'un dépliant pour le programme Horizon Emploi	2 361,00 \$	Contrat négocié
Caron & Gosselin graphistes	Conception et réalisation graphique de deux annuaires 1997-1998 : "Formation et développement de la main-d'œuvre"	6 635,00 \$	Contrat négocié
Folio & Garetti graphistes	Services de graphisme pour la création des cartons de table, des invitations ainsi que des formulaires d'inscription au dîner conférence "Recruter et conserver son personnel"	1 500,00 \$	Contrat négocié
Suzanne Dion	Organisation du lancement de la publication "Recruter et garder son personnel"	5 000,00 \$	Contrat négocié
Huguette Plante Entr.	Formation sur les présentations orales efficaces - "Ateliers de prise de décisions"	9 920,00 \$	Contrat négocié
La Puce ressource informatique	Production d'un système informatique reproduisant les outils de formation de la SQDM intégrés dans le cartable "La gestion de la formation"	2 600,00 \$	Contrat négocié



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998**

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Significom Inc.	Développement d'une activité de formation sur l'aide à la micro-entreprise offerte aux employés de la SQDM	1 350,00 \$	Contrat négocié
Le Théâtre à la Carte Inc.	Production et réalisation de trois capsules théâtrales pour le lancement d'un livre de formation sur le recrutement, la rémunération et la gestion du rendement	3 875,00 \$	Contrat négocié
Consul Te. Formation Inc.	Programme de formation visant le développement des connaissances concrètes et techniques des agents d'aide socio-économique relative au champ d'exercice du préposé à l'installation de la tuyauterie et du préposé au service d'appareil	4 000,00 \$	Contrat négocié
Sylvie Bureau	Élaboration de la journée complète de formation sur la gestion de formation	2 400,00 \$	Contrat négocié
Infoleb	Travaux d'installation en informatique et dépannage des usagers	6 544,00 \$	Sur invitation
Isabelle Labarre	Travaux de rédaction et de mise en page de documents dans le cadre du salon « Action Jeunesse Emploi »	3 000,00 \$	Contrat négocié
GRICS	Formation : logiciel REPERE	3 800,00 \$	Fournisseur unique
ACTICOM	Formation : « Prendre la parole en public »	2 906,00 \$	Sur invitation
Jean Cloutier inc.	Animation de « Bilan et orientation »	1 834,99 \$	Sur invitation
Le Théâtre à la carte	Activité sur la gestion de la transition	4 457,00 \$	Sur invitation

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Arsenault Formation Carrière	Session de formation pour les conseillers d'orientation	3 850,00 \$	Sur invitation
Terrance Hughes	Traduction du Règlement sur l'agrément des organismes formateurs, des formateurs et des services de formation, et du formulaire sur la Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre	2 574,42 \$	Contrat négocié
Beaudelaire Augustin	Analyse des résultats de l'évaluation du programme « Soutien à l'emploi autonome » par l'utilisation de techniques d'analyse de régression multivariée.	1 155,00 \$	Sur invitation
Université de Montréal	Recherche sur la réduction du temps de travail et l'emploi	9 000,00 \$	Sur invitation
Best Seller	Fournir une source importante d'information pour la recherche, le traitement documentaire et la localisation de documents.	3 840,00 \$	Contrat négocié
Université Laval	Préparation et animation d'un atelier sur les communications internes	1 000,00 \$	Sur invitation
Opus Communications Design	Conception et réalisation de l'édition finale du diagnostic du travail autonome	4 500,00 \$	Sur invitation
Groupe Conseil Edita	Révision linguistique du Diagnostic du travail autonome	6 453,00 \$	Sur invitation
Sylvie Lafrenière	Saisie informatique et production de tableaux sur les projets de stabilisation de l'emploi	2 500,00 \$	Sur invitation

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Desjardins, Nathalie	Développement du Régime d'apprentissage - Métier de récolte de la matière ligneuse	18 000,00 \$	Contrat négocié
Dion, Caroline	Développement du Régime d'apprentissage - Métier de machines-outils à commande numérique	22 947,31 \$	Contrat négocié
Gagnon, Sylvie	Développement du Régime d'apprentissage - Métier de conduite et réglage de machines à mouler les plastiques	18 806,48 \$	Contrat négocié
Gohier, Anne-Marie	Développement du Régime d'apprentissage - Métier de tuyauteur	9 000,00 \$	Contrat négocié
Innovations Consultants	Adaptation d'un module de « Techniques de coaching » pour la formation des compagnons (pour lequel la firme détient les droits)	13 925,00 \$	Contrat négocié
St-Georges, Francine	Développement du Régime d'apprentissage - Métiers de la production laitière et de l'affûtage	25 000,00 \$	Contrat négocié
Marchessault, Lucie	Développement du Régime d'apprentissage - Métier de mécanique de machines à coudre	9 000,00 \$	Contrat négocié
Vachon, Nicole	Production d'un module pour la formation des compagnons	4 900,00 \$	Contrat négocié
Ami Microage inc.	Configuration de postes de travail dans le cadre de la restructuration du réseau informatique	1 050,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998**

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Bernier, Rainville et Associés inc.	Développement et préparation de la documentation pour l'application « Gestion des PAR » en « Access »	9 900,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
C.D.I.D. - Régis Drouin	Développement et documentation de diverses unités de traitement d'une application en « Access »	9 807,00 \$	Appel de soumissions
Cégep de St-Jérôme	Formation bureautique du personnel de la région de Laval, Laurentides, Lanaudière	1 094,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
CGI	Analyse de l'impact de la transition à l'an 2000 sur les plates-formes mini-ordinateurs et micro-ordinateurs	24 498,00 \$	Appel de soumissions
Charles André Langlois	Support bureautique au personnel du siège social	9 975,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Charles André Langlois	Support technique, bureautique et installation de nouveaux logiciels pour la principale place d'affaires	9 975,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
CIA - Conseillers en informatique d'affaires	Développement du dossier client-temporaire en Access 7.0	9 842,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1



**Étude des crédits 1998-1999**

**LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998**

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Cogicom	Services d'entretien logiciel micro-ordinateur	8 342,00 \$	Fournisseur unique
Collège Lasalle Industries	Formation bureautique, pour les logiciels Excel, Access et PowerPoint, du personnel du siège social	2 800,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 3
Collège Lasalle Industries	Formation bureautique, pour les logiciels Excel, Access, PowerPoint et Word, du personnel de la principale place d'affaires	6 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Collège Lasalle Industries	Formation bureautique pour les logiciels Excel, Access, PowerPoint et Word, du personnel de la principale place d'affaires	6 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Collège Lasalle Industries	Formation bureautique du personnel de la région de Québec, Chaudière-Apalaches	4 400,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Commission scolaire Chomeday de Laval	Formation bureautique, pour le logiciel Word 7.0, du personnel de la région de Laval, Laurentides, Lanaudière	1 812,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu de l'Accord de libéralisation des marchés publics au Canada, article 30
Commission scolaire Chomeday de Laval	Formation bureautique, pour le logiciel Word 7.0, du personnel de la région de Laval, Laurentides, Lanaudière	1 260,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu de l'Accord de libéralisation des marchés publics au Canada, article 30
Commission scolaire de l'Industrie	Formation bureautique, pour le logiciel Excel, du personnel de la région Laval, Laurentides, Lanaudière	2 020,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu de l'Accord de libéralisation des marchés publics au Canada, article 30



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Commission scolaire Rouyn-Noranda	Formation bureautique, pour le logiciel Access 7.0, du personnel de la région de l'Abitibi-témiscamingue	1 275,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu de l'Accord de libéralisation des marchés publics au Canada, article 30
Commission scolaire Rouyn-Noranda	Formation bureautique, pour le logiciel Word 7.0, du personnel de la région de l'Abitibi-Témiscamingue	1 380,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu de l'Accord de libéralisation des marchés publics au Canada, article 30
Commission scolaire Rouyn-Noranda	Formation bureautique du personnel de la région de l'Abitibi-Témiscamingue	1 225,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu de l'Accord de libéralisation des marchés publics au Canada, article 30
EPC Philippe Dumur	Développement des nouvelles versions du système d'agrément des formateurs	9 850,00 \$	Appel de soumissions
Francine Carpentier	Formation bureautique, pour les logiciels Windows 97, Word 7.0 et Excel 7.0, du personnel de la région de Hull	2 160,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Ginette Gosselin	Support bureautique au personnel du siège social	9 975,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Ginette Gosselin	Support bureautique au personnel du siège social	9 975,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Guy Labelle	Développement de l'application « Suivi de voyage » à l'aide du logiciel Excel	1 470,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Icotech	Modifications aux applications du système « Gérer la formation professionnelle GFP » (plate-forme AS/400) et PAR (plate-forme micro)	9 800,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Informatech	Services d'entretien pour le logiciel mini-ordinateur (Maestro)	22 000,00 \$	Fournisseur unique
Informatique Multi-Hexa	Formation bureautique, pour le logiciel Ms-Project, du personnel du siège social	4 060,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Informatique Multi-Hexa	Formation bureautique, sur Word 7.0, Access 7.0 et PowerPoint 7.0, du personnel de la région de la Côte-Nord	2 672,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 2
InforServ	Configuration de postes de travail dans le cadre du projet d'infrastructure des réseaux informatiques pour la région de Laval, Laurentides, Lanaudière	2 600,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Institut d'informatique LO inc.	Formation bureautique du personnel de la région de Rimouski	1 050,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Intellisoft	Installation de la nouvelle version du « Virruscan » et maintenance du serveur « Netware »	3 150,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
La commission scolaire Chomedey de Laval	Formation bureautique du personnel de la région de Laval, Laurentides, Lanaudière	4 873,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
La commission scolaire de l'industrie	Formation bureautique du personnel de la région de Laval, Laurentides, Lanaudière	2 020,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Line Fortin	Organisation et planification du service à la clientèle pour la principale place d'affaires	9 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel du Bas St-Laurent	3 500,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la Côte-Nord	3 500,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la Gaspésie, Îles de la Madeleine	3 500,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Support bureautique, afin d'assurer une transition suite à l'installation de nouveaux logiciels, au personnel des bureaux de Lévis et de la principale place d'affaires	1 446,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la région de Québec, Chaudière-Appalaches	3 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la principale place d'affaires	5 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel du siège social	4 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la région de l'Abitibi-Témiscamingue	2 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la région de Montréal	1 500,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
LynFormatique inc.	Formation, sur les diverses applications du réseau, du personnel de la région de l'Estrie	1 500,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Marc Bélanger Groupe Conseil-informatique	Formation bureautique, pour le logiciel Word 7.0, du personnel de la région de la Côte-Nord	1 170,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
MixMédia	Configuration des nouveaux micro-ordinateurs Pentium 133	9 800,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
MYG Informatique inc.	Développement de diverses unités de traitement d'une application en Access 7.1	2 000,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Services Informatiques Saucier	Formation, au réseau « Internet », du personnel de la région du Bas St-Laurent	1 420,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1
Ernst & Young	Préparation d'un avis sur le plan d'organisation administrative supérieure proposé par le Comité exécutif de la SQDM concernant l'unité autonome de service Emploi-Québec	9 000,00 \$	Sur invitation
Francine Séguin	Préparation d'un avis sur le document : « Organisation des centres locaux d'emplois » préparé par un comité conjoint du Ministère de l'emploi et de la Solidarité et la SQDM	10 000,00 \$	Sur invitation
Stratégie de carrière	Évaluation des compétences de gestion et assistance dans la planification de carrière	1 480,00 \$	Sur invitation
Yantra	Support pour le logiciel Maestro. Opérations de mise en place d'un seul système de gestion	9 763,00 \$	Appel d'offres non requis en vertu du Règlement cadre sur les contrats des ministères et des organismes publics, article 8, paragraphe 1



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Services d'arbitrage	Arbitre de grief	1 284,00 \$	Contrat négocié
Martineau Walker	Procureur patronal (Me André Asselin)	5 599,02 \$	Contrat négocié
Pierre N. Nadeau inc.	Arbitre de grief	1 125,00 \$	Contrat négocié
Arbitrage Denis Tremblay	Arbitre de grief	6 752,52 \$	Contrat négocié
Laurent Bélanger	Arbitre de grief	1 663,00 \$	Contrat négocié
Bélanger Sauvé Avocats	Procureur patronal (Me René Pottie)	3 928,39 \$	Contrat négocié
Martineau Walker	Procureur patronal (Me André Asselin)	2 376,80 \$	Contrat négocié
Me Alain Corriveau	Arbitre de grief	2 210,00 \$	Contrat négocié
Viateur Larouche Cons.	Arbitre de grief	2 697,50 \$	Contrat négocié
Me Denis Gagnon	Arbitre de grief	3 720,00 \$	Contrat négocié
Me Denis Gagnon	Arbitre de grief	2 137,38 \$	Contrat négocié
Monette, Barakett, Lévis	Procureur patronal (Me Jean-Luc Gagnon)	8 741,58 \$	Contrat négocié
Martineau Walker	Procureur patronal (Me André Asselin)	10 735,82 \$	Contrat négocié
Une boîte de plus	Conception graphique - Guide de participation : Aide fiscale pour la création d'emploi	2 010,00 \$	Sur invitation
Jean-Luc Trudel	Conception, montage, films finaux - L'Azimut	2 500,00 \$	Sur invitation

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
A Capella	Mise à jour - Régime de qualification	1 699,20 \$	Sur invitation
Une boîte de plus	Conception, montage, films finaux - Guide des formateurs	2 915,00 \$	Sur invitation
Gaétan Proulx	Conception, montage, films finaux - Les métiers et professions : Que nous réserve 1998 ?	2 040,00 \$	Sur invitation
Une boîte de plus	Conception, montage, films finaux - Guide des organismes collecteurs	2 885,00 \$	Sur invitation
Point Net	Conception, mise à jour - Site Internet	4 975,00 \$	Sur invitation
Gaétan Proulx	Conception du dépliant formulaire - Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre	2 025,00 \$	Sur invitation
A Capella	Conception - Logo Emploi-Québec et Commission des partenaires	4 961,50 \$	Sur invitation
A Capella	Mise à jour, films finaux - Guide sur la Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre (année 98)	4 265,55 \$	Sur invitation
Communications Bleu Blanc Rouge	Conception, montage, films finaux du dépliant sur l'Aide fiscale pour la création d'emploi	7 000,00 \$	Contrat négocié
Production Kamar	Plan de marketing - Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'œuvre	6 000,00 \$	Contrat négocié

## Étude des crédits 1998-1999

## LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
CIRANO (Centre interuniversitaire de recherche en analyse des organisations)	Recherche sur l'expérience en ARTT d'Alcan. Enquête auprès des travailleurs qui ont profité de l'intervention et analyse coûts-bénéfices	3 333,00 \$	Projet réalisé en partenariat avec DRHC, Alcan et CIRANO
Suzanne Dion inc.	Planification, coordination, supervision et réalisation d'un dîner conférence : « Recruiter et garder son personnel »	5 000,00 \$	Contrat négocié
Communications Présence	Support rédactionnel, médiatique et organisationnel lors de la conférence de presse marquant le lancement du Fonds d'initiatives locales pour l'emploi (FILE)	3 995,00 \$	Sur invitation
Beauchamp, André	Préparation et animation d'ateliers : rencontre biannuelle des partenaires et régionaux du marché du travail	1 200,00 \$	Négociation gré à gré
Blanc, Martine	Préparation et animation d'ateliers : rencontre biannuelle des partenaires nationaux et régionaux du marché du travail	1 000,00 \$	Négociation gré à gré
Cloutier, Jean	Préparation et animation d'ateliers : rencontre biannuelle des partenaires nationaux et régionaux du marché du travail	1 000,00 \$	Négociation gré à gré
Fabiani, Christiane	Préparation et animation d'ateliers : rencontre biannuelle des partenaires nationaux et régionaux du marché du travail	1 000,00 \$	Négociation gré à gré



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000 \$ OCTROYÉS PAR LA SOCIÉTÉ EN 1997-1998**

(Question n° 7)

Nom du professionnel ou de la firme	Mandat et résultat	Coût du contrat	Mode d'octroi du contrat
Lacelle, Nicole	Préparation et animation de la rencontre biannuelle des partenaires nationaux et régionaux du marché du travail	4 292,00 \$	Négociation gré à gré

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

No fiche : 8

### Titre

Liste détaillée des contrats qui, depuis le 1<sup>er</sup> avril 1997, ont fait l'objet d'un versement supplémentaire par rapport au montant initial, le montant du surplus versé, le montant du contrat initial, les raisons du dépassement et le nom de l'entreprise qui a réalisé le contrat.

**Note :** *Lorsque le mode d'octroi du contrat est par soumission publique ou sur invitation, le contrat est octroyé au plus bas soumissionnaire conforme.*

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

### Ministère de l'Emploi et de la Solidarité

Aucun contrat n'a fait l'objet d'un versement supplémentaire par rapport au montant initial.

### Société québécoise de la main-d'oeuvre

Tous les versements supplémentaires énumérés aux tableaux ci-joints sont en relation avec des contrats de services professionnels de plus de 1 000 \$ et de moins de 25 000 \$ octroyés par la SQDM depuis le 1<sup>er</sup> avril 1997.

Les contrats de formation octroyés aux établissements d'enseignement (commissions scolaires, cégeps et institutions privées) pour dispenser des cours à la clientèle de la SQDM dans le cadre des divers programmes ne sont pas énumérés ici.

Les tableaux comportent le nom de la firme ou du professionnel, la raison du dépassement, le montant initial du contrat et le montant du versement supplémentaire.

Source : SQDM - Vice-présidence à l'administration  
 Source : Direction des opérations financières et des ressources matérielles  
 Validation : Bureau du SMA, DGPSO, 1998.03.23



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DÉTAILLÉE DES CONTRATS QUI, DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 1997, ONT FAIT L'OBJET D'UN VERSEMENT SUPPLÉMENTAIRE**

(Question n° 8)

Nom du professionnel ou de la firme	Raison du dépassement	Montant initial du contrat	Montant du versement supplémentaire
Beauchemin, Isabelle	Ce contrat a été donné pour le développement de deux métiers : conducteur de camion et rembourreur industriel. Le développement du métier de conducteur de camion ayant requis plus de temps que prévu, un ajout au contrat a dû être consenti pour compléter le développement du métier de rembourreur industriel dans les meilleurs délais. Cet ajout au contrat a dû être donné à l'intérieur de la même année financière pour répondre aux attentes du comité sectoriel qui ne pouvait se permettre de recourir à un autre contractant sans retarder les travaux de façon importante.	23 826,00 \$	5 000,00 \$
Beaudry, Chantal	Ce contrat a été donné pour le développement du Régime d'apprentissage en mécanique industrielle. Compte tenu de la complexité du métier, les travaux de développement ont requis plus de temps que prévu. Il aurait, par ailleurs, été improductif de confier la poursuite des travaux à un autre consultant ne possédant pas l'expertise qu'avait développée madame Beaudry.	25 000,00 \$	5 000,00 \$
André Balleux	Ce contrat a été donné pour élaborer les premiers modules de la formation des « compagnons » dans le cadre du Régime d'apprentissage. La complexité de la tâche a requis plus de temps que prévu. Par ailleurs, compte tenu que le contractant maîtrisait l'ensemble du projet, il aurait été onéreux et improductif d'initier une autre personne pour terminer des travaux déjà très avancés.	25 000,00 \$	5 000,00 \$

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 9

Titre
Le montant, pour l'exercice financier 1997-1998, de certaines dépenses générales d'administration encourues par la SQDM et le MES

<u>Dépenses au 28 février 1998</u>		
	<u>SQDM</u>	<u>MES</u>
• Photocopie	151 226 \$	415 925 \$
• Télécopie, téléphonie cellulaire et téléavertisseur	182 855 \$	193 444 \$
• Mobilier de bureau	32 500 \$	372 004 \$
• Fournitures de bureau	250 254 \$	976 339 \$
• Frais de déplacement (Transport, repas et hébergement)	1 399 793 \$	2 770 934 \$
• Participation à des congrès et colloques sessions de perfectionnement et ressourcement		
– au Québec	16 541 \$	1 197 462 \$
– à l'extérieur	1 089 \$	0 \$

**SOURCE:** Emploi-Québec et  
Direction des opérations financières et des ressources matérielles  
1998-03-31

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999**  
**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

No fiche : 10

**Titre**

La liste de tous les véhicules fournis en indiquant pour chacun :

- la marque et le modèle du véhicule;
- le coût d'acquisition ou de location et l'année de la transaction;
- les coûts d'entretien des véhicules (réparation);
- les coûts d'utilisation des véhicules (essence, assurance, immatriculation);
- le nom et le poste du bénéficiaire;
- appels d'offre faits en 1997-1998 et les prévisions pour 1998-1999.

**Ministère de l'Emploi et de la Solidarité**

Le Ministère ne fournit aucun véhicule

**La Société québécoise de la main-d'oeuvre**

La SQDM ne fournit aucun véhicule.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 11

### Titre

Pour chacun des ministères et des organismes publics et parapublics sous leur autorité, combien de personnes, dont la cotisation fut payée en 1997-1998 par l'employeur, sont membres de corporations professionnelles de clubs privés (clubs d'affaires, clubs sociaux, clubs de golf ou autres) et à quelle somme s'élève le montant global payé pour ces cotisations?

Quelle est la fonction de chaque personne concernée ainsi que le coût de la cotisation à chacun des clubs ou corporations professionnelles (en indiquant le nom des clubs ou de la corporation professionnelle)?

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Corporation	Fonction	Coût de la cotisation
<b><u>MES</u></b>		
Barreau du Québec	Sous-ministre	763,00 \$
<b><u>SQDM</u></b>		
Association des secrétaires et chefs de contentieux du Québec	Notaire	225,00 \$

À noter cependant que la SQDM et ses sociétés régionales sont membres de multiples associations d'affaires telles les chambres de commerce, les conseils économiques et autres.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 12 (MES)

**Titre:** Le nombre et la répartition du personnel masculin et féminin, des jeunes de moins de 30 ans, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles (de chaque ministère et pour chacun des organismes relevant de sa compétence) pour chaque catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) pour 1997-1998 ainsi que les prévisions pour 1998-1999. Pour chaque catégorie, indiquez le pourcentage par rapport à l'effectif total du ministère ou de l'organisme.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Catégories d'emploi	Personnes handicapées		Communautés culturelles	
	Nombre	% *	Nombre	%
Personnel d'encadrement	1	--	5	3.4 %
Professionnels	1	0.3 %	15	4.2 %
Fonctionnaires	32	1.4 %	39	1.7 %
<b>TOTAL</b>	<b>34</b>	<b>1.2 %</b>	<b>59</b>	<b>2.2 %</b>

Catégories d'emploi	Communautés culturelles visées		Autochtones		Anglophones	
	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%
Personnel d'encadrement	-	-	-	-	1	0.7 %
Professionnels	7	0.2 %	1	0.3 %	1	0.3 %
Fonctionnaires	23	1.0 %	10	0.4 %	5	0.2 %
<b>TOTAL</b>	<b>30</b>	<b>1.1 %</b>	<b>11</b>	<b>0.4 %</b>	<b>7</b>	<b>0.3 %</b>

Catégories d'emploi	Ensemble de l'effectif régulier				
	Hommes	%	Femmes	%	Total
Haute direction	5	71.4	2	28.6	7
Personnel d'encadrement	100	68.9	45	31.1	145
Professionnels	208	58.3	149	41.7	357
Fonctionnaires	610	27.2 %	1 630	72.8	2 240
<b>TOTAL</b>	<b>923</b>	<b>33.6</b>	<b>1 826</b>	<b>66.4</b>	<b>2 749</b>

Catégories d'emploi	Nombre de jeunes de moins de 30 ans	
	Nombre	%
Professionnels	3	0.9 %
Techniciens	35	2.1 %
Soutien	2	0.4 %
<b>TOTAL</b>	<b>40</b>	<b>1.5 %</b>

(\*) Le pourcentage de représentation est calculé à partir de l'effectif régulier de la catégorie.

Note:1) Les données sont issues de la paie numéro 25 (27 février 1998).

**Prévisions de représentation des groupes cibles pour 1998-1999 :** non disponibles

SOURCE: Direction des ressources humaines, 1998-03-16.

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche :12 (SQDM)

<p><b>Titre</b></p> <p>Nombre et répartition par catégorie d'emplois du personnel masculin et féminin, des jeunes de moins de 30 ans, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles travaillant à la SQDM en 1997-1998 ; pour chaque catégorie, indiquer le % par rapport à l'effectif total de l'organisme</p>
--

#### Exercice financier 1997-1998 Employés(es) en poste au 31 janvier 1998

CATÉGORIE	MASCULIN	%	FÉMININ	%	TOTAL	%
Cadre <sup>1</sup>	32	3	23	2	55	5
Professionnel	232	24	192	20	424	44
Personnel de soutien	87	9	403	42	490	51
<b>TOTAL :</b>	<b>351</b>	<b>36</b>	<b>618</b>	<b>64</b>	<b>969</b>	<b>100</b>

<sup>1</sup> Incluant les cadres hors-structure.

#### Employés(es) de moins de trente (30) ans

CATÉGORIE	MASCULIN	%	FÉMININ	%	TOTAL	%
Cadre	0	0	0	0	0	0
Professionnel	1	.1	5	.5	6	.6
Personnel de soutien	4	.4	21	2.	25	2.4
<b>TOTAL :</b>	<b>5</b>	<b>.5</b>	<b>26</b>	<b>2.5</b>	<b>31</b>	<b>3</b>

CATÉGORIE	Personnes handicapées	%	Anglophone s	%	Autochtones	%	Communautés culturelles	%
Cadre	0	0	0	0	0	0	1	.1
Professionnel	2	.2	1	.1	0	0	7	.7
Personnel de soutien	2	.2	2	.2	0	0	7	.7
<b>TOTAL :</b>	<b>4</b>	<b>.4</b>	<b>3</b>	<b>.3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>15</b>	<b>1.5</b>

Note : Les données du dernier tableau proviennent d'information des différentes unités administratives pouvant comporter quelques variations. Le système d'information de gestion actuel ne permet pas un suivi régulier de ces données.

Source : Emploi-Québec  
1998-03-31

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 13

### Titre

Nombre et répartition qui a bénéficié du Programme de mise à la retraite du gouvernement du Québec pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...) pour 1997-1998 ainsi que les prévisions pour 1998-1999. Pour chaque catégorie d'emploi, indiquer le pourcentage (%) par rapport à l'effectif total du ministère ou de l'organisme.

Cette question sera répondue par le Conseil du trésor.

SOURCE : Emploi-Québec  
1998-03-31



<b>b) Nombre d'heures supplémentaires de travail réalisées et répartition de la rémunération pour le personnel régulier et occasionnel.</b>					
<b>Professionnels</b>					
<b>MOIS DE L'ANNÉE 97-98</b>	<b>NOMBRE D'HEURES SUPPLÉMENTAIRES EFFECTUÉES</b>	<b>PAYÉES</b>		<b>COMPENSÉES</b>	
		<b>NOMBRE D'HEURES</b>	<b>MONTANT</b>	<b>NOMBRE D'HEURES</b>	<b>MONTANT</b>
Avril	1 488,66	835,67	24 263,69	652,99	19 449,04
Mai	1 151,57	496,36	14 575,37	655,21	19 463,59
Juin	1 120,26	604,09	17 788,92	516,17	15 459,83
Juillet	617,43	286,07	8 232,39	331,36	9 901,11
Août	752,06	408,31	11 706,27	343,75	9 931,30
Septembre	1 327,16	850,02	24 447,21	477,14	14 288,76
Octobre	2 022,66	1 075,51	31 200,15	947,15	28 296,00
Novembre	2 023,22	1 357,33	40 233,05	665,89	20 332,54
Décembre	1 327,41	840,82	24 989,58	486,59	14 889,61
Janvier	2 284,60	1 444,31	43 493,58	840,29	24 933,02
Février	813,28	566,97	16 254,50	246,31	7 426,94
TOTAL	14 928,31	8 765,46	257 184,71	6 162,85	184 371,74
<b>Personnel de bureau et techniciens</b>					
<b>MOIS DE L'ANNÉE 97-98</b>	<b>NOMBRE D'HEURES SUPPLÉMENTAIRES EFFECTUÉES</b>	<b>PAYÉES</b>		<b>COMPENSÉES</b>	
		<b>NOMBRE D'HEURES</b>	<b>MONTANT</b>	<b>NOMBRE D'HEURES</b>	<b>MONTANT</b>
Avril	2 550,25	1 155,65	33 728,74	1 394,60	40 593,52
Mai	2 741,10	1 192,45	34 781,14	1 548,65	46 226,68
Juin	2 247,81	1 098,16	32 786,42	1 149,65	34 361,78
Juillet	1 189,29	781,66	22 970,99	407,63	11 901,84
Août	1 646,37	940,19	27 636,97	706,18	1 903,61
Septembre	2 410,61	1 149,27	30 128,66	1 261,34	36 342,72
Octobre	2 684,22	1 367,74	39 892,12	1 316,48	40 141,70
Novembre	3 591,84	1 866,85	53 827,14	1 724,99	50 494,64
Décembre	2 372,25	1 488,19	42 558,80	884,06	25 455,28
Janvier	26 806,74	22 726,18	634 310,99	4 080,56	117 762,28
Février	7 134,60	6 182,21	174 853,40	952,39	28 568,65
TOTAL	55 375,08	39 948,55	1 127 475,37	15 426,53	451 752,70
<b>Ouvriers</b>					
<b>MOIS DE L'ANNÉE 97-98</b>	<b>NOMBRE D'HEURES SUPPLÉMENTAIRES EFFECTUÉES</b>	<b>PAYÉES</b>		<b>COMPENSÉES</b>	
		<b>NOMBRE D'HEURES</b>	<b>MONTANT</b>	<b>NOMBRE D'HEURES</b>	<b>MONTANT</b>
Avril	31,41	31,41	700,14	0	0
Mai	42,75	42,75	970,74	0	0
Juin	60,14	60,14	1 363,37	0	0
Juillet	57,32	57,32	1 300,28	0	0
Août	69,89	69,89	1 585,53	0	0
Septembre	60,58	60,58	1 367,29	0	0
Octobre	50,97	50,97	1 153,82	0	0
Novembre	80,25	80,25	1 809,84	0	0
Décembre	66,75	47,50	1 079,02	19,25	434,09
Janvier	67,41	67,41	1 537,86	0	0
Février	95,00	95,00	2 170,30	0	0
TOTAL	682,47	663,22	15 038,19	19,25	434,09

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 14 (SQDM)

### Titre

Pour chacun des mois de l'exercice 1997-1998 et par catégorie d'emplois, indiquer :

- a) le nombre total de jours de maladie pris par le personnel ;
- b) le nombre total d'heures de temps supplémentaire réalisées par le personnel et le mode de compensation utilisé ;
- c) le nombre total de jours de vacances pris par le personnel.

Voir le tableau ci-joint.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 14

TYPE D'ABSENCE EN JOUR PAR CATÉGORIE D'EMPLOYÉS

Type d'absence	Catégorie	ANNÉE FINANCIÈRE 1997-1998												Total
		avr-97	mai-97	juin-97	juil-97 (3 paies)	août-97	sept-97	oct-97	nov-97	déc-97 (3 paies)	janv-98	févr-98	mars-98	
Maladies	Cadre	50	22	1	0	5	33	20	4	0	0	0	8	143
	Professionnel	321	276	281	302	143	251	176	229	595	202	273	145	3 194
	Soutien	383	447	431	687	443	556	544	594	885	383	398	212	5 963
	<b>Sous-total :</b>	<b>754</b>	<b>745</b>	<b>713</b>	<b>989</b>	<b>591</b>	<b>840</b>	<b>740</b>	<b>827</b>	<b>1 480</b>	<b>585</b>	<b>671</b>	<b>365</b>	<b>9 300</b>
Vacances	Cadre	27	56	152	556	407	112	87	36	31	40	29	26	1 559
	Professionnel	311	171	501	3 282	1 522	336	188	104	360	252	126	196	7 349
	Soutien	294	151	540	3 259	1 847	374	198	160	395	254	149	247	7 868
	<b>Sous-total :</b>	<b>632</b>	<b>378</b>	<b>1 193</b>	<b>7 097</b>	<b>3 776</b>	<b>822</b>	<b>473</b>	<b>300</b>	<b>786</b>	<b>546</b>	<b>304</b>	<b>469</b>	<b>16 776</b>
Temps suppl. payé	Professionnel	219	32	21	210	5	12	18	42	30	42	24	24	679
	Soutien	169	34	37	125	16	42	21	16	25	25	16	7	533
	<b>Sous-total :</b>	<b>388</b>	<b>66</b>	<b>58</b>	<b>335</b>	<b>21</b>	<b>54</b>	<b>39</b>	<b>58</b>	<b>55</b>	<b>67</b>	<b>40</b>	<b>31</b>	<b>1 212</b>
Temps suppl. compensé	Professionnel	164	114	171	331	203	130	81	88	338	212	67	73	1 972
	Soutien	78	65	119	168	98	86	61	84	217	101	50	86	1 213
	<b>Sous-total :</b>	<b>242</b>	<b>179</b>	<b>290</b>	<b>499</b>	<b>301</b>	<b>216</b>	<b>142</b>	<b>172</b>	<b>555</b>	<b>313</b>	<b>117</b>	<b>159</b>	<b>3 185</b>

Source : Emploi-Québec  
1998-03-31

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 15 (MES)

**Titre:** Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes et ce pour chacun des exercices budgétaires depuis 1993-94, évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents de la paix) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions).

### A) Répartition des effectifs réguliers

1997 (27 février 1998)  
Effectifs réguliers en place

DIRECTION	PERSONNEL RÉGULIER							
	HD	CS	CI	PROF.	TECH.	SOUTIEN	OU-VRIERS	TOTAL
Direction du Ministère	1	2	-	5	3	9	1	21
Centre de recouvrement en sécurité du revenu	-	2	3	8	31	35	-	79
Secrétariat à la concertation	1	1	-	5	1	1	-	9
Direction générale des politiques et programmes du soutien à l'emploi	2	3	-	23	3	10	-	41
Direction générale des politiques et programmes de sécurité du revenu	1	4	1	46	11	15	-	78
Direction générale de la planification stratégique et opérationnelle	1	15	1	173	127	65	3	385
Direction générale du Réseau Travail-Québec Central	1	4	-	33	47	13	-	98
Direction générale du Réseau Travail-Québec Réseau								
Gaspésie/Iles-de-la-Madeleine		1	5	3	39	17	-	65
Bas Saint-Laurent		-	6	3	64	17	-	90
Saguenay/Lac St-Jean		1	7	6	92	30	-	136
Québec		3	6	9	158	51	-	227
Chaudière-Appalaches		2	3	3	74	23	-	105
Mauricie/Bois-Francis		1	6	-	170	32	-	209
Estrie		1	5	4	70	29	-	109
Montréal-Banlieue et Laval		3	14	10	195	45	-	267
Laurentides/Lanaudière		1	11	7	174	49	-	242
Montérégie		1	13	8	273	53	-	348
Outaouais		1	5	6	85	23	-	120
Abitibi/Témiscamingue		1	6	3	41	17	-	68
Côte-Nord		1	4	2	30	10	-	47
Nord du Québec		-	1	-	4	-	-	5
<b>TOTAL (incluant le secrétariat à la concertation)</b>	<b>7</b>	<b>48</b>	<b>97</b>	<b>357</b>	<b>1 692</b>	<b>544</b>	<b>4</b>	<b>2 749</b>

### B) Évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir

ANNÉE FINANCIÈRE	CATÉGORIES D'EMPLOI	FEMMES	HOMMES	TOTAL
27 février 98	Professionnels	29	47	76

### C) Nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont à accomplir (au 27 février 1998).

CADRES	PROFESSIONNELS	PBTA	TOTAL
1	26	51	78

**D) Nombre de postes par catégorie d'emploi (autorisés au 1<sup>er</sup> avril 1998)**

CATÉGORIE	NOMBRE DE POSTES AUTORISÉS
Cadres supérieurs et intermédiaires	370
Professionnels	988
Techniciens	3 518
Employés de bureau	1 507
<b>TOTAL DE L'EFFECTIF RÉGULIER AUTORISÉ</b>	<b>6 383 (1)</b>

(1) Exclut le Secrétariat à la condition féminine

**E) Niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.**

Données non disponibles.

**F) Nombre d'employés occasionnels, temporaires et contractuels au 27 février 1998.**

CATÉGORIE D'EMPLOI	NOMBRE D'OCCASIONNELS	NOMBRE DE TEMPORAIRES
Professionnels	59	10
Techniciens	1 383	45
Employés de bureau	518	3
<b>TOTAL</b>	<b>1 960</b>	<b>58</b>

Notes: 1) Le nombre d'employés de la direction du Ministère exclut les employés du cabinet de la Ministre.  
2) Le nombre d'employés occasionnels excluent 410 employés embauchés à des fins de suppléance.

SOURCES: Direction des ressources humaines et Direction du budget et des prix de revient, 1998-03-16.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche :15 (SQDM)

### Titre

Effectif de la SQDM en 1997-1998

- a) répartition des effectifs par catégorie d'emplois et selon leur localisation ;
- b) nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir ;
- c) nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie ;
- d) nombre de postes occasionnels, temporaires et contractuels.

- b) Ces primes ne s'appliquent qu'au personnel professionnel et sont prévues aux conventions collectives :

Prime de niveau plus élevé (7%)	4
---------------------------------	---

Prime de chef d'équipe (5%)	10
-----------------------------	----

Prime de remplacement temporaire sur un poste de cadre	6
---	---

c) Nombre d'employés «hors-échelle	33
------------------------------------	----

SOURCE : Emploi-Québec  
1998-03-31

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 15

Portrait des effectifs de la SQDM représentant le nombre d'employés en poste au 31 janvier 1998 (sous-questions a) et d))

<b>EXERCICE FINANCIER 1997-1998 (au 31 janvier 1998)</b>							
Société régionale	Cadre		Professionnel		Soutien		Total
	R	NR	R	NR	R	NR	
Bas Saint-Laurent	2	0	18	1	13	6	40
Saguenay/Lac Saint-Jean	3	0	19	2	16	2	42
Québec/Chaudière-Appalaches et Nord-du-Québec	7	0	33	12	41	22	115
Mauricie/Bois-Francs	2	0	22	1	25	4	54
Estrie	2	0	15	9	15	3	44
Montréal	8	0	47	8	54	13	130
Outaouais	3	0	17	0	16	6	42
Abitibi/Témiscamingue	3	0	20	1	17	10	51
Côte-Nord	3	0	14	0	20	3	40
Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine	2	0	10	2	6	2	22
Laval/Laurentides/Lanaudière	5	0	32	3	38	20	98
Montréal	5	0	33	9	38	11	96
<b>Sous-total/régions</b>	<b>45</b>	<b>0</b>	<b>280</b>	<b>48</b>	<b>299</b>	<b>102</b>	<b>774</b>
Siège social/Place d'affaires	10	0	80	16	63	26	195
<b>TOTAL :</b>	<b>55</b>	<b>0</b>	<b>360</b>	<b>64</b>	<b>362</b>	<b>128</b>	<b>969</b>

R : Personnel régulier

NR : Personnel non régulier (occasionnel, temporaire sur projet et remplaçant)

SOURCE : Emploi-Québec  
1998-03-31

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 16

### Titre

Liste des baux pour les espaces loués à la SIQ

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### MES

Le Conseil du trésor répondra à cette question.

#### SQDM

À noter que jusqu'au 31 mars 1998, la SQDM n'était pas tenue légalement de transiger avec la SIQ pour la location de ses espaces administratifs mais elle l'a fait sur une base volontaire pour les locaux du siège social situé au 425, rue Saint-Amable, à Québec et de la principale place d'affaires située au 800, place Victoria, à Montréal.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 17

### Titre

Mise à part la SIQ, la liste des firmes, en 1997-1998, qui louent des espaces en indiquant pour chacune d'elles:

- l'emplacement de la location;
- la superficie du local loué;
- la superficie réellement occupée;
- la superficie inoccupée;
- le coût de location au mètre carré;
- le coût total de ladite location;
- les coûts d'aménagement réalisés en 1997-1998, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- la durée et la copie du bail.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Pour le ministère de l'Emploi et de la Solidarité la liste est à l'annexe jointe. La superficie louée représente la superficie réellement occupée. Les locations seront éventuellement intégrées aux ententes d'occupation avec la Société immobilière du Québec dans le cadre de la mise en place des CLE.

À noter que la SQDM n'est pas tenue légalement de transiger avec la SIQ pour la location de ses espaces administratifs mais elle l'a fait sur une base volontaire pour les locaux du siège social situé au 425, rue Saint-Amable, à Québec et de la principale place d'affaires située au 800, place Victoria, à Montréal.

**SOURCE**                      Service de la gestion des espaces  
1998-03-23

**VALIDATION:**              Bureau SMA, DGPSO, 1998-03-23

**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ**

**LOCAUX LOUÉS DE FIRMES AUTRES QUE LA SOCIÉTÉ IMMOBILIERE DU QUÉBEC**

<u>Bailleur</u>	<u>Adresse du local loué</u>	<u>Superficie louée en m<sup>2</sup></u>	<u>Coût locatif au m<sup>2</sup>/an</u>	<u>Coût total 1997-1998</u>	<u>Coût d'aménagement</u>	<u>Durée du bail</u>
Cambro 615 boul. René-Lévesque O. suite 200 Montréal	2212 Dollard, #106 Lasalle	50m <sup>2</sup>	120,00 \$	6 000 \$	0	Juillet 97 à mars 98
Les Immeubles FNP Itée.	1435 St-Martin, 6 <sup>e</sup> étage Laval	27m <sup>2</sup>	311,11 \$	8 400 \$	0	Avril 97 à mars 98
Commission scolaire des Écores 3995 René Lévesque Laval	3100 Concorde Est Laval	60m <sup>2</sup>	100,00\$	6 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Les Galeries Léger 5872 Léger Montréal-Nord	5872 boul. Léger, #280 Montréal-Nord	186m <sup>2</sup>	77,42 \$	1 200 \$	0	Avril 97 à mars 98
Le trait d'union 16E, centre commercial Roxboro	18E, Commerciale Roxboro	91m <sup>2</sup>	92,31 \$	8 400 \$	0	Avril 97 à mars 98
Complexe Le Baron 6020 Jean-Talon Est Saint-Léonard	6020 Jean-Talon, #690 Saint-Léonard	90m <sup>2</sup>	100,00 \$	9 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Lecompte Menhart 575 Decelles, #100 Montréal	3901 Bannentyne Verdun	50m <sup>2</sup>	144,00 \$	7 200 \$	0	Avril 97 à mars 98
Manval Folla 634 Saint-Jacques Montréal	650, 32 <sup>e</sup> Avenue Lachine	40m <sup>2</sup>	210,00 \$	8 400 \$	0	Avril 97 à mars 98

<u>Bailleur</u>	<u>Adresse du local loué</u>	<u>Superficie louée en m<sup>2</sup></u>	<u>Coût locatif au m<sup>2</sup>/an</u>	<u>Coût total 1997-1998</u>	<u>Coût d'aménagement</u>	<u>Durée du bail</u>
Frank Bardo Ltée 456 Arnaud Sept-Iles	456 Arnaud Sept-Iles	40m <sup>2</sup>	99,00 \$	3 960 \$	0	Avril 97 à mars 98
Les Immeubles Cominar 455 Marais Ville Vanier	8500 Henri-Bourassa, suite 143 Charlesbourg	40m <sup>2</sup>	117,37 \$	4 695 \$	0	Avril 97 à mars 98
Gestion Canédel 2725 Lafrance Québec	2725 Lafrance, 3 <sup>e</sup> étage Québec	50m <sup>2</sup>	100,00 \$	5 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Le Claire-Fontaine 835 Roland Roberval	835 Roland Roberval	50m <sup>2</sup>	61,20 \$	3 060 \$	0	Avril 97 à mars 98
Groupe Présud 5500 avenue Royale, suite 200 Ville Mont-Royal	1013 Bagot, suite 12 La Baie	59m <sup>2</sup>	84,64 \$	5 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Centre Civique Dolbeau 1330 des Cyprès Dolbeau	1330 des Cyprès Dolbeau	69m <sup>2</sup>	60,87 \$	4 200 \$	0	Avril 97 à mars 98
Place Haute Ville Chicoutimi 237 Riverin Chicoutimi	237 Riverin, suite 111 Chicoutimi	89m <sup>2</sup>	67,42 \$	6 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Paroisse Val-D'or	Église St-Joseph 180, Champlain Val D'or	20m <sup>2</sup>	195,00 \$	120 \$	0	7 locations d'un jour
Immeubles Nozbi 651, 2 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre	Immeubles Norbi 651, 2 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre	83m <sup>2</sup>	43,37 \$	3 600 \$	0	Avril 97 à mars 98

<u>Bailleur</u>	<u>Adresse du local loué</u>	<u>Superficie louée en m<sup>2</sup></u>	<u>Coût locatif au m<sup>2</sup>/an</u>	<u>Coût total 1997-1998</u>	<u>Coût d'aménagement</u>	<u>Durée du bail</u>
Vision travail 4, 1 <sup>o</sup> Avenue Ouest Amos	4, 1 <sup>o</sup> Avenue Ouest Amos	37m <sup>2</sup>	16,22 \$	200 \$	0	4 périodes d'un mois
FAIT inc. 225 Des Forges Trois-Rivières	225 Des Forges, #310 Trois-Rivières	75m <sup>2</sup>	99,33 \$	7 450 \$	0	1 <sup>er</sup> avril 97 au 31 mars 98
SITQ Galeries Nicolet Nicolet	150 Éloi De Grand-Mont, 2 <sup>e</sup> étage Nicolet	130m <sup>2</sup>	36,92 \$	4 800 \$	0	Avril 97 à mars 98
École St-Louis de France 96 St-Jacques East-Angus	96 St-Jacques East Angus	40m <sup>2</sup>	260,00 \$	320 \$	0	Location à la journée
Gaston Binette 3000 de Normanville Trois-Rivières	430 St-Laurent Cap de la Madeleine	56m <sup>2</sup>	136,25 \$	7 630 \$	0	Avril 97 à mars 98
2548-1201 Québec inc. 2050 Des Aulnes St-Bruno	102 boul. St-Jean-Baptiste Châteauguay	40m <sup>2</sup>	150,00 \$	6 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Centre Desranleau 71 Ramesay Sorel	71 Ramesay Sorel	40m <sup>2</sup>	135,00 \$	5 400 \$	0	Avril 97 au 31 mars 98
Centre d'achat Beauward ltée 3200 Laframboise Saint-Hyacinthe	3200 laframboise Saint-Hyacinthe	80m <sup>2</sup>	120,00 \$	9 600 \$	0	1 <sup>er</sup> avril 97 au 30 mars 98
Plaza 5900 Andover Ville Mont-Royal	1999 Roland Therrien Longueuil	45m <sup>2</sup>	140,70 \$	6 331 \$	0	Avril 97 à mars 98

<u>Bailleur</u>	<u>Adresse du local loué</u>	<u>Superficie louée en m<sup>2</sup></u>	<u>Coût locatif au m<sup>2</sup>/an</u>	<u>Coût total 1997-1998</u>	<u>Coût d'aménagement</u>	<u>Durée du bail</u>
Place du Centre 158 St-Paul Joliette	158 Saint-Paul Joliette	100m <sup>2</sup>	84,00 \$	8 400 \$	0	Avril 97 à mars 98
Toni Catania 14 Parc du vieux Moulin Repentigny	781 Notre-Dame Repentigny	40m <sup>2</sup>	210,00 \$	8 400 \$	0	Avril 97 à mars 98
Les Immeubles Huron inc. 3285 St-Jacques, suite #101 Montréal	18 Principale Est, #104 Ste-Agathe-des-Monts	60m <sup>2</sup>	170 \$	10 200 \$	0	Avril 97 à mars 98
Sodec-Iles-des-Moulins 867 St-Pierre Terrebonne	867 St-Pierre Terrebonne	44m <sup>2</sup>	224,55 \$	9 880 \$	0	Avril 97 à mars 98
Municipalité de la paroisse de Ste-Julienne 1380 Route 125 Sainte-Julienne	Salle municipale 1380 Route 125 Sainte-Julienne	80m <sup>2</sup>	52,81 \$	4 225 \$	0	Avril 97 à mars 98
150608 Canada inc. 585 Hébert Mont-Laurier	585 Hébert Mont-Laurier	60m <sup>2</sup>	80,00 \$	4 800 \$	0	Avril 97 à mars 98
Olympec Développement 5584 Côte de Liesse, #208 Ville Mont-Royal	10 René A-Aubut Sainte-Thérèse	87m <sup>2</sup>	114,94 \$	10 000 \$	0	Avril 97 à mars 98
Paroisse St-Luc 150 Maclaren Est Buckingham	154 Maclaren Buckingham	40m <sup>2</sup>	40,00 \$	1 600 \$	0	Juillet 97 à mars 98
SITQ 1700 Sherbrooke Magog	1700 Sherbrooke Magog	87m <sup>2</sup>	69,97 \$	6 000 \$	0	Avril 97 à mars 98



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES FIRMES DE QUI LA SQDM LOUENT DES ESPACES EN 1997-1998**  
(Question n° 17)

Emplacement de la location	Locateur	Superficie louée et occupée	Coût de location au mètre carré	Coût total de location	Coût d'aménagement réalisée en 1997-1998	Durée du bail
800, Place Victoria, 3 <sup>ème</sup> sous-sol (Entrepôt) Montréal (Québec) H4Z 1J2	Corporation immobilière Magil Laurentienne	40,87 m.c.	135,33 \$	5 500,00 \$	0 \$	1 an
690, boul. Laure bureau 4, Sept-Iles (Québec) G4R 4N8	161805 Canada Inc.	298,39 m.c.	204,30 \$	182 927,16 \$	0 \$	3 ans
424, Route 138, Les Escoumins (Québec) G0T 1E0	Jean-Yves Morneau & Mme Marlène Gagnon	105,00 m.c.	118,10 \$	37 200,00 \$	0 \$	3 ans
137, boul. Desjardins Maniwaki (Québec) J9C 2C9	Les Placements du Boulevard	90,85 m.c.	139,94 \$	12,714,00 \$ (1 an)	0 \$	3 mois
20, rue Desbiens, Amqui (Québec) G0J 1B0	Le Groupe Plural Inc.	103,45 m.c.	172,18 \$	75 718,00 \$	0 \$	51 mois
235, rue St-Jérôme bureau 204, Matane (Québec) G5R 3A7	Les Investissements V & M Gauthier Inc.	128,02 m.c.	110,33 \$	14 124,48 \$	0 \$	12 mois (terminé le 30.11.97)
176, Lafontaine bureau 200, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3A5	Les Immeubles Roger Lévesque	164,03 m.c.	106,05 \$	17 424,96 \$	0 \$	1 an
735, Principale, Cap-aux-Meules (Québec) G0B 1B0	Plomberie Fernand Cyr	70,61 m.c.	137,56 \$	29 138,40 \$	0 \$	3 ans
314, boul. Perron, Carleton (Québec) G0C 1J0	Malloi Construction	103,68 m.c.	120,02 \$	37 332,00 \$	0 \$	3 ans
205, boul. York Ouest bureau 327, Gaspé (Québec) G0C 1R0	Corp. Hôtel-Dieu de Gaspé	309,83 m.c.	105,70 \$	76 415,92 \$	0 \$	28 mois



Étude des crédits 1998-1999

LISTE DES FIRMES DE QUI LA SQDM LOUENT DES ESPACES EN 1997-1998  
(Question n° 17)

Emplacement de la location	Locateur	Superficie louée et occupée	Coût de location au mètre carré	Coût total de location	Coût d'aménagement réalisée en 1997-1998	Durée du bail
72, boul. St-Jean-Baptiste, bur. 304, Châteauguay (Québec) J6K 4Y7	Can Ltée	244,81 m.c.	222,17 \$	13 597,36 \$ (1 an)	0 \$	3 mois
80, rue St-Laurent Ouest, Longueuil (Québec) J4H 1L8	Placements Conefroy Inc. & AI	605,45 m.c.	245,90 \$	744 387,60 \$	0 \$	5 ans
100, rue Richelieu, bur. 105, St-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 6X3	Société en Commandite Place Héritage	220,83 m.c.	161,46 \$	35 655,00 \$	0 \$	1 an
157, rue Victoria, bureau 100, Valleyfield (Québec) J6T 1A5	Les développements Iberville Ltée	294,78 m.c.	183,34 \$	53 750,00 \$	0 \$	1 an
4, rue Principale Nord, AMOS (Québec) J9T 2K6	Caisse populaire d'Amos	99,22 m.c.	148,71 \$	29 510,64 \$	0 \$	2 ans
282, 2 <sup>e</sup> Rue Est, bureau 201, La Sarre (Québec) J9Z 2H2	Monsieur Richard Pelletier	101,73 m.c.	124,85 \$	38 106, 00 \$	0 \$	3 ans
21, rue Notre-Dame-de-lourdes, C.P. 998, Ville-Marie (Québec) J0Z 3W0	Municipalité régionale de comté de Témiscamingue	50,63 m.c.	107,64 \$	5 450,04 \$ (1 an)	0 \$	mensuel
847, 3 <sup>e</sup> Avenue, Val-D'Or (Québec) J9P 1T2	Restaurant Capri Val-D'or	204,30 m.c.	123,84 \$	25 299,96 \$ (1 an)	0 \$	mensuel
1, rue du Terminus Est, Rouyn-Noranda (Québec) J9X 3B5	Édifice du Terminus enr.	778,00 m.c.	201,77 \$	817 875,00 \$	0 \$	5 ans



Étude des crédits 1998-1999

**LISTE DES FIRMES DE QUI LA SQDM LOUENT DES ESPACES EN 1997-1998**  
(Question n° 17)

Emplacement de la location	Locateur	Superficie louée et occupée	Coût de location au mètre carré	Coût total de location	Coût d'aménagement réalisée en 1997-1998	Durée du bail
404, rue Saint-Georges, Drummondville, (Québec) J2C 4W4	La Société Édifice Surprenant enr.	139,35 m.c.	100,31 \$	13 978,00 \$	0 \$	1 an
166, boulevard Bois-Francis Nord, Victoriaville (Québec) G6P 1E7	Les Constructions J.L. Bergeron	150,50m.c.	121,36 \$	18 265,00 \$	0 \$	1 an
6500 boulevard de la Rive-Sud, Local 100, Lévis (Québec) G6V 2M5	Gestion mobilière Québec Métro Inc.	3355,00 m.c.	16,62 \$	55 760,16 \$	0 \$	1 an
11505, 1 <sup>ère</sup> Avenue Est, bureau 330, St-Georges (Québec) G5Y 7X3	Placements CMI Inc.	1698,00 m.c.	13,25 \$	22 392,42 \$	0 \$	1 an
222, boulevard Smith Sud, bureau 240, Thetford-Mines (Québec) G6G 6N7	H.L.P. Société en commandite	847,20 m.c.	12,62 \$	10 430,10 \$ (1 an)	0 \$	mensuel
25, boulevard Taché ouest, Bureau 202, Montmagny G5V 2Z9	Les Immeubles G.L.P.N. Enr.	1110,00 m.c.	13,75 \$	15 262,44 \$	0 \$	1 an
271, rue Notre-Dame, Donnacona G0A 1T0	Louise Brière	769,00 m.c.	10,00 \$	7 692,00 \$	0 \$	1 an
6, rue Desbiens, Bureau 200, Clermont (Québec) G4A 1B9	Corporation de développement industriel de Charlevois-Est Inc.	425,00 m.c.	8,38 \$	3 561,60 \$ (1 an)	0 \$	mensuel
270, Marguerite-Bourgeois, Sainte-Marie (Québec) G6E 3B6	Société d'expansion de Nouvelle-Beauce Inc.	1075,00 m.c.	6,81 \$	7 320,00 \$ (1 an)	0 \$	mensuel

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

No fiche : 18

### *Titre*

La liste des contrats, quel que soit le montant, attribués en 1997-1998 spécifiquement à des firmes de communication, de recherche ou de relations publiques en indiquant :

- le nom de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);
- le mandat et le résultat du contrat;
- la durée du contrat;
- le coût du contrat;
- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).

*Note :* ***Lorsque le mode d'octroi du contrat est par soumission publique ou sur invitation, le contrat est octroyé au plus bas soumissionnaire conforme.***

Se référer à la réponse de la question no 7

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 19

### Titre

La liste des tarifs (droits et permis) en vigueur pour l'exercice financier 1997-1998 en indiquant :

- la tarification pour chacun des droits et permis perçus;
- le total des revenus perçus pour chacun des droits et permis exigés;
- pour l'année 1998-1999, la prévision du total des revenus qui seront perçus pour chacun des droits et permis exigés.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Il s'agit d'un revenu et non d'une dépense- ne s'applique pas.

SOURCE : Bureau du SMA, DGPSO  
VALIDATION: DBOF, 1998-03-24

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 20

### Titre

Liste du personnel du cabinet de la Ministre en 1997-1998 en indiquant pour chaque individu: la date de l'entrée en fonction; la date du départ, s'il y a lieu; le titre de la fonction; l'adresse du port d'attache; la classification; le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés, le montant des indemnités de départ versées; la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien qui fait partie de la fonction publique.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### A) Cabinet ministériel

NOM	FONCTION	TRAITEMENT ANNUEL	ENTRÉE EN FONCTION	DÉPART	PORT D'ATTACHE
Baraby, Pierre	Att. politique	50 000 \$	1996-03-18		Montréal
Barbier, Roland	Att. politique	32 000 \$	1996-01-29		Montréal
Bélanger, Annik	Att. politique	50 000 \$	1997-09-15		Québec
Bematchez, Claire	Emp. soutien	30 000 \$	1997-01-13	1997-11-17	Québec
Boivin, Héléne	Att. politique	50 000 \$	1997-09-01	1997-11-07	Québec
Boucher, Muriel *	Att. politique	45 000 \$	1996-12-09	1997-10-17	Montréal
Bourassa, Sylvie	Att. politique	55 000 \$	1998-01-28		Montréal
Comtois-Blanch., Monique	Att. politique	44 000 \$	1998-01-05		Montréal
Côté, Diane	Att. politique	28 000 \$	1996-02-19		Montréal
Gosselin, Danielle-Maude *	Directrice de cabinet	90 000 \$	1996-08-26	1997-05-15	Québec
Lafortune, Marjolaine	Att. politique	46 000 \$	1997-10-06		Montréal
Laliberté, Louise	Att. politique	32 000 \$	1996-01-29		Montréal
Lapointe, Jocelyne	Empl. soutien	29 000 \$	1996-01-29		Québec
Ledoux, Diane	Att. politique	46 000 \$	1997-06-26		Québec
Lévesque, Martine	Empl. de soutien	30 000 \$	1997-12-01	1997-12-08	Québec
Martineau, Jocelyne	Att. politique	50 000 \$	1997-01-27	1997-08-01	Montréal
Marais, Patrick	Att. politique	50 000 \$	1997-06-02		Montréal
Paquette, Louise *	Att. politique	50 874 \$	1996-11-04	1997-09-05	Québec
Patenaude, Gaétan	Att. politique	48 000 \$	1997-05-05		Montréal
Plouffe, Jean-François	Att. politique	40 000 \$	1996-01-29		Montréal
Poirier, Carole	Att. politique	60 000 \$	1996-01-29		Montréal
Riverin, Lise	Att. politique	43 000 \$	1996-01-29	1997-08-22	Québec
Rousseau, Guylaine	Att. politique	57 000 \$	1996-05-13	1997-04-09	Québec
Shields, Monique	Emp. soutien	47 000 \$	1996-01-29	1997-07-01	Québec
Sylvain, Johanne	Empl. soutien	35 000 \$	1997-09-08		Québec
Talbot, Francine	Emp. soutien	40 000 \$	1996-01-29		Québec
Théberge, Lucie	Empl. soutien	30 000 \$	1997-11-12		Québec
Tremblay, Laval *	Directeur	85 000 \$	1997-05-16		Québec
Vaillancourt, Suzanne	Att. politique	50 000 \$	1996-01-29	1998-01-28	Québec

\* Employés faisant partie de la fonction publique

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 20 (suite)

NOTE : Le plan de classification du personnel de la fonction publique ne s'applique pas aux membres des cabinets ministériels. L'information sur la classification n'est donc pas indiquée à la question 19 A).

### Primes de départ

Avril 1993 à mars 1994 :	79 439,69 \$
Avril 1994 à sept. 1994 :	425 910,83 \$
Oct. 1994 à mars 1995 :	--
Avril 1995 à mars 1996 :	79 421,64 \$
Avril 1996 à mars 1997 :	88 922,82 \$
Avril 1997 à mars 1998 :	42 671,42 \$

### B) Montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le Cabinet pour l'exercice 1997-1998

#### CABINET MINISTÉRIEL:

##### Salaires versés

Baraby, Pierre	49 285,37 \$
Barbier, Roland	32 409,25 \$
Bélanger, Anik	26 449,08 \$
Bernatchez, Claire	18 871,48 \$
Boivin, Hélène	9 583,00 \$
Boucher, Muriel	24 871,19 \$
Bourassa, Sylvie	8 644,44 \$
Côté, Diane	28 361,81 \$
Comtois, Blanch, Marjolaine	9 780,54 \$
Gosselin, Danielle-Maude	11 941,72 \$
Lafortune, Marjolaine	21 688,59 \$
Laliberté, Louise	32 409,25 \$
Lapointe, Jocelyne	28 238,75 \$
Ledoux, Diane	37 384,35 \$
Lévesque, Martine	575,05 \$
Martineau, Jocelyne	17 064,53 \$
Marais, Patrick	40 835,72 \$
Paquette, Louise	22 118,71 \$
Patenaude, Gaétan	42 862,68 \$
Plouffe, Jean-François	39 245,95 \$
Poinier, Carole	49 196,72 \$
Riverin, Lise	17 170,08 \$
Rousseau, Guylaine	12 491,62 \$
Shields, Monique	11 711,93 \$
Sylvain, Johanne	19 406,52 \$
Talbot, Francine	39 229,47 \$
Théberge, Lucie	11 040,96 \$
Tremblay, Laval	72 847,48 \$
Vaillancourt, Suzanne	41 225,60 \$
Total	776 941,84 \$

##### Contrats

Gosselin, Régent	500,00 \$
Ranger, Jean-Guy	9 800,00 \$
Thériault, Monique	3 031,01 \$
Académie du savoir	1 044,91 \$
Ad Lib, formation Inc.	4 550,00 \$
Total	18 925,92 \$

C) Nombre total d'employés au Cabinet au 1998-03-27 :

18

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 21

**Titre** Liste du personnel de la suite sous-ministérielle en 1997-1998 en indiquant pour chaque individu: la date de l'entrée en fonction; la date du départ, s'il y a lieu; le titre de la fonction; l'adresse du port d'attache; la classification; le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### A) SUITE SOUS-MINISTÉRIELLE

NOM	FONCTION	CLASSIFI- CATION	TRAITEMENT AN- NUEL OU ÉCHELLE DE TRAITEMENT	ENTRÉE EN FONCTION	DÉPART	PORT D'ATTACHE
Noël de Tilly, Michel	Sous-ministre	617	116 697 \$	1996-08-12		425, St-Amable Québec
Comtois, Lorraine	Conseillère	105	30 648 \$ à 58 102 \$	1996-09-26	1997-05-16	425, St-Amable Québec
Guay, Ginette	Secrétaire (occ)	221	27 796 \$ à 29 550 \$	1996-03-04		425, St-Amable Québec
Bolduc, Brigitte	Technicienne	264	24 929 \$ à 37 421 \$	1996-08-12		425, St-Amable Québec
Poulin, Dorothée	Secrétaire	221	27 796 \$ à 29 550 \$	1996-12-16	1997-07-01	425, St-Amable Québec
Joncas, Lise	Tech. administ.	264	24 929 \$ à 37 421 \$	1994-10-11	1996-08-12	425, St-Amable Québec
Bédard, Suzanne	Agent de recherche	105	30 648 \$ à 58 102 \$	1997-05-16	1997-07-01	425, St-Amable Québec
Brûlé, Michel	Cadre supérieur	630	52 493 \$ à 97 533 \$	1998-01-01	1998-02-26	425, St-Amable Québec
Desfonds, Nicole	Agent de recherche	105	30 648 \$ à 58 102 \$	1997-09-08		425, St-Amable Québec
Wells, Lucie	Cadre supérieur	630	Sans solde	1997-09-27		425, St-Amable Québec

#### B) MONTANT TOTAL DES SALAIRES ET HONORAIRES POUR LA SUITE SOUS-MINISTÉRIELLE POUR L'EXERCICE 1997-1998:

284 703,68 \$

#### C) NOMBRE TOTAL D'EMPLOYÉS DE LA SUITE SOUS-MINISTÉRIELLE

6

SOURCE: Direction des ressources humaines, 1998-03-16.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche: 22

### Titre

Liste des sommes d'argent versées en 1997-1998 à même le budget discrétionnaire du:

- a) ministre;
- b) ministère ou organisme, en indiquant:
  - le nom de l'organisme ou de la personne concernée;
  - le montant attribué;
  - le projet visé et le résultat.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

a) Ministre

- Emploi et Solidarité

Les informations pour la période du 1<sup>er</sup> avril 1997 au 28 février 1998 sont fournies au tableau ci-joint.

b) Ministère

Aucun budget discrétionnaire du ministère n'a été prévu en 1997-1998, de sorte qu'aucune subvention n'a été versée à ce titre en 1997-1998.

SQDM

N/A

SOURCE : Direction du budget et des opérations financières

1998-03-18

VALIDATION: DBOF (budget)

1998-03-26

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Organisation pour la sauvegarde des droits des enfants 5167, rue Jean-Talon Est, suite 370 Montréal (Québec) H1S 1K8	5 000,00 \$
Fondation Michel-Sarrasin 2101, chemin Saint-Louis Sillery (Québec) G1T 1P5	500,00 \$
Joisirs Saint-Ramabé 1661, 18e Avenue Montréal (Québec) H1R 3J6	8 000,00 \$
Coup de coeur francophone 4375, rue Ontario Est Montréal (Québec) H1V 1K5	10 000,00 \$
Institut de chimie et de pétrochimie Réseau des chercheuses africaines de la Diaspora 55, boulevard Gouin Est Montréal (Québec) H3B 1A6	1 000,00 \$
FDM-Faites de la musique 2100, rue Kennell Montréal (Québec) H1V 3S6	5 000,00 \$
Fondation Mont Saint-Antoine 8147, rue Sherbrooke Est Montréal (Québec) H1T 1A7	350,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Les Auberges du Cœur 5095, 9e Avenue, bureau 202 Montréal (Québec) H1Y 2J3	250,00 \$
Le Service Lundi A inc. 910, Saint-Olivier Québec (Québec) G1R 1H7	200,00 \$
L'Académie québécoise du théâtre 1037, rue Saint-Pierre, bureau 202 Montréal (Québec) H2X 2W1	300,00 \$
Cercle St-Marc Inc. C.P. 625, Succursale St-Laurent St-Laurent (Québec) H4L 4V9	2 000,00 \$
Association pour la défense des droits ho- ciaux Québec métropolitain 301, Carillon Québec (Québec) G1K 5R3	500,00 \$
Association culturelle de Havre-Aubert Case postale 280, Havre-Aubert Hes-de-la-Madeleine (Québec) G0B 1J0	5 000,00 \$
Mouvement Ald (quart-monde) 6747, rue Prolet Montréal (Québec) H2S 2T1	300,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Congrès de l'ASAJEQ 502, rue Notre-Dame Montbelle (Québec) J0V 1H0	3 000,00 \$
Atelier communautaire de couture Centre-Sud Inc. 1710, rue Beaudry, Salle 2 Montréal (Québec) H2L 3E7	2 000,00 \$
L'Entraide 37, rue des Péunias Saint-Apollinaire (Québec) G0S 2E0	5 000,00 \$
Corporation de développement communautaire du Regroupement des organismes communautai- res Vallée de la Matapédia 278, rang Saint-Jean-Baptiste Case postale 2198 Amqui (Québec) G0J 1R0	800,00 \$
CLSC Montréal-Nord 11441, boulevard Lacordaire Montréal-Nord (Québec) H1G 4J9	1 000,00 \$
Centre canadien d'étude et de coopération internationale 180, rue Sainte-Catherine Est Montréal (Québec) H2X 1K9	1 000,00 \$
Fondation Enfant Secours Inc. 2014, rue Jean-Paul Nord, bureau 309 Sainte-Foy (Québec) G1N 4N6	200,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Regroupement des aveugles et amblyopes du Montréal métropolitain 3740, rue Bell, bureau 200 Montréal (Québec) H2L 4G9	300,00 \$
Fondation Solidarité-pauvreté Limoilou 825, boul. des Capucins Québec (Québec) G1J 3S2	300,00 \$
Jeunesse au Soleil Inc. 4251, rue Saint-Urbain Montréal (Québec) H2W 1V6	1 000,00 \$
Équi Vox inc. 1465, chemin Saint-José La Prairie (Québec) J5R 5W6	1 000,00 \$
Fédération des Locataires d'habitation à loyer modique du Québec 1215, de la Visitation # 104 Montréal (Québec) H2L 3R5	1 500,00 \$
Jeunesse étudiante catholique 5323, rue Bibeuf Montréal (Québec) H2J 3L8	1 000,00 \$
Comité d'action, de développement des organismes communautaires C.P. 128 Etang-du-Nord G0R 1R0	2 500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Mouvement Retrouvailles de la région de Montréal 660, rue Villeray, bureau 27 Montréal (Québec) H2K 1J1	600,00 \$
Monsieur Alan Gêlé Festival en chanson de Petite-Vallée CP 1060 Petite-Vallée (Québec) G0E 1Y0	500,00 \$
Services sociaux helléniques du Québec 5777, avenue Wilderton Montréal (Québec) H3S 2V7	150,00 \$
Mouvement québécois des camps familiaux 4545, avenue Pierre-De-Coubertin C.P. 1000, Succ. M Montréal (Québec) H1V 3K2	1 500,00 \$
Conseil de développement local et communautaire d'Allochelande-Maisonneuve 3987, Ste-Catherine Est Montréal (Québec) H1W 2G7	5 000,00 \$
Solidarité populaire Québec 1600, rue de Lorimier Montréal (Québec) H2K 3W5	200,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Société pour la promotion de la danse Traditionnelle québécoise 911, rue Jean-Talon Est, bur. 307A Montréal (Québec) H2R 1V5	2 000,00 \$
Centre des technologies textiles 2000, rue Boullé Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 1H9	200,00 \$
Chœur Polyphonique de Montréal 1071, rue de la Cathédrale Montréal (Québec) H2R 2V3	300,00 \$
Fondation du Maire de Montréal pour la jeunesse 275, rue Notre-Dame Est, bur. 4.126 Montréal (Québec) H2Y 1G6	500,00 \$
Les Voix Ferrées 150, boul. St-Joseph Ouest Montréal (Québec) H2T 2P7	500,00 \$
Association Hémisphère 2689, rue Aurigny Sainte-Foy (Québec) G1V 1B4	500,00 \$
Association jamaïcaine de Montréal 4065, rue Jean-Talon Ouest Montréal (Québec) H4P 1W6	500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Fondation de l'opéra de Québec 1220, avenue Taché Québec (Québec) G1R 3M4	3 000,00 \$
Carrefour familial Hochelaga 3575, rue Lafontaine Montréal (Québec) H1W 1V5	500,00 \$
Communauté québécoise de Montréal 4735, chemin de la Côte-Sainte-Catherine Montréal (Québec) H3W 1M1	1 000,00 \$
Communaction 5643, rue Woodbury Montréal (Québec) H3F 1S6	2 000,00 \$
Festival de courses de bateaux-dragons de Montréal 112, rue de la Gauchetière Montréal (Québec) H2Z 1C3	1 000,00 \$
Monsieur Jean-Guy Morin 213, avenue Giguère Ville Vanier (Québec) G1M 1X6	2 000,00 \$
Organiz'Action 750, avenue Du Phare ouest Matane (Québec) G4W 3W8	1 500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Municipalité régionale de comté de Charlevoix 4, Place de l'Église, C.P. 549 Baie Saint-Paul (Québec) G0A 1R0	2 000,00 \$
Maison de l'UPA 555, boul. Roland-Therrien Longueuil (Québec) J4H 3Y9	3 000,00 \$
Service des Loisirs 233, boul. Pierre-Bertrand Ville Vanier (Québec) G1M 2C7	1 000,00 \$
Fondation de Lauberivière 401, rue Saint-Paul Québec (Québec) G1K 7G7	2 000,00 \$
Centre de solidarité internationale 1666, rue de Bruyère Sainte-Foy (Québec) G1W 3H1	300,00 \$
Centre Saint-Pierre 1212, rue Panet Montréal (Québec) H2L 2Y7	1 000,00 \$
La Maison des Jeunes de Laval-Ouest 7190, 21e Avenue Laval (Québec) H7R 3G8	2 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Camp des Valeurs 550, Ste-Catherine St-Sylvestre de LaBrière (Québec) G0S 3C0	1 000,00 \$
PRODUCTIONS JEROME 8147, Sherbrooke Est Montréal (Québec) H11, 1A7	3 000,00 \$
Radio Centre-Ville Saint-Louis Inc. 5212, boul. St-Laurent Montréal (Québec) H2T 1S1	200,00 \$
Coopérative Jeunesse de Verdier 335, Saint-Joseph Est Québec (Québec) G1K 3B4	1 500,00 \$
Société générale de développement de la forêt publique 1254, Principale Ste-Élizabeth de Proulx (Québec) GRM 4V2	5 000,00 \$
Le C.A.P. Saint-Ramabé 1475, rue Bennett Montréal (Québec) H1V 2S5	3 000,00 \$
Le refuge La Piauie du Centre du Québec Inc. Case postale 801 Drummondville (Québec) J2B 6X1	400,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
LA MAISON À DAMAS INC. C.P. 452, Étang-du-Nord Fleuve-de-la-Madeleine (Québec) G0B 1E0	4 000,00 \$
Fonds de soutien des suberges du coot 5095, 9e Avenue Montréal (Québec) H1Y 2J3	200,00 \$
Corporation de Développement des Ressources de Saint-Germain-de-Kamouraska 453, Principale Saint-Germain-de-Kamouraska (Québec) G0L 3G0	4 000,00 \$
CIBI-FM 1691, boul. Pie-IX Montréal (Québec) H1V 2G3	2 500,00 \$
C.F.F.K. Haut Saint-Maurice 999, boulevard Ducharme La Tuque (Québec) G9X 3C3	5 000,00 \$
Faculté des arts et des sciences Université de Montréal Case postale 6128 Succursale Centre-Ville Montréal (Québec) H3C 3J7	5 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Groupe-Ressources des Personnes Assistées du Plateau 500, Mont-Royal Est Montréal (Québec)	1 250,00 \$
Centre d'Apprentissage Parallèle 4863, Saint-Laurent Montréal (Québec)	750,00 \$
Comité Logement du Plateau Mont-Royal 2165, Mont-Royal Est Montréal (Québec)	1 000,00 \$
Théâtre Kafala 5146, Cartier Montréal (Québec)	1 000,00 \$
Projet "Alternative au Déchocage" 4240, Bordeaux Montréal (Québec)	1 000,00 \$
Gosson Inc. Camp Scientifique H&AM 5253, avenue du Parc, bureau 605 Montréal (Québec) H2V 4P2	500,00 \$
Groupe Vision 21 inc. 494, Montée Wakeham Gaspé (Québec)	5 000,00 \$
Groupe Espace Dolbeau-MicLassini inc. 516, de Sainte-Marguerite-Marie MicLassini (Québec) GRM 2T3	5 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Regroupement des parents de personnes ayant une déficience intellectuelle de Montréal 3958, rue Dandurand Montréal (Québec) H1X 1P7	300,00 \$
Service des loisirs Ville de Chandler Case postale 459 Chandler (Québec) G0C 1K0	1 500,00 \$
L'Office Franco-Québécois pour la jeunesse 1441, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 301 Montréal (Québec) H3G 1P7	2 000,00 \$
Festival "Rosemère en fête" Ville de Rosemère 100, rue Charbonneau Rosemère (Québec) J7A 3W1	5 000,00 \$
Mouvement Solidarité Emploi C.P. 663 Évangéline-Nord Hers-de-la-Madeleine (Québec) G0B 1R0	3 500,00 \$
Corporation parc-école Marguerite-Bourgeoys 324, avenue des Oblats Québec (Québec) G1K 4Z1	1 000,00 \$
Emploi Ado St-Ubalde 425, rue St-Paul St-Ubalde (Québec) G0A 4L0	300,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Albatros 04 Québec 217 - 24 <sup>e</sup> Rue Québec (Québec) G1H 1W4	300,00 \$
Association Canadienne de l'Ataxie de Freidreich 5620, C.A. Jobin Montréal (Québec) H1P 1H8	1 000,00 \$
Loisirs Olympiques Ste-Marie Inc. 1500 A, rue d'Orléans Montréal (Québec) H1W 3K1	5 000,00 \$
Regroupement des cuisines collectives du Grand Plateau 4095, St-André Montréal (Québec) H2L 3W4	1 000,00 \$
Au point... où j'en suis 12, rue Mgr-Gosselin, local 17 Lévis (Québec) G6V 5K4	3 000,00 \$
Maison des jeunes MAGI de Mercier-Ouest 3365, rue de Granby C.P. 511 12 Montréal (Québec) H1N 3P8	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
CLUB VACANCES LES ILES 377, route 199 C.P. 59 Grande-Entree Ile-de-la-Madeleine (Québec) G0B 1H0	200,00 \$
Madame Martine Blanc Madame Diane Martin 10 156, avenue du Sacré-Coeur Montréal (Québec) H2C 2S5	2 000,00 \$
ARTOTHÈQUES de Montréal 5720, rue St-André Montréal (Québec) H2S 2K1	240,00 \$
TRIP-JEUNES C.P. 186, succursale Place d'Armes Montréal (Québec) H2Y 3G7	200,00 \$
Maison d'hébergement pour femmes immigrantes de Québec C.P. 9846 Sainte-Foy (Québec) G1V 4C3	200,00 \$
Festival international du Film sur l'Art 640, rue Saint-Paul Ouest, bureau 406 Montréal (Québec) H3C 1L9	250,00 \$
CENTRE DÉBAT 4001, rue Ontario Est Montréal (Québec) H1W 1T1	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Maison de quartier Désormeaux 258, rue Poulouze, app. 1 Longueuil (Québec) J4L 1H6	2 500,00 \$
Jeunesse, d'écoute-Québec 7225, rue Durocher, bureau 205 Montréal (Québec) H3N 2Y3	400,00 \$
La Semaine Mondiale de la Marionnette 3791, rue de la Fabrique, 9e étage C.P. 503 Jonquières (Québec) G7X 7W3	300,00 \$
Annie Brisson 2253, Denton Montréal (Québec) H2K 4R5	1 000,00 \$
Café Océanum 4057, rue Ste-Catherine Est Montréal (Québec) H1W 2G9	2 500,00 \$
RESOLIDAIRE 3760, rue Ste-Catherine Est Montréal (Québec) H1W 2G1	2 000,00 \$
Société canadienne de la pelote en plaques 666, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1500 Montréal (Québec) H3A 1E7	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Carrefour Jeunesse Emploi Rivière-du-Loup/Les Basques 299, rue Lafontaine Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3A9	500,00 \$
Réseau des CJE 350, boul. La Gappe Gatineau (Québec) J8T 7T9	10 000,00 \$
Communauté Thérapeutique pour Hommes Violents 10475, boulevard Récancour Sainte-Angèle-de-Laval (Québec) G0X 2H0	500,00 \$
La Ligue des Noirs du Québec 5201, boulevard Décarie Montréal (Québec) H3W 2C2	500,00 \$
Association québécoise des étudiants(es) handicapés(es) au post-secondaire 3200, rue Jean-Brillant, local B-2253 Montréal (Québec) H3T 1N8	300,00 \$
Musée Marc-Aurèle Fortin 118, rue Saint-Pierre Montréal (Québec) H3A 2A5	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME:	MONTANT
Association féminine d'éducation et d'action sociale 5999, rue De Marseille Montréal (Québec) H1N 1K6	3 000,00 \$
Les Maisons de l'Ancêtre inc. 7930, boulevard Pie-IX Montréal (Québec) H1Z 3T3	1 000,00 \$
Centre de plein air Kennebec 4273, rue Diézet, Bureau 404 Montréal (Québec) H2W 2L7	500,00 \$
Carrefour d'Alimentation et de Partage Saint-Barnabé 1475, rue Bennett Montréal (Québec) H1V 2V1	500,00 \$
Festival Black & Blue 1997 a/s Maison de la culture Marie Uguay 6052, boulevard Monk Montréal (Québec) H4E 3H6	350,00 \$
Fondation du Collège Marie-Victorin 7000, rue Marie-Victorin Montréal (Québec) H1G 2J6	150,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRETIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Réseau québécois d'action pour la santé des femmes: 4205, rue St-Denis, bureau 320 Montréal (Québec) H2J 2K9	1 000,00 \$
Fondation des Maladies du Cœur du Québec 465, boul. René-Lévesque Ouest, 3e étage Montréal (Québec) H2Z 1A8	500,00 \$
ACHP de l'Est 5955, rue de Marseille Montréal (Québec) H1N 1K6	1 000,00 \$
Aide médicale pour la Palestine 356, rue Sherbrooke Est Montréal (Québec) H2X 1E6	2 500,00 \$
Les Partenaires de l'Association de la Haute-Égypte pour l'éducation et le développement 1555, Chabanel Ouest Montréal (Québec) H4N 2W3	1 500,00 \$
Front commun des assistées sociales du Québec 1222, rue Saint-Ilubert Montréal (Québec) H2L 3Y7	10 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ  
 SUBVENTIONS DISCRETIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Les disques lella promotions Jumil 7056, des érables Montréal (Québec) H2H 2K2	500,00 \$
Famille nouvelle 1150, boul. Saint-Joseph Est, bureau 106 Montréal (Québec) H2L 1A4	1 000,00 \$
Semaine québécoise des familles 10888, rue Henri Montréal (Québec) H3L 2H5	1 000,00 \$
Fondation LUKOVIC inc. 2555, rue Holt Montréal (Québec) H1Y 1N4	1 500,00 \$
Groupe Info-Vision 850, rue Larosque Sherbrooke (Québec) J1H 4R4	1 500,00 \$
Fondation Claire Pimparé Case postale 1188 Knowlton (Québec) J0E 1K0	500,00 \$
Fondation Paul Gérin-Lajoie 449, rue Sainte-Hélène, 2 <sup>e</sup> étage Montréal (Québec) H2Y 2K9	3 500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
GESDEO 3465, Maricourt, app. 7 Sainte-Foy (Québec) G1W 2M4	1 000,00 \$
Jardins communautaires La Vallée 133, des Pins C.P. 2247 Amqui (Québec) G5H 2Z4	750,00 \$
La Joujouhèque Hochelaga-Maisonneuve 3946, rue Adam Montréal (Québec) H1W 2Z9	1 500,00 \$
Comité d'Action Politique Franco-Québécois 9, Place Royale Québec (Québec) G1K 4G2	1 800,00 \$
Kéroul 4545, avenue Pierre-de-Coubertin Case postale 1000, Succursale M Montréal (Québec) H1V 3R2	300,00 \$
Fondation du Maire de Montréal À l'attention de madame Marguerite Blais 275, rue Notre-Dame Est, bureau 4.108 Montréal (Québec) H2Y 1C6	500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
ÉCOLE DE FORMATION PROFESSIONNELLE PIERRE-DUPUY 1150, chemin Du Tremblay Longueuil (Québec) JAN 1A2	4 000,00 \$
Madame Lucienne Losier 677, rue de l'Épée Outremont (Québec) H2V 3T7	5 000,00 \$
Paroisse de la Nativité de la Sainte Vierge 1855, rue Dézéry Montréal (Québec) H1W 2S1	2 000,00 \$
Fédération de ressources d'hébergement pour femmes violentées et en difficulté du Québec 1096, Joliette Longueuil (Québec) J4K 4W1	1 500,00 \$
Centre d'entraide et de ralliement familial 150, rue Ontario Est Montréal (Québec) H2X 1H1	1 500,00 \$
Maison Communautaire 140, rue Racine, bureau 103 Loretteville (Québec) G2R 1E3	2 500,00 \$
Béclie 7080, rue Hutchison, bur. 600 Montréal (Québec) H3N 1E8	500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Regroupement des travailleurs et travailleurs autonomes de la région Centre-du-Québec 2132, rue Daniel Drummondville (Québec) J2R 2M4	2 500,00 \$
Fraternité des policiers et policières de la communauté urbaine de Montréal inc. 480, rue Gilford, bureau 300 Montréal (Québec) H2J 1N3	200,00 \$
SEMO Gaspésie - Les Îles 205, boulevard York Ouest C.P. 2207 Gaspé Harbour (Québec) G0C 1S0	250,00 \$
Fondation Canadienne des Droits de la Per- sonne 1425, boul. René-Lévesque Ouest, bur. 307 Montréal (Québec) H3G 1T7	5 000,00 \$
56e groupe scout Du Manoir 211, Gaspineau Saint-Eustache (Québec) J7P 4A8	350,00 \$
MÉDECINS DU MONDE C.P. 386, Succursale Delorimier Montréal (Québec) H2H 2N7	2 500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ  
 SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Tandem Montréal-Mercier/Hochelaga-Maison-neuve 4375, rue Ontario Est Montréal (Québec) H1V 1K5	500,00 \$
L'Entraide Monoparentale 71, rue Maden, # 200 Valleyfield (Québec) J6S 3V4	1 000,00 \$
Magazine l'autonome Éditions VB Mac inc. 907, rue Rachel Est Montréal (Québec) H2J 2J2	10 500,00 \$
Comité d'Aide Alimentaire St-Jérôme inc. 352, rue Laviolette Saint-Jérôme (Québec) J7Y 2S9	200,00 \$
L'Entraide assurance-vie 1195, rue de Lavignerie, bureau 100 Case postale 9636 Sainte-Foy (Québec) G1V 4C2	300,00 \$
Fondation Québécoise du Théâtre 5505, boulevard Saint-Laurent Bureau 4120 Montréal (Québec) H2T 1S6	500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRETIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Madame Lise Landry Mairesse de Shawinigan 550, avenue Hôtel de Ville Case postale 400 Shawinigan (Québec) G9N 6V3	500,00 \$
Fondation la Cité des Prairies 884, rue Jean-Plouf Boucherville (Québec) J4R 3H3	300,00 \$
Les Partenaires du Cardinal 130, avenue de l'Épée Outremont (Québec) H2V 3T2	1 000,00 \$
Refuge des Jeunes de Montréal 3767, rue Henri Montréal (Québec) H2L 4G7	1 000,00 \$
Les Caisse populaires du secteur nord-est de Montréal 8147, rue Sherbrooke est Montréal (Québec) H1L 1A7	150,00 \$
Service d'entraide de Bellechasse 162, Commerciale, CP 126 Saint-Damien (Québec) G0R 2Y0	3 000,00 \$
HANDI A 910, rue des Soeurs-de-la-Charité Québec (Québec) G1R 1H7	300,00 \$

**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ**  
**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998**  
**RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998**

ORGANISME	MONTANT
Centre la Paix-Dieu 1060, Louis-Alexandre-Taschereau Québec (Québec) G1R 5E6	200,00 \$
Maison de Job 5855, route Sainte-Geneviève Québec (Québec) G3K 1A7	2 000,00 \$
NIC inc. 3680, rue Jeanne-Mance, bureau 328 Montréal (Québec) H2X 2K5	250,00 \$
Fondation de la faune du Québec 1175, avenue Lavigerie, bureau 420 Sainte-Foy (Québec) G1V 4P1	200,00 \$
Fondation Léo-Cormier 4416, Boulevard Saint-Laurent, bureau 101-B Montréal (Québec) H2W 1Z7	500,00 \$
Office des Droits des Détenus-cs 4826, ave. Papineau Montréal (Québec) H2H 1V6	500,00 \$
Fondation des victimes du 6 décembre contre la violence C.P. 331, Succursale M Montréal (Québec) H1V 3M3	500,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Association québécoise de suicidologie 800, boulevard Saint-Joseph Est Montréal (Québec) H2J 1K4	350,00 \$
DÉCLIC, Initiatives pour la formation et l'emploi des jeunes 7080, rue Hutchison, bureau 600 Montréal (Québec) H3N 1Y8	5 000,00 \$
Comité Place aux Jeunes Carrefour jeunesse emploi de la M.R.C. de la Vallée de l'Or 1059 - 7 <sup>e</sup> Rue Val d'Or (Québec) J9P 3R4	1 000,00 \$
Les Petits Frères des Pauvres 4624, rue Garnier Montréal (Québec) H2J 9Z9	500,00 \$
Travail de réflexion pour des ondes pacifi- ques (T.R.O.P.) 2341, rue Duberger, bureau 109 Québec (Québec) G1P 3N6	150,00 \$
Madame Pauline Gill 80, rue Sainte-Élizabeth Longueuil (Québec) J4H 1J4	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES 1997-1998

RAPPORT CUMULATIF AU 28 FÉVRIER 1998

ORGANISME	MONTANT
Corporation de développement communautaire d'Amos 42, Principale Nord Amos (Québec) J9T 2K6	500,00 \$
Ressources d'aide et services pour personnes handicapées en A.T. 330, rue Percival Est, local 101 Rouyn-Noranda (Québec) J9X 3C6	1 000,00 \$
PIXCOM Télévision 1720, rue Du Canal Montréal (Québec) H3K 3E6	5 000,00 \$
Madame Caroline Binet 4283, rue Fabre Montréal (Québec) H2J 3T5	300,00 \$

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 23

### Titre

Liste des crédits périmés, par programmes et par éléments pour l'exercice financier 1997-1998

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### SQDM

La SQDM est un organisme extrabudgétaire qui bénéficie d'une subvention annuelle qui lui est versée par ministre de l'Emploi et de la Solidarité.

La subvention pour l'exercice financier 1997-1998, telle que votée par l'Assemblée nationale, s'établit à 174,1 M\$. De ce montant, une somme de 8,3 M\$ ne sera pas dépensée puisque la contribution du gouvernement fédéral aux programmes de main-d'oeuvre a été diminuée en début d'exercice.

#### MES

Voir rapport en annexe

**SOURCE :** Direction du budget et des opérations financières (MES) et  
Emploi-Québec, le 31 mars 1998

## Question # 23

**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ**  
**CRÉDITS PÉRIMÉS POUR L'EXERCICE 1997-1998**

**1. Sommaire**

Crédits alloués	4 043 98
Dépenses probables	3 954 74
Crédits périmés	89 241,5 1

**2. Ventilation des crédits non utilisés par secteur d'activités**

A. Condition féminine	100,0 K\$
B. Concertation	300,0 K\$
C. Mesures d'aide à l'emploi	23 964,9 K\$
D. Mesures d'aide financière	61 476,6 K\$
E. Gestion du Ministère	3 400,0 K\$
Crédits périmés	89 241,5 K\$

**Notes explicatives**

Les crédits alloués en 1997-1998 sont ceux inscrits au livre des crédits de l'année financière concernée et ajustés de transferts de responsabilités, notamment au ministère de la Famille et de l'Enfance dans le cadre de la nouvelle allocation familiale et à la Société d'habitation du Québec en regard de la nouvelle allocation logement. Également, certains virements ont été effectués à l'Office des personnes handicapées du Québec pour donner suite aux décisions du Sommet socio-économique de l'automne 1996, vers les ministères sectoriels pour la gestion de la mesure EXTRA et vers le ministère de l'Éducation pour défrayer le financement des coûts de conventions collectives des enseignants dans les commissions scolaires. De plus, certains virements internes autorisés en mars 1998 sont pris en compte.

Les crédits proviennent des données officielles du système de gestion budgétaire et comptable du gouvernement (SYGBEC) au 28 février 1998, ajustées des virements autorisés en mars 1998.

Soulignons enfin que, globalement, nos chiffres de dépenses sont différents de ceux apparaissant dans les renseignements supplémentaires produits par le Conseil du trésor à l'occasion du dépôt du livre des crédits 1998-1999, parce qu'ils sont établis à partir de données plus récentes.

---

(1) Nous prenons pour acquis que les dépenses afférentes à la tempête de verglas de janvier 1998 sont comptabilisées à un fonds spécial créé à cet égard.

**SECTEUR - CONDITION FÉMININE**

**PROGRAMME 01 - CONDITION FÉMININE**

**Élément 01 - Conseil du statut de la femme**

Crédits alloués	4 017,5 K\$
Dépenses probables	<u>4 017,5 K\$</u>
Crédits périmés	<u>0,0 K\$</u>

**Élément 02 - Secrétariat à la condition féminine**

Crédits alloués	1 819,0 K\$
Dépenses probables	<u>1 719,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>100,0 K\$</u>

**Explication:** À la supercatégorie "Rémunération", une disponibilité budgétaire de 100 K\$ est reliée à des postes vacants.

**Sous-total - Condition féminine**

Crédits alloués	5 836,5 K\$
Dépenses probables	<u>5 736,5 K\$</u>
Crédits périmés	<u>100,0 K\$</u>

**SECTEUR - CONCERTATION**

**PROGRAMME 02 - SECRÉTARIAT À LA CONCERTATION**

Crédits alloués	1 443,9 K\$
Dépenses probables	<u>1 143,9 K\$</u>
Crédits périmés	<u>300,0 K\$</u>

**Explication:** À la supercatégorie "Rémunération", une disponibilité de 200 K\$ résulte de la réorganisation du ministère de l'Emploi et de la Solidarité.

À la supercatégorie "Fonctionnement", une disponibilité de 100 K\$ résulte des dépenses moindres que budgétisées au niveau des dépenses de voyage et des services professionnels.

**SECTEUR - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI****PROGRAMME 03 -****Élément 01 - Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre**

Crédits alloués	174 077,7 K\$
Dépenses probables	<u>165 758,7 K\$</u>
Crédits périmés	<u>8 319,0 K\$</u>

**Explication:** Les crédits périmés résultent essentiellement de l'écart entre les crédits votés et le montant confirmé par le gouvernement fédéral dans le cadre de l'entente provisoire Canada-Québec sur certaines mesures de développement de la main-d'oeuvre.

**Élément 02 - Aide à l'intégration en emploi**

	Crédits PAIE et SEMO	Crédits dév. empl.	Total
Crédits alloués	75 415,9 K\$	81 009,7 K\$	156 425,6 K\$
Dépenses probables	<u>70 391,2 K\$</u>	<u>74 792,6 K\$</u>	<u>145 183,8 K\$</u>
Crédits périmés	<u>5 024,7 K\$</u>	<u>6 217,1 K\$</u>	<u>11 241,8 K\$</u>

**PAIE**

Crédits alloués	62 072,0 K\$
Dépenses probables	<u>57 047,3 K\$</u>
Crédits périmés	<u>5 024,7 K\$</u>

**Explication:** La dépense résulte essentiellement de la signature d'environ 11 750 nouveaux contrats PAIE et de la terminaison des contrats signés l'année précédente dont la période de réalisation couvrait deux années financières.

**SEMO**

Crédits alloués	13 343,9 K\$
Dépenses probables	<u>13 343,9 K\$</u>
Crédits périmés	<u>0,0 K\$</u>

**Explication:** 52 SEMO ont reçu une subvention en 1997-1998.

**Mesures de développement de l'employabilité**

Crédits alloués	81 009,7 K\$
Dépenses probables	<u>74 792,6 K\$</u>
Crédits périmés	<u>6 217,1 K\$</u>

**Explication:** Ces crédits servent à financer les barèmes de participation et les frais de garde reliés aux mesures de développement de l'employabilité et de l'emploi, les allocations aux promoteurs, aux participants et les cotisations à la CSST et à la RAMQ reliés aux programmes de développement de l'employabilité. Ces crédits ont été virés en cours d'année de l'élément 07 du programme.

Des moyennes mensuelles de 28 930 participants aux diverses mesures de développement de l'employabilité et de l'emploi et de 4 767 aux mesures non désignées sont estimées pour 1997-1998.

**Élément 03 - Carrefours Jeunesse-Emploi**

Crédits alloués	16 500,0 K\$
Dépenses probables	<u>16 500,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>0,0 K\$</u>

**Explication:** En plus de ces crédits votés, le Ministère a utilisé un montant de 2 553,7 K\$ provenant de surplus du Fonds d'aide à l'action communautaire autonome réservé à cette fin en 1996-1997. En fonction des crédits votés et de ces surplus, le Ministère a pu procéder au financement de 83 CJE.

**Élément 04 - Aide aux parents pour leurs revenus de travail**

Crédits alloués	53 647,7 K\$
Dépenses probables	<u>50 643,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>3 004,7 K\$</u>

**Explication:** Environ 16 630 ménages en moyenne auront reçu une avance mensuelle du ministère de l'Emploi et de la Solidarité dont 8 756 avaient droit à une allocation-logement. Selon la conciliation du MRQ, environ 45 600 ménages auront reçu des prestations de ce programme en 1997-1998.

À noter que des crédits de 7 M\$ ont été virés au ministère de la Famille et de l'Enfance dans le cadre de l'instauration, le 1er septembre 1997, de la nouvelle allocation familiale. Également, un transfert de 2,5 M\$ a été effectué, le 1er octobre 1997, à la Société d'habitation du Québec en regard de l'instauration du programme d'allocation logement unifiée.

**Élément 05 - Sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris**

Crédits alloués	15 743,9 K\$
Dépenses probables	<u>15 244,5 K\$</u>
Crédits périmés	<u>499,4 K\$</u>

**Explication:** Les crédits ont permis de financer les prestations de 1 210 familles ayant participé à des activités traditionnelles de chasse et de pêche pendant environ 267 jours. Il en résulte une participation totale estimée de 323 000 jours-personne.

**Élément 06 - Allocations de maternité**

Crédits alloués	7 900,0 K\$
Dépenses probables	<u>7 000,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>900,0 K\$</u>

**Explication:** La disponibilité prévue est reliée à une clientèle moindre (19 444 allocations vs 21 944 budgétées).

**Élément 07 - Provision pour augmenter...l'emploi**

Crédits alloués	87 553,6 K\$
Crédits transférés	<u>87 553,6 K\$</u>
Crédits périmés	<u>0,0 K\$</u>

**Explication:** Les crédits transférés au montant de 87 553,6 K\$ ont été affectés comme suit:

- au programme 03, élément 02 afin de financer les besoins spéciaux, les frais de garde, l'excédent entre les barèmes de participation et les barèmes de base. 67 589,5 K\$
- à d'autres ministères parrains de projets sectoriels, dans le cadre du programme Expériences de travail (EXTRA) 5 970,9 K\$
- au programme 03, élément 02, dans le cadre du programme EXTRA, aux fins des alloca-

tions aux promoteurs pour les projets du MES; dans le cadre du programme "Stages en milieu de travail" aux fins de l'allocation d'employeurs pour les stagiaires du gouvernement; pour les frais de fonctionnement du programme Reconnaissance des activités de développement de l'employabilité (RADE), pour les projets financés par le Fonds d'aide à l'innovation et à l'expérimentation (FAIE) et le Fonds régional d'aide à l'innovation et à l'expérimentation (FRAIE); pour les projets expérimentaux de formation et pour des cotisations payables à la CSST et à la RAMQ

13 220,0 K\$

- au programme 03, élément 01 aux fins du financement des coûts pour la formation des agents de centres d'appel

573,2 K\$

- au programme 03, élément 02 pour financer une subvention à l'organisme "Boulot vers..."

200,0 K\$

Total

87 553,6 K\$

**Sous-total - Mesures d'aide à l'emploi**

Crédits alloués

424 294,9 K\$

Dépenses probables

400 330,0 K\$

Crédits périmés

23 964,9 K\$

**SECTEUR - SÉCURITÉ DU REVENU****PROGRAMME 04 - MESURES D'AIDE FINANCIÈRE****Élément 01 - Insertion sociale et économique**

Crédits alloués	2 362 189,4 K\$
Dépenses probables	<u>2 305 877,2 K\$</u>
Crédits périmés	<u>56 312,2 K\$</u>

**Explication:** Le surplus budgétaire est lié à l'effet combiné d'un coût moyen plus élevé de 17,37 \$ par rapport au budget (556,48 \$ vs 539,11 \$ budgété) et d'un nombre probable de ménages inférieur de 19 829 (345 305 ménages vs 365 134 budgété).

L'écart de clientèle résulte d'un contexte économique plus favorable et de la mise en place de programmes et de différentes mesures d'aide à l'emploi au cours des dernières années et visant la réinsertion en emploi.

**Élément 02 - Protection sociale**

Crédits alloués	901 152,7 K\$
Dépenses probables	<u>900 622,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>530,7 K\$</u>

**Explication:** La disponibilité est liée à l'effet combiné d'un coût moyen moindre de 15,69 \$ (672,85 \$ vs 688,54 \$ budgété) et d'un nombre probable de ménages supérieur (111 544 vs 109 066 budgété).

Le coût moyen prévu tient compte de l'indexation le 1er janvier 1998 des prestations.

**Élément 03 - Provision pour augmenter...l'aide à l'emploi**

Crédits alloués	3 692,2 K\$
Dépenses probables	<u>458,5 K\$</u>
Crédits périmés	<u>3 233,7 K\$</u>

**Explication:** Le Ministère prévoit effectuer des virements de crédits totalisant 2,8 M\$ à l'OPHQ en regard de deux projets

découlant du Sommet socio-économique. Ces virements font passer le budget de 6 M\$ à 3,2 M\$. Ces projets concernent les personnes handicapées, l'un dans les centres de travail adaptés (CTA) et l'autre dans les entreprises privées.

**Élément 04 - Gestion du dénuement du régime de prestations familiales**

Crédits alloués	20 000,0 K\$
Dépenses probables	<u>18 600,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>1 400,0 K\$</u>

**Explication:** Les montants de dépenses auront permis le paiement à environ 18 900 ménages en moyenne à chaque mois de prestations de dénuement dans le cadre de la nouvelle allocation familiale.

**Sous-total - Sécurité du revenu**

Crédits alloués	3 287 034,3 K\$
Dépenses probables	<u>3 225 557,7 K\$</u>
Crédits périmés	<u>61 476,6 K\$</u>

**SECTEUR - GESTION DU MINISTÈRE**

**PROGRAMME 05 - GESTION INTERNE ET SOUTIEN**

**Élément 01 - Direction**

Crédits alloués	2 925,0 K\$
Dépenses probables	<u>2 725,0 K\$</u>
Crédits périmés	<u>200,0 K\$</u>

**Explication:** À la supercatégorie "Rémunération", une disponibilité budgétaire de 200,0 K\$ est principalement reliée à des postes vacants.

**Élément 02 - Politiques et programmes en sécurité du revenu et en emploi**

Crédits alloués	9 065,4 K\$
Dépenses probables	<u>8 065,4 K\$</u>
Crédits périmés	<u>1 000,0 K\$</u>

**Explication:** À la supercatégorie "Rémunération", une disponibilité budgétaire de 900 K \$ est reliée à des postes vacants.

À la supercatégorie "Fonctionnement", une disponibilité de 100 K\$ résulte de frais de voyage moindres que budgétisés.

### **Élément 03 - Soutien à la gestion**

Crédits alloués	87 555,5 K\$
Dépenses probables	<u>87 255,5 K\$</u>
Crédits périmés	<u>300,0 K\$</u>

**Explication:** À la supercatégorie "Fonctionnement", une disponibilité de 300,0 K\$ résulte du recours au fonds des technologies de l'information.

### **Élément 04 - Gestion du Réseau**

Crédits alloués	218 637,3 K\$
Dépenses probables	<u>216 737,3 K\$</u>
Crédits périmés	<u>1 900,0 K\$</u>

**Explication:** À la supercatégorie "Rémunération", une disponibilité budgétaire de 1 400,0 K\$ est reliée à des postes vacants.

À la supercatégorie "Fonctionnement", une disponibilité de 500,0 K\$ résulte du recours au fonds des technologies de l'information.

### **Élément 05 - Centre de recouvrement en sécurité du revenu**

Crédits alloués	7 191,4 K\$
Dépenses probables	<u>7 191,4 K\$</u>
Crédits périmés	<u>0,0 K\$</u>

### **Sous-total - Gestion du Ministère**

Crédits alloués	325 374,6 K\$
Dépenses probables	<u>321 974,6 K\$</u>
Crédits périmés	<u>3 400,0 K\$</u>

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche: 24 (MES)

### Titre

La ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1997-1998 dans le cadre des divers programmes à frais partagés; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### - Transfert canadien en matière de santé et de programmes sociaux (TCSPS)

Depuis le 1<sup>er</sup> avril 1996, le gouvernement fédéral a instauré le "Transfert canadien en matière de santé et de programmes sociaux", un transfert global destiné à remplacer le Financement des programmes établis et le Régime d'assistance publique du Canada. Pour 1996-1997, il était prévu que chaque province recevrait une portion de 26,9 milliards de dollars basée sur le prorata de ses dépenses par rapport aux dépenses de l'ensemble des provinces. Ces dépenses sont celles reconnues au chapitre des anciens transferts en 1995-1996 pour le Financement des programmes établis et en 1994-1995 pour le Régime d'assistance publique du Canada. Une partie du montant versé au Québec était alors attribuable par définition au Ministère. Le montant prévu pour 1997-1998 est de 25,1 milliards de dollars pour l'ensemble des provinces. De plus, les parts revenant aux diverses provinces sont rajustées en fonction des variations relatives de population entre les provinces depuis 1995-1996.

#### - Loi sur la réadaptation professionnelle des personnes handicapées (LRPPH)

En vertu de cette Loi, le gouvernement fédéral contribue à 50 % des dépenses admissibles pour le fonctionnement des Services externes de main-d'oeuvre (SEMO) pour personnes handicapées, pour les subventions accordées aux entreprises en vertu du Programme d'aide à l'intégration en emploi (PAIE) à l'égard des prestataires de la sécurité du revenu handicapés ainsi que pour les frais d'administration du MES qui en découlent.

Le mode de subvention consiste en 3 versements par année établis en fonction des estimations périodiques soumises par le gouvernement du Québec au gouvernement du Canada.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

### FICHE EXPLICATIVE

# de fiche: 24

#### Titre

La ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1997-1998 dans le cadre des divers programmes à frais partagés; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention.

#### Exposé et statistiques (s'il y a lieu) (suite)

Les prévisions de dépenses et de revenus pour 1997-1998 sont les suivantes:

<u>Description</u>	<u>Prévisions de dépenses \$</u>	<u>Prévisions de revenus \$(1)</u>
PAIE (participants handicapés)	1 000 000	500 000
SEMO (24 organismes)	6 500 000	2 725 000
Frais d'administration du MES	<u>350 000</u>	<u>175 000</u>
TOTAL	<u>7 850 000</u>	<u>3 400 000</u>

#### Entente sur les initiatives stratégiques

En vertu de cette entente, le gouvernement du Canada s'est engagé à verser au gouvernement du Québec une somme maximale de 81,0 millions de dollars si ce dernier, au cours des trois années couvertes par l'entente (1995-1996 à 1997-1998), dépense au total au moins 162,0 millions de dollars pour des activités réalisées durant la même période dans le cadre des initiatives "Aide aux parents pour leurs revenus de travail" (APPORT) et "Formation professionnelle au secondaire" (FPS).

Le mode de subvention consiste en 4 versements trimestriels basés sur les dépenses soumises par le gouvernement du Québec au gouvernement du Canada.

- (1) Une modification limitant les dépenses admissibles au partage en 1997-1998 au niveau de 1994-1995 a également été apportée à cette entente, de sorte que la contribution estimée pour 1997-1998 s'élève à 3,4 millions de dollars.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

### FICHE EXPLICATIVE

# de fiche: 24

#### Titre

La ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1997-1998 dans le cadre des divers programmes à frais partagés; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention.

#### Exposé et statistiques (s'il y a lieu) (suite)

Les dépenses et les revenus incluant 8,1 millions de dollars à recevoir pour 1997-1998 sont les suivants:

<u>Année financière</u>	<u>Description</u>	<u>Dépenses \$</u>	<u>Revenus \$</u>
1995-1996	APPORT	42 279 086	
	FPS	<u>33 944 710</u>	
		76 223 796	38 111 898
1996-1997	APPORT	64 981 998	
	FPS	<u>29 147 102</u>	
		94 129 100	34 788 102
1997-1998	APPORT	44 891 286	
	FPS	<u>16 200 244</u>	
		<u>61 091 530 (2)</u>	<u>8 100 000</u>
TOTAL		<u>231 444 426</u>	<u>81 000 000</u>

(2) Les dépenses couvrent exclusivement les trois premiers trimestres, soit la période du 1<sup>er</sup> avril 1997 au 31 décembre 1997.

SOURCE : Direction du budget et des opérations financières

1998-03-18

VALIDATION: DBOF (budget)

1998-03-26

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche :24 (SQDM)

### Titre

Ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1997-1998 dans le cadre des divers programmes à frais partagés ; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention

### PROGRAMMES FÉDÉRAUX

La SQDM n'administre pas de programmes à frais partagés mais elle administre des argents qui sont versés au Fonds consolidé du revenu en vertu de l'Accord Canada-Québec sur la formation en établissement. Ces argents sont partagés entre la SQDM et le MEQ selon la répartition suivante pour l'exercice 1997-1998.

Programmes	en (,000 \$)		TOTAL
	SQDM	MEQ	
Achats de formation	70 341	20 059	90 400
Ajustement aux coûts de conventions collectives	-1 750	1 750	-----
<b>TOTAL</b>	<b>68 591</b>	<b>21 809</b>	<b>90 400</b>

### Description sommaire du mode de subvention

#### *Achats de formation*

Depuis le 1<sup>er</sup> avril 1996, le gouvernement fédéral et la SQDM ont convenu d'harmoniser les deux mesures « Achats directs » et « ALFÉPAC » pour les regrouper dans une nouvelle famille appelée « Achats de formation ».

Ce programme permet à la SQDM d'acheter des cours auprès des commissions scolaires et des CEGEP afin d'améliorer l'employabilité des prestataires de l'assurance-emploi et de faciliter leur retour au travail.

Ce programme est financé à même le fonds d'assurance-emploi et s'adresse uniquement aux prestataires de l'assurance-emploi. Les sociétés régionales collaborent au choix et à l'organisation des activités de formation.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999****DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

# de fiche : 25

**Titre**

Bilan des réalisations du plan stratégique du Grand Montréal par ministères et organismes sous sa juridiction

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

La réponse à cette question sera donnée par le ministre d'état à la Métropole.

**SOURCE :** Direction générale des politiques de main d'oeuvre et d'emploi (1998.03.17)

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999****DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

# de fiche : 26

**Titre**

Prévisions pour 1998-1999 des crédits alloués pour chacun des ministères et des organismes publics et parapublics qui participent au plan d'action gouvernemental visant le redressement de la Métropole

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

La réponse à cette question sera donnée par le ministre d'état à la Métropole.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 27

**Titre:** La liste des membres du personnel permanent ou occasionnel libéré ou embauché pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux deux Sommets socio-économiques et aux activités de suivi, en indiquant : le poste occupé, le port d'attache, le salaire ou honoraires, la durée et la nature du mandat ou du contrat, les frais de déplacement, d'hébergement et de repas, les coûts de location de salles de réunion, les frais de bureautique, papaterie, ordinateur, téléphones cellulaires et autres frais généraux.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Aucune personne n'a été libérée ou embauchée pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux deux Sommets socio-économiques

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 28

**Titre:** La liste du personnel libéré pour les négociations dans la fonction publique : la masse salariale prévue à cet effet; le nombre de jours par employé prévu.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Sera répondue par le Conseil du trésor.

SOURCE: Direction des ressources humaines, 1993-03-16.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 29

**Titre:** La liste du personnel en disponibilité par catégories d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...) en indiquant : le poste initial; le salaire; le poste actuel, s'il y a lieu; la date de la mise en disponibilité.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Sera répondue par le Conseil du trésor.



# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 31

### Titre

Liste du personnel rénuméré par le Ministère ou l'organisme et affecté à des organismes parapublics non gouvernementaux et autres: assignation initiale, assignation actuelle, salaire

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Aucun membre du personnel rémunéré par le Ministère ou par la SQDM n'a été affecté à des organismes parapublics non gouvernementaux et autres.

**SOURCE :** Direction des ressources humaines, le 16 mars 1998  
Emploi-Québec, le 31 mars 1998

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 32

### Titre

Liste du personnel rénuméré par des organismes parapublics non gouvernementaux et autres et affecté au Ministère ou à l'organisme

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Aucune personne rémunérée par des organismes parapublics non gouvernementaux et autres n'a été affecté au Ministère ou à la SQDM.

**SOURCE :** Direction des ressources humaines, le 16 mars 1998  
Emploi-Québec, le 31 mars 1998

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 33

### Titre

Liste des cadres et hauts fonctionnaires (administrateurs d'État) qui ont démissionné, qui ont été réaffectés ou mis à pied

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### MES

Aucun cadre n'a démissionné, été réaffecté ou mis à pied.

#### SQDM

Voir le tableau ci-joint.

En ce qui concerne les hauts fonctionnaires, la réponse sera donnée par le Conseil exécutif.

**SOURCE :** Direction des ressources humaines, le 16 mars 1998  
Emploi-Québec, le 31 mars 1998

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

Liste des cadres et hauts fonctionnaires (administrateurs d'État) qui ont été réaffectés ou mis à pied

# de fiche : 33

### Réaffectations

NOM	SALAIRE	DATE DU CHANGEMENT	PRIMES DE SÉPARATION	ASSIGNATION INITIALE	ASSIGNATION ACTUELLE
LABRECQUE, LOUIS	61 846 \$	1997-06-17	N/A	Directeur des opérations	Retour au secteur privé
MCGRATH, PATRICIA	73 192 \$	1997-09-26	N/A	Directrice des ressources informationnelles et matérielles	Retour à la fonction publique
OUELLET, MARC	73 192 \$	1997-11-28	N/A	Directeur des ressources financières	Retour à la fonction publique
PELLETTIER, DENISE	70 446 \$	1997-10-14	N/A	Directrice des opérations	Retour à la fonction publique
STEWART, MICHEL	77 733 \$	1997-04-28	N/A	Directeur de l'intervention sectorielle	Retour à la fonction publique

**SOURCE :** Emploi-Québec  
1998-03-31

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 34

**Titre:** La liste du personnel par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires) qui reçoit une double rémunération, soit celle rattachée à leur fonction et un revenu de régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les règles régionales de la santé et les établissements hospitaliers, en indiquant : salaire de la personne, montant reçu du régime de retraite.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Non applicable. Les informations demandées constituent des renseignements confidentiels au sens de la Loi sur l'accès à l'information et ne peuvent être rendues publiques.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 35

### Titre

Pour chacun des ministères ou organismes publics et parapublics, la liste détaillée du matériel informatique (année d'acquisition, modèle) dont ils se sont départis au cours de l'année 1996-1997 et 1997-1998 et, dans chacun des cas, préciser où ce matériel a été acheminé (recyclage, destruction, vente, don, etc.).

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Réponse en annexe ci-jointe.

SOURCE

Service de la gestion des espaces  
1998-03-23

VALIDATION:

Bureau SMA, DGPSO, 1998-03-23

**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ**  
**SOMMAIRE DU MATÉRIEL INFORMATIQUE**

Micro ordinateur	Imprimante	Conseil du trésor Gestion des surplus			Rebut *	Contrat de vente
		En traitement	Récupération	Magasins gouvernementaux		
143	2		x			
109	114			x		
1	15					
6	12	x			x	
3	2			x		
-----	-----					
<b>TOTAL</b>	<b>262</b>					
	<b>145</b>					

**Note:** Pour ce qui est du matériel rebut, il faut prendre en considération:

- \* 1) Les coûts de réparation trop élevés.
- \* 2) Le manque de pièces dans les micros, c'est une bonne raison pour réparer d'autres micros.

Récupération  
(avis de transfert):

Magasins gouvernementaux  
(avis de libération):

Contrat de vente:

Il y a une partie (35.6%) du matériel informatique qui est repris par d'autres ministères.

Une grande partie du matériel déclaré surplus soit 54.7% est acheminé aux magasins gouvernementaux pour la revente au public.

Un appel d'offres est émis pour un certain nombre d'articles, la soumission la plus avantageuse reçue auprès des services gouvernementaux est accordée par un contrat de vente.

Source: Service de la gestion des espaces



Étude des crédits 1998-1999

**SOMMAIRE DU MATÉRIEL INFORMATIQUE DONT LA SQDM S'EST DÉPARTIE EN 1997-1998**  
(Question n° 35)

Micros ordinateurs	Imprimantes	Dons
217	31	Ministère de l'Éducation du Québec
1	1	Fabrique Saint-Joachim
19		Atelier des Vieilles Forges inc. (OSBL)
3		Association des personnes déficientes intellectuelles

**SOURCE :** Emploi-Québec  
1998-03-23

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1998-1999

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : 36

**Titre:** La liste du personnel permanent contractuel ou occasionnel libéré ou embauché pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux activités des commissions Doyon, Nicolet (Saguenay et verglas), Corbo, Bellemarre, O'Bready, Poitras, Fiscalité et le financement des services publics, en indiquant de façon distincte pour chacun des items précités : le poste occupé; le port d'attache; le salaire ou honoraires; la durée et la nature du mandat ou du contrat; les frais de déplacement, d'hébergement et de repas; les coûts de location des bureaux, salles de réunion ou d'audition; les frais de bureautique, papeterie, ordinateurs, téléphones cellulaires et autres frais généraux.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Aucun membre du personnel permanent ou occasionnel n'a été libéré pour participer aux travaux des Commissions ci-haut mentionnées.